



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

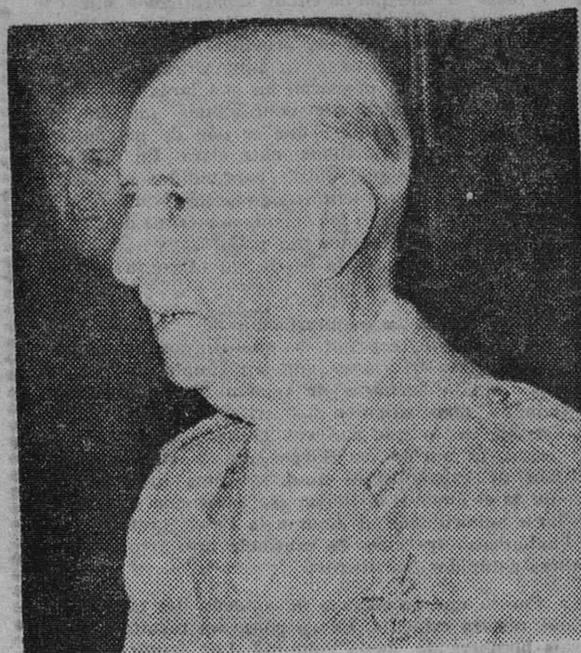
APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

VIERNES, 18 DE DICIEMBRE DE 1971  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
CUATRO PESETAS  
AÑO LXXXI - N.º 24.607  
DEP. LEGAL: BU-5-1958



## EL PUEBLO MADRILEÑO REAFIRMA SU FERVOROSA ADHESION A FRANCO

Medio millón de personas se congregaron en la plaza de Oriente, en la más gigantesca manifestación de los últimos treinta y un años



Madrid (Cifra). — Medio millón de personas, aproximadamente, han vitoreado hoy al Jefe del Estado y al Príncipe de España, en la manifestación más gigantesca y heterogénea que se ha visto en la capital de España desde la terminación de la guerra de liberación.

La manifestación se desarrolló en el amplio escenario de la plaza de Oriente, ante el Palacio Nacional y sólo tiene parangón con la que en el mismo lugar se concentraron otros cientos de miles de españoles el 9 de Diciembre de 1946.

A las doce de la mañana, se celebró en el convento de la Encarnación una misa en sufragio de las almas de don Melitón Manzanos González, comisario del Cuerpo general de Policía; don José Pardines Azcay, guardia civil de Tráfico y don Fermín Monasterio Pérez, taxista, asesinados los tres por elementos terroristas de la ETA.

(Pasa a décima pág.)

Pablo VI celebrará la Misa del Gallo en la Capilla Sixtina

El día 25, a mediodía bendición «Urbi et Orbi»

Ciudad del Vaticano (Efe). — Su Santidad el Papa, Pablo VI, celebrará la misa de Navidad a las 24,00 horas de España, del día 24, ante el Cuerpo diplomático, en la Capilla Sixtina, según informan esta mañana en círculos de la sala de Prensa del Vaticano. La noticia, por el momento, no está, sin embargo, confirmada.

Según las mismas informaciones, el Pontífice, el día 25, celebrará la santa misa, a las 11,00 (hora española) en la basílica vaticana. A mediodía, se asomará al balcón central de la basílica para pronunciar su mensaje de Navidad e impartir la bendición «Urbi et Orbi».

El día primero de año, acudirá a la parroquia de Centocelli, en la vía Appia Pignatelli —afueras de Roma—, para celebrar la misa y pronunciar su mensaje de paz, cuyo texto ya fue dado a conocer la semana pasada.

## MILLARES DE OBREROS ASALTARON LA SEDE DEL PARTIDO COMUNISTA EN DANTZIG

Según el primer ministro, hubo «más de diez y menos de veinte muertos»

Estocolmo (Efe-UPI). — El primer ministro polaco, José Cyrankiewicz, prometió anoche a los obreros en Gdansk (antigua Danzig) una «considerable subida» de sueldos, para contrarrestar el alza de los precios, invitándoles al mismo tiempo a que reanuden el trabajo.

La promesa se la hizo en una emisión radiofónica de la estación local de Gdansk, sintonizada en esta ciudad.

El corresponsal de la radio nacional sueca informa desde Poznam haber visto gran número de unidades blindadas a lo largo de la costa del mar Báltico, próxima a Gdansk.

Añade que, según los informes locales, los disturbios ocurridos el martes en la ciudad de Gdansk comenzaron con la marcha de varios centenares de obreros hacia la sede local del Gobierno, para discutir la situación económica de los funcionarios. Estos se negaron a todo diálogo y acto seguido el Ejército comenzó a disolver por la fuerza la manifestación, dando lugar con ello a sangrientos incidentes.

Las tropas han aislado del resto del país la zona circundante de las ciudades de Gdansk, Gdynia y Sopot. Ningún forastero puede acercarse a más de doce kilómetros de Gdansk.

Testigos presenciales de los incidentes de Danzig, que han llegado a Varsovia dicen que la sede provincial del partido comunista en Danzig fue asaltada por unas 30.000 personas manifestadas. El edificio quedó destruido durante los incidentes.

«MAS DE DIEZ Y MENOS DE VEINTE»

Varsovia (Efe). — El Gobierno polaco ha ordenado hoy a las fuerzas policiales de la «milicia» que hagan uso de las armas «siempre que, en caso extremo sea necesario para defender la vida de los ciudadanos e impedir pillajes, incendios y asaltos a edificios».

Al mismo tiempo el jefe del Gabinete de Varsovia,

(Pasa a décima pág.)

## ATENTADO TERRORISTA



Salgón. — Soldados poniendo a salvo su impedimenta y mobiliario después de la explosión de una bomba en el distrito de oficineros de L. Qui Dom. Cuatro americanos resultaron heridos. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

Los ingresos de la Campaña de Navidad se dedicarán a los niños subnormales

Con diez mil pesetas encabeza la suscripción el gobernador civil

(Información, en cuarta página)

## Las tierras de España

Si de algo nos sentimos orgullosos —humanamente orgullosos, españolamente orgullosos— es de que en la manifestación del miércoles pasado quedara meridianamente claro que, lo mismo que el separatismo es un crimen imperdonable el amor a todas las tierras de España, a todos sus hombres, es el reactivo que hace posible nuestra nacionalidad, esa síntesis transcendental e indivisible que se llama Patria. Por eso, repetimos, puede haber orgullo en Burgos, porque su pueblo ha dejado cosas en su sitio; nadie tiene derecho a dividirnos, ni en la geografía ni el amor que entre tierra y hombres debe existir dentro de la comunidad nacional. Todo atentado contra esa unidad (la que hace porque una Historia común nos hizo solidarios a todos los españoles) ha de ser juzgado y condenado. Contra este principio no valen voces de ninguna clase, ni las que se levantan en español ni las que, mucho menos, se pronuncian en idiomas extranjeros. Los principios, cuando son inmutables, se respetan sin contemplaciones y se hacen respetar con quien sea.

Pero vamos a estar sobreaviso. Vamos a estar advertidos porque la forma más eficaz de derrotar a España, sería alentar divisiones. A quién puede interesar esto, es cantar viejo. Ya lo entonaremos cuando haya que entonarlo. Ahora lo que interesa saber es dejar bien claro y repetir hasta que quede con la fuerza de los dogmas, que hay una forma de hacer el juego a los que alientan separatismos que consiste —y no hace falta ser un lince para verlo— en sembrar el rencor hacia provincias hermanas, mártires (¡ojol, mártires y en ningún caso culpables) del incendio que provocan en sus lares entrañables minorías estúpidamente confundidas, movidas por criterios secesionistas y que se dan de patadas con toda inteligencia medianamente clara. En definitiva alertemos a los que, quizás confundidos ya, equivoquen los términos, identificando a los hombres y regiones hermanas con los enemigos eternos de España. Téngase en cuenta que tan peligrosa y criminal es una expresión contra la Patria entera como otra contra una de sus regiones.

Por eso, de la manifestación de miércoles sacamos el orgullo español de que Burgos aclamara Vascongadas. Otra cosa, aun por simple omisión, hubiera tenido hechas de crímenes. Por el contrario dejando bien situados los criterios de lo que es España, de lo que son sus hombres y son sus regiones, el pueblo de Burgos dio la verdadera lección de españolismo. Aquí sabemos muy bien lo que es el amor a la tierra, ese amor que sólo puede darse subordinado al amor a la Patria grande y que cualquiera otra cosa es cantinela que arrulla a pobres estúpidos, solamente.

Por lo que respecta a la condena del terrorismo nos resulta evidente. Es así como les resulta a todos los hombres de buena voluntad. Los demás, los que no condenan el crimen en el fondo y en la superficie del corazón, es sencillamente, porque están ciegos, lo que es mucho peor, porque las luces del honor normal no les asisten en debida forma. Allí la justicia contra los criminales. Ella sabe perfectamente lo que se hace. De ella esperamos una sentencia clara y, esto porque no puede contradecirse a sí misma.

**BURGENSF**

## Mesón de los Infantes

ESPECIALIDAD DEL DIA  
**ZARZUELA de MARISCOS**

Servicio a domicilio Tef 205982

Sección Femenina

## Conciertos sinfónicos para la juventud

Mañana, sábado, tendrá lugar en el Teatro Cine Avenida un concierto sinfónico para la juventud organizado por la Delegación provincial de la Sección Femenina y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de la Ciudad, Excmo. Diputación provincial, Caja de Ahorros del Círculo y Municipal.

En este segundo concierto actuará para todos los niños burgaleses la Orquesta de Madrid dirigida por Alberto Blancafort con el siguiente programa:

Nueve danzas de M. Preterius: "Ligado", "Suelto", "Grand de taché", "Salti-

no", "Trémolo", "Con la baqueta", "Sordina", "Pizzicato" y "Dobles cuerdas".

Cinco danzas alemanas de F. Schubert.

En la segunda parte del programa escucharán: Suite "divertida de Telemann; Obertura (Lento - Rápido - Lento).

Louvre, Rigodón, Minuetto I, Minuetto II, Pastoral, Entradita (Lento-Rápido).

La primera sesión comenzará a las 10,30 para niños menores de 14 años, y la segunda para mayores de dicha edad a las 12,30 de la mañana.

No cesa la polémica suscitada sobre los despachos de pan.

Al menos, sobre esta sección siguen llegando comunicaciones diversas. Hay quien habla de monopolios, mientras que otros rechazan tal afirmación como inexacta y tendenciosa, manifestando que se trata solamente de dar cumplimiento a una normativa dictada desde hace tiempo por la Administración, a fin de conseguir un mejor control del servicio y una mayor garantía de salubridad para los consumidores.

De acuerdo. Sin embargo, creemos que de lo que se trata —y lo que los usuarios piden— es que esa garantía en favor de los consumidores se haga compatible con una adecuada red distribuidora que alcance a todas las zonas y sectores ciudadanos.

Y ya que el comentario ha derivado hacia el sector alimenticio, bueno será hacer nos eco de los temores existentes entre las «amas de casa» de que los precios se disparen en la Navidad y Año Nuevo, pese a todos los buenos propósitos y a las previsiones más o menos eficaces adoptadas.

Por ejemplo, estamos en una época en que hay una especie de preocupación colectiva por el besugo, ya que es su tiempo y asado, constituía antaño uno de los platos clásicos de la Navidad.

Sabemos de un grupo que ha hecho una quiniela en torno a este pescado, para llegar a determinar su precio.

¿Qué cimas escalará? ¿Rebasará la cota de las cien pesetas, de las ciento diez, de las ciento veinticinco? ¿Se aproximará, o llegará a las ciento cincuenta?

Se admiten apuestas

Un grupo de vecinas del bloque de viviendas «Juan XXIII», se expresa en los siguientes términos:

«No son quejas lo que debemos exponer sino el agradecimiento de los vecinos de esta barriada al servicio municipal de Limpieza, por el acierto de implantar los depósitos de recepción de basuras. Quedamos admiradas por esta labor tan modernizada y de la facilidad con que los camiones especializados reciben el contenido de esos depósitos.

«La implantación de estos contenedores portátiles es un adelanto urbano y la pena es que no existan unos cuantos cientos para cubrir las necesidades de la ciudad.

De todas formas merece un aplauso el Ayuntamiento por este sistema y agradecemos los vecinos de «Juan XXIII» le testimoniamos nuestro reconocimiento. Ahora que cada vecino colabore a la hora de verter los residuos caseros.

«No todo van a ser críticas y no nos duelen prendas expresar nuestra gratitud al Excmo. Ayuntamiento, que ejemplariza a escala nacional estos servicios».

Cartas como esta, en todos los demás servicios municipales nos agrada dar a conocer a menudo. Significaría que progresamos:

«Ningún árbol menos en el bosque. Ningún hogar sin su correspondiente Nacimiento».

Esta observación la formula un lector que se lamenta de que con el pretexto de la moda de los «árboles de Navidad» de nuevo se atenta contra la integridad forestal, y todo —dice— por seguir esa corriente poco cristiana y nada española del arbolito de Navidad.

«La artístico, lo español y lo católico es el Belén. Póngase un «Belén» en todos los rincones aunque sea

pobrisimo. Más lo fue el de Belén».

Y termina diciendo:

«Por favor, dejen en paz los árboles. Bien están donde están. Nunca hay demasiados y debe terminarse una vez la salvajada forestal de todas las Navidades».

Unos entusiastas de la obra que realizan las Mercedarias en nuestra ciudad nos ruegan que nos hagamos eco de su solicitud, cerca del Ayuntamiento, a fin de que éste instale unas cuantas bombillas en el hermoso pino que las beneméritas religiosas han colocado en el magnífico patio de la institución que, además, tiene su propio Belén.

«De esta forma las abnegadas monjas y las sufridas pero valientes niñas también tendrán alegres Navidades y podrán disfrutar de un torrente de luz, como todos los burgaleses».

Nuestros comunicantes razonan su solicitud diciendo que si los servicios municipales se disponen a ultimar la colocación de 20.000 bombillas para alegrar la Navidad en las calles, bien pueden destinar unas pocas a tan simpática iniciativa.

Seguro que será atendida.

Villimar se queja de que no llega el autobús urbano a este barrio y de que, según escribe un vecino, el Ayuntamiento le tiene un poco dejado de la mano, siendo que «nosotros somos igual que los vecinos de los demás barrios».

En honor a la verdad hay que decir que, en efecto, el autobús de la empresa municipalizada de transportes

sólo presta servicio a Villimar en el día de su fiesta patronal. De todos modos en su día existieron contactos entre una y otra parte a fin de ver si podía esta-

NUESTROS TELEFONOS  
201280 y 207148-49

DESAYUNOS  
MERIENDAS  
"PLATOS  
COMBINADOS  
**OSAKA**  
ESPOLON)

**STINGRAY S**

Una verdadera pieza maestra entre los modernos cronómetros. Escala Taquimétrica - pequeño segundero - contador central - acumulador de minutos y horas (se opera con los dos botones pulsadores) 100% sumergible.



**ROAMER**  
OF SWITZERLAND

blecerse una línea pero entonces no se dieran las circunstancias y garantías que requería la implantación del servicio. Nosotros pensamos que, de momento, hasta que en la primavera próxima la habilitación de las 500 viviendas municipales sea una realidad y que se pueda implantar una línea Burgos-Villimar, el barrio debe solicitar que se haga Villalonguejar para por lo menos los domingos funcione el autobús urbano. Por lo que se refiere a los demás problemas de Villimar están planteados y se falta resolverlos.

Mientras tanto, a ver si el Ayuntamiento alega a los vecinos llevándoles adornos y luces de Navidad

**Martinillos**

## LLEGARON LAS BOTAS

**CALZADOS BAHIA**

Y

**CALZADOS TURIN**

HAN RECIBIDO MAS BOTAS

Botas de charol de todos los tipos

**NEGRAS**

**MARRONES**

**BLANCAS**

**DE GANCHOS**

**BOTAS, MUCHAS BOTAS REBAJADAS**

**DESDE 595 PTAS.**

**LOS MEJORES REYES, BOTAS REBAJADAS DE**

**CALZADOS BAHIA**

Y

**CALZADOS TURIN**

# LA VERDE ESPERANZA

Por Félix FERNANDEZ

Observando cómo el Mundo que vivimos se debate bajo el tremendismo de la contaminación ambiental, pienso que nosotros humanos de este enclave castellano, tenemos en el momento que fuera necesario la medicina natural a nuestro alcance, me refiero metafóricamente a nuestros parques y jardines.

Burgos y su provincia tienen un lugar destacado dentro de la España Forestal, debemos saber que este retazo de suelo español, sostiene buenos parques y cuidados jardines, un análisis somero de su urbanística, de su botánica y del aspecto humano social es lo que pretendemos hacer.

EL CASTILLO :-: :-: :-:

Cuentan los burgaleses que Jaquotot fue el promotor de la repoblación forestal de este Cerro, hoy en día al observar las diferentes especies forestales vemos un abigarrado conjunto de coníferas y abietáceas de buen porte, a saber: Cedros (Libano, Deodora, Atlántica), Abetos (Excelsa, Pin-sapo), Pinos (Laricio, Silvestre), Cupresus (Macrocarpa, Atlántica) y haciendo juego con estas especies de montaña vemos al suave y templado Tamarindo que bajo el mirador del Castillo en protegida espaldada parece vegetar no tan exuberante como los bonitos y graciosos Tamarindos de la Concha de San Sebastián. Este castillo verde después de muchos ciclos vegetativos nos revela la realidad de un empeño noble, que va dando su fruto, sin embargo, el castillo necesita atención, servicio y vigilancia con miras a un mejor aprovechamiento humano y social de esta forma habremos conseguido un parque mirador de ciudad único en su género.

LA QUINTA :-: :-: :-:

Sombrío, llano y fresco lugar por la apretada flora existente, aquí los Alamos y Chopos, especies dominantes, forman el bosque defensor de nuestra salud; ejerce su influencia en este ejército botánico el magestuoso "Monín", a sus 108 años de edad sus ramas corpulentas quieren evocar al cielo un sencillo recuerdo para el antepasado y burgalés Mateos que le dio asiento y vida; otros árboles salpican el Soto del Arlanzón tales como Plátanos de corteza cambiante que no rivalizan en tamaño y figura con los magestuosos Plátanos de Aranjuez, únicos en su género.

FUENTES BLANCAS

Prolongación de la Quinta nos ofrece un rincón interesante con el bosque de pinos que alarga su parcela hacia la Cartuja, este lugar apacible con la

existencia del sencillo parque infantil no debe olvidarlo el Ayuntamiento empleando su visión en un mantenimiento básico de sus valores sociales.

EL PARRAL :-: :-: :-:

Soto hacia el Sur, parque rústico abandonado, las malas hierbas, espinos y demás arbustos quieren dominarlo, una labor de desbroche, nivelación y urbanización dejarían la campaña muy útil, aquí unos elevados pinos un tanto desplomados por la acción del viento, presentan una imagen triste de este ejército forestal un tanto cansado y dolorido por la falta de atención y mimo, pongamos una acción rápida y eficaz a este lugar importante.

EL ESPOLON :-: :-: :-:

Este cómodo y corto paseo en el epicentro de la urbe ofrece la impresión agradable de un jardín muy bien atendido, aquí los hombres del Ayuntamiento fieles a su cumplimiento no descansan en cuidarlo y tenerlo bello ya que su emplazamiento privilegiado lo merece, en este jardín los Tejos con sus caprichosas podas nos reflejan la especie forestal que da el sello a esta ciudad de Burgos; como otros árboles identifican a sus ciudades, un ejemplo lo tenemos en Alicante con sus sorprendentes Magnolios en la Explanada de España, los Tilos de Bilbao la Vieja, los Eucaliptos de Santander, los Cedros Atlántica Glauca de Godejuela, los nervudos Chopos Lombardos de Sedano, etc.

La margen izquierda del Arlanzón desde el Puente Gasset hasta la Castellana deleita nuestra retina al observar las parcelas ajardinadas con sus árboles y arbustos así vemos los Abetos y Cedros del paseo Conde de Vallellano, los Castaños de Indias d. Espoloncillo, los Lilos y Acebos frente al Instituto Femenino, los rosales del Impecinado y los Tilos, Catalpas y los extraordinarios Abies Concolor de la Castellana.

La margen derecha del Arlanzón desde el Arco de Santamaría hasta Punta Brava presenta igual belleza que la margen opuesta jalonada en su comienzo por los sufridos Plátanos que llegan hasta la Plaza de Castilla, no olvidando el pequeño y bien atendido parterre de la Audiencia protegido por los soberbios ejemplares de Sequoias Gigantes, después el Paseo de la Isla como final de nuestro recorrido, su flora, mezcla de forestal y arbustivo convive en silencio con la vieja y solariega piedra de Burgos, dos reinos, vegetal y mineral serenos en su existencia nos marcan, cómo no, un sosegado ejemplo que debemos practicar los humanos en estos momentos de vida azarosa y atribulada.

## IDEA DANESA PARA AGRICULTORES TURCOS



Los trabajadores turcos en Dinamarca están siendo los pioneros de una revolución económica en su país. Un etnógrafo danés, Jan Hjarno, en colaboración con el Ministerio de Desarrollo de Turquía, han iniciado una operación que puede resolver el problema de estas aldeas. Se trata de que los trabajadores turcos en Dinamarca costeen con su dinero el establecimiento de una serie de cooperativas en sus aldeas donde no sólo obtendrán rendimientos sino también puestos de trabajo cuando regresen a la patria. Ya hay 300 jóvenes trabajadores turcos que están pagando 200 libras para el proyecto. Jan Hjarno les visita en sus centros de trabajo en Dinamarca para explicarles la idea. Esta fotografía está obtenida durante una de estas reuniones. — (Foto FIEL).

### JOYERIA POLO

ESPOLON, 10

Anuncia a su distinguida clientela y público en general, que cesará en sus actividades comerciales, a fin de este mes de Diciembre. Precios muy rebajados.

### EXPOSICION JUGUETES CAMPO GRANDES ALMACENES

## YA ESTAMOS EN INVIERNO

Por Domingo Ximeno

El calendario meteorológico señala exactamente las 6 h. 37 m. del día 22 de Diciembre, cuando el sol en Capricornio da paso al solsticio de invierno.

De muy diversas maneras se ha representado a esta estación invernal: Una corona de ramas secas, una piña, un cochinito jabali; los alquimistas señalan el invierno como "tiempo de la humedad de la piedra". En el Museo del Vaticano hay una estatua antigua que lo representa en figura de una mujer echada; en otro monumento hallado en la ciudad de Atenas, el invierno está simbolizado por una doncella con la cabeza cubierta con su propio vestido y a su lado un niño que lleva una liebre.

Y el invierno de este año inaugura su entrada con un cielo cubierto de nubes agrisadas, preludio de la esperada nevada que llega lentamente de los empinados picos del Guadarrama y la Demanda. Cruzan los gorriones en bandada prieta buscando el cobijo de las barderas; los rebaños llegan presurosos a la corraliza y el bellón de las ovejas que antes de nevar nos parecía tan blanco, ahora, en contraste de colores se ha desvanecido. Nieva copiosamente; la ladera del castillo está ya blanca y las almenas se adornan con flecos nacarados.

Ya tenemos el paisaje de nieve invernal con sus bellas tonalidades rosadas; los chiquillos se apostan en campal batalla lanzando las prietas bolas de nieve que suelen ser blanco de algún pacífico transeúnte; las tierras labrantías se abrigan bajo el manto de armiño que cubre toda la campiña y que después ha de prestar el agua bienhechora a los campos laborales dormidos en estos días de la inviernada.

Y en estos días navideños este singular acontecimiento de la nieve realza la belleza del Nacimiento que chicos y mayores hemos compuesto con la más honda emoción Montañas encrespadas con abetos de fino vértice; el monte de mata baja por donde corren las liebres y se apacientan rebaños de tiernos corderillos que ya triscan por altos y veredas. La cabaña de pastores y zagales tañedores de flautas y rabeles y en el valle a orillas del riachuelo de cristal las casitas de la aldea con ventanas y chimeneas que parecen de verdad. Y allá, al fondo, el castillo de los Magos iluminado por la más brillante estrella que jamás conocieron las noches de muchos siglos.

Pero todo este conjunto en el que sobresalen los tonos verdes del musgo, el rojo tornasolado de los tejados y el ocre pálido de la arena y serrin vertido por los caminos que conducen a la ciudad belenita, necesita la pincelada de la nieve que ponga la nota del invierno; que el pueblocito y sus moradores sientan frío, el frío de Diciembre; la brisa congelada de la montaña nevada y de la escarcha tamizada que la Luna riza en forma de copo.

Sintamos frío como lo sintió el Niño Jesús, frío de aquella noche, noche maravillosa del invierno nevado, llena de amor y de paz; pero apristonemos también en nuestro corazón el amor ardiente que El derramó a manos llenas en la noche venturosa de Belén, calor prendido en la llama encendida de un amor que irradia luces esplendorosas con las armonías dulces que encierra el canto sublime de la paz.

NUESTROS TELEFONOS:

201280 y 207148-49



Domingo día 20  
COLECTA

Tu dinero ha servido para inaugurar en breve la parroquia de Nuestra Señora de Fátima, en la Barriada Juan XXIII.

### CORDERO ASADO

Especialidad de FIGON de ASADOS

### «CABORNERO»

(Final Autobús Gamonal) SERVICIO A DOMICILIO  
Teléfonos 209631 y 205937  
Calle Vitoria, 228

Las mujeres de hoy son exigentes...

pero MUY EXIGENTES

y "las muy exigentes" llegan todas a una misma conclusión:

Confiarse sólo a los especialistas...

en este caso BRU la marca especializada en lavadoras.

cuando las señoras prefieren



...por ALGO será!

Distribuidor Oficial:

**Battaner**

Moneda, 11 y Vitoria, 54 - BURGOS

AUTO ESCUELA  
GESTORIA PARDO  
SEGUROS  
WINTERTHUR

C. Madrid, 14. T. 202475.

### SUBDIRECTOR

NECESITA EMPRESA radicada en Burgos, capital. Ingresos anuales entre 150.000 a 200.000 pesetas. No importa tener experiencia, nosotros le capacitaremos. No se trata de seguros, agentes de venta o algo similar. Indispensable aportación de 250.000 a 500.000 ptas. Escriban interesados al Apartado 308. BURGOS.

COCHINILLO ASADO

especialidad

RESTAURANTE

BONFIN

TELEFONO 206193

SERVICIO A DOMICILIO

# La Campaña de Navidad será dedicada este año a los niños subnormales

**El gobernador civil encabeza la suscripción con diez mil pesetas**

A mediodía de ayer, en la Sala de Juntas del Gobierno Civil, bajo la presidencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez se reunió la junta de la Campaña de Navidad para fijar la actuación del presente año con vistas a las próximas fiestas navideñas.

Asistieron a la reunión el secretario de cámara del Arzobispado, don Mariano Barriocanal; el diputado provincial, don Enrique Tobalina en representación del presidente de la Diputación, ausente de la ciudad; el primer teniente de alcalde en representación del Ayuntamiento, don José Antonio Olano y López de Letona; comandante de Estado Mayor, en representación del capitán general, don Miguel Merino; director de Cáritas don Jorge Mijangos; delegada de la Sección Femenina, señorita Vicenta López y delegados de Sindicatos y Juventudes, don José María Insausti Lastagaray y Rafael Santiago Vadillo Duro; así como representantes de la Prensa y Radio locales.

Los reunidos examinaron las campañas realizadas en años anteriores, estudiando las mismas y exponiendo sugerencias con vistas a una mayor efectividad de la presente y venideras.

A propuesta del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Trillo-Figueroa y Vázquez, la comisión acordó por unanimidad que la Campaña de Navidad fuera destinada a recaudar fondos con destino a los niños desvalidos y subnormales; sin perjuicio de atender a las familias verdaderamente necesitadas; si bien y gracias a Dios, cada día es menor el número de las familias con falta

de los imprescindibles recursos económicos.

Los asistentes estudiaron y ultimaron detalles que se darán a conocer una vez que la campaña haya quedado plenamente fijada.

Las suscripciones serán hechas públicas, deseándose que la aportación sea por parte de todos y cada uno de los burgaleses de la capital y provincia, en la medida de sus posibilidades económicas. No importa la cuantía del donativo. Lo importante es la participación en el unánime deseo de llevar la contribución de todos los ciudadanos hacia los niños más necesitados y contribuir de esta forma a la construcción del colegio para niños subnormales que se proyecta edificar con una capacidad para quinientos pequeños burgaleses de ambos sexos.

En esta primera reunión, la suscripción quedó abierta con diez mil pesetas, aportadas por don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez y otras diez mil por parte del Gobierno Civil.

## PRIMER DONATIVO

Conocida por la Agrupación de Veteranos de Burgos la reunión preparatoria celebrada por la Junta de la Campaña de Navidad, el presidente de la entidad comunicó al Gobierno Civil la entrega de 5.000 pesetas con destino a la Campaña de Navidad en favor de los niños subnormales.

Al conocer en la ciudad el fin para el que este año —y posiblemente en sucesivos— se destine la recaudación de la tradicional Campaña de Navidad, la decisión de la Junta ha sido muy favorablemente acogida y comentada; lo que hace suponer que este año se superará con creces la suma de años precedentes.

**Embellezca su vehículo**  
**BOUTIQUE del AUTOMOVIL**  
(Aparicio y Ruiz, 5)

# VIDA RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY

La Expectación del Parto Nuestra Señora de la O Ss Rufo, Zósimo, Teótimo. Basiliano, mrs.; Gaciano. Auxencio, obs. cfa

Misa de segunda clase y color morado de la Feria

### SANTOS DE MAÑANA

IV de Adviento. Ss. Domingo de Silos, ab.; Filogonio, ob., Eugenio. Ma

cario, pbs.; Liberato, Báyulo, Ammón, Zenón, Tolomeo, Ingenes, Teófilo, mrs.

Misa de primera clase y color morado de la IV dominica de Adviento.

NUESTROS TELEFONOS: 201280 y 207148-49

**KEMI**

BAJO CONTROL MEDICO

# HOY, CONCIERTO DEL ORFEON BURGALÉS

Según tenemos anunciado, esta tarde, a las ocho, en el salón de actos del Liceo Castilla, de los Hermanos Maristas, se celebrará el concierto que el Orfeon Burgalés ofrece a autoridades y socios protectores, con motivo de la fiesta patronal de la entidad coral.

El programa de la audición, que dirigirá el maestro don Salvador Vega,

actuando de subdirector don Carlos Martínez, es el siguiente:

**PRIMERA PARTE**  
"Pater Noster", Igor Stravinsky; "Odi et amavi", Carl Orff; "Voici le Noël", Maurice Strakosky; "Belle et bonne nuit", M. Strakosky; "Campanita" (solistas), Saiz Medel; "A la medianoche" (Villancico), R. Spencer; "El Santísimo Sacramento" (versión sobre un poema de Núñez Rosáenz), Kékel.

**SEGUNDA PARTE**  
"Josué conquistó Jericó" (negro espiritual), José de las campanas; "Dejadme volar" (negro espiritual), José de las campanas; "Una mañana antes de amanecer" (canción alemana), Hugo Müller; "El Rossinyo" (canción catalana), A. J. Moya; "A la orilla del palmar" (canción mexicana), Ramón Nobe; "La loma" (canción mexicana), Matanovos-E. Milla; "Cortejo que tejas" (canción burgalesa), A. J. Quesada.

## EMPRESA INTERNACIONAL DE APARATOS PARA CALEFACCION (QUEMADORES, CALDERAS, RADIADORES)

## PRECISA CONCESIONARIO para BURGOS

### SE EXIGE:

- 1.º—Estar introducido en el ramo.
- 2.º—Tener local y vehículo propio.
- 3.º—Estar dispuesto a formar personal en la central para atención servicios post-venta.

Enviar correspondencia al APARTADO CORREOS 19.301. — MADRID.



LA SEÑORA

## DOÑA CONCEPCION CRESPO ESCUDERO

(Viuda de Santiago)

Falleció el día de ayer, a los 90 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada hija, doña Pilar Santiago (viuda de Escudero); nietos, Pilar y Fernando Escudero; nieto político, Antonio de Quevedo; biznietas, María Isabel y María de Pilar y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral que se celebrará HOY, día 18, a las 12 del mediodía en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad. Acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, actos de caridad por los que les anticipan las más expresivas gracias.

Vivió: Cerdón, 3. Burgos, 18 de Diciembre de 1970.



EL SEÑOR

## Don Antonio Viejo Julián

que falleció el día 15 de Diciembre de 1970.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA ruega la asistencia a dichos actos, por lo que les anticipa las más expresivas gracias.

Burgos, 18 de Diciembre de 1970.

## CONCURSO PROVINCIAL DE VILLANCICOS

Esta tarde se celebrará concurso local de villancos organizado por la Delegación provincial de Sección Femenina y patrocinado por la Caja de Ahorros de Burgos. El concurso tendrá lugar a las siete de la tarde en el salón de actos de la calle Concepción en el que tomarán parte los coros de los siguientes centros: Escuela aneja (niñas) Franciscanas Misioneras de la Rosa "C", Colegio Católico (niños), Colegio Saldaña, grupo "A"; Instituto Femenino de la Rosa, grupo "A"; Colegio Reparador Franciscanas Misioneras Instituto Filial núm. 1, Colegio Católico (niñas), Instituto filial grupo "A"; Colegio de las Venturas - Gamonal, Colegio Concepcionistas, Instituto filial núm. 2, grupo "B"; Franciscanas Misioneras, Colegio Los Vadillos, Grupo de la Cruz, Colegio de El Capisco, Colegio Saldaña, grupo "C"; Milagrosa, Colegio Saldaña, grupo "B", Instituto filial núm. 4.

Este concurso estará dividido en dos partes y los participantes presentarán dos villancicos obligatorios y uno libre elección.



EL SEÑOR

## DON JUSTO ALONSO GOMEZ

Falleció en el día de ayer, a los 62 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, doña Victoria Rodríguez; hijos, doña Juana, don José Antonio, don Angel, doña Aurora y don Luis; hijos políticos, don Cirilo Santamaría, doña Cándida Calvo y doña Begoña Asla; hermanos, don Policarpo, doña Constanza, don Leopoldo y doña Anunciación; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia

Ruegan una oración por su alma

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán en la iglesia parroquial de LA ANTIGUA DE GAMONAL, HOY, VIERNES, a las ONCE Y MEDIA y acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de San José. Burgos, 18 de Diciembre de 1970. Casa doliente: Vitoria, 255.

"La Cruz".



Primer aniversario

DE

EL SEÑOR

## DON DEOGRACIAS BASCO JORRIN

(Industrial de Hostelería)

Que falleció el día 19 de Diciembre de 1969

Q. E. P. D.

Su hijo, don Jaime Basco (propietario del Hostal "El Cid"); hija política, doña María del Carmen del Río; nietos, sobrinos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 19, a las once, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damían.

Acto de caridad por el que les anticipan las más expresivas gracias. Burgos, 18 de Diciembre de 1970.



EL SEÑOR

## DON IGNACIO ORTEGA ORTEGA

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus resignados: hermana política, doña Visitación Gómez (viuda de Ortega); sobrinos, don Daniel, don Valentín, don Mauro, doña Julita y doña Nieves Ortega Calle; don Ramiro Ortega Gómez, doña Felisa Román y don José Ortega García; primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y entierro que se celebrarán en la capilla del Hospital provincial, HOY, VIERNES, a las CUATRO Y MEDIA, y seguidamente a la conducción del cadáver al Cementerio de San José. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias. Burgos, 18 de Diciembre de 1970. "La Misericordia".



Del DIARIO DE BURGOS del día 18 de Diciembre de 1940

**EL domingo último culminó la J. O. C. la conmemoración de su fiesta patronal, con dos actos en memoria de los heroes y mártires de dicha Organización. Hubo una misa de requiem en la Merced y después, en el domicilio social, se descubrió una placa que perpetúa los nombres de dichos jocosistas.**

\* **AYER falleció, a los 63 años de edad, el conocido industrial de esta plaza, don Martín del Barrio Iñarra.**

\* **LA temperatura máxima de ayer fue de 7,0 y la mínima, de 2,2 bajo cero.**

\* **DE Zaragoza comunican que ayer llegó a dicha capital, Su Excelencia el Jefe del Estado, a quien se tributó grandioso recibimiento. El Caudillo oró ante la Virgen del Pilar y visitó la Academia de Infantería.**

\* **BOSTON.— Ante quinientos mil personas, Joe Louis puso anoche en juego su título de campeón del Mundo frente a Mac Coy, a quien hizo abandonar en el sexto asalto.**

de un donativo de 1.200 pesetas, para su distribución equitativa entre los siguientes centros asistenciales de nuestra ciudad:

Asilo de Ancianos Desemparrados, Asilo de Nuestra Señora de las Mercedes y Hospital de San Juan.

En nombre de estas instituciones de caridad, expresamos públicamente su gratitud a la «Peña Cidiana», por este nuevo rasgo, en su acrisolada y benemérita obra.

**AVERIA.**— En la mañana de ayer, en la plaza de Primo de Rivera, se produjo una avería en la red de distribución de agua. Inmediatamente, personal del Servicio Municipal procedió a reparar la avería, viéndose precisados a cortar el suministro de agua, durante el tiempo que duró la reparación.

## KEMI MASAJE

C./ Petronila Casado. 11 Telf 202297

## ADORACION NOCTURNA

El domingo, reunión del Consejo

El Consejo de la sección adoradora nocturna, de Burgos, celebrará reunión pasada mañana, en la parroquia de San Lorenzo el Real. Dicha reunión dará comienzo a la una de la tarde y en ella se tratará, entre otros asuntos, de la solemne vigilia de fin de año.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Sensacional y espezante estreno. «El deseo y la bestia» (3). Peter Cushing. ¡Una nueva dimensión del terror! Una alucinación, un escalofrío, un film de horror atrevido y audaz. Mayores 14.

**CALATRAVAS.** — Hoy, gran estreno. 5,15, 7,45 numerada, 10,45. Todd-Ao 70 mm. Color. «Fortunata y Jacinta» (3R). (Historia de dos casadas) La obra más significativa de Pérez Galdós Con Emma Penella, Liana Orfei, Máximo Valverde Mayores 18 años.

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1 Impresionante doble. Grandioso estreno de «Fu-Manchú y el beso de la muerte» (2). Christopher Lee. Ahora más cruel, diabólico y siniestro y «Comanche blanco» (3). Joseph Cotten La furia del Oeste. Mayores 14.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Un programa sensacional. «Johnny Ratón» (1), en Tecnicolor. Ternura, emoción y «El libro de la selva» (1). En Tecnicolor. Maravilla de Walt Disney. (Autorizado todos públicos).

**CONSULADO.** — «Un italiano en Londres» (s. c.). Technicolor Alberto Sordi. Aventuras de un anticuario que no había sacado los pies de su aldea y en Londres los metió en el cubo Londres visto por Sordi es regocijante. 5,15, 7,45 y 10,45. Mayores 18.

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Gracioso estreno, en color, con López-Vázquez, Juanjo Menéndez, Teresa Gimpera, etc.: «Cuidado

con las señoras!» (3R). Ría, ¡diviértase! con las aventuras y «desventuras» de un «donjuán» frívolo y despiadado. Mayores 18.

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Programa sensacional «Las garras del dragón rojo» (3) Tony Kendall. Acción, intriga, guapísimas mujeres que matan sin piedad. y «No hagan olas» (3R). Tony Curti Sharon Tate. Magistral humor. Mayores 18.

**GOYA.** — Eastmancolor. «Viva la aventura» (s. c.). Un espectacular reparto. Un important sorteo de carcajadas. Premios y regalos para la vista. La aventura más viva y más humorística efectuada en el cine. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18.

**GRAN TEATRO.** — Hoy, a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. Grandioso estreno en Tecnicolor Richard Widmark en «La ciudad sin ley» (3). La vida de un sheriff que con la ley en una mano y la pistola en la otra era inflexible y a veces hasta cruel (Mayores 18 años).

**REX.** — Hoy, de 4 a 10. Programa sin precedentes. «Bandidos» (3). Terry Jenkins. El Oeste en su más vertiginosa acción y emoción y «Cómo matar a la propia esposa» (3). Jack Lemmon. Virna Lisi. Un film con mucho gancho, encantador. Mayores 18.

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Último día del terrorífico estreno: «El cerebro de Frankenstein» (3R). Color. Peter Cushing. Mayores 18. Y, desde mañana, estreno del grandioso film: «Doctor Fausto». Con Richard Burton y Elizabeth Taylor. ¡Excepcional!

Burgos, fuerzas de la Guardia civil y el vecindario de la localidad.

**SUSPENSION DE CONSULTA.** — El Dr. Varona, por tener que dar unas conferencias y asistir a unos congresos en Inglaterra y Suiza, suspende su consulta, durante un mes a partir del próximo día 20 del actual.

**EL CUPON PRO-CIEGOS.** En el sorteo celebrado el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 149 y con 125 pesetas, todos los números terminados en 49.

**BOLETIN METEOROLOGICO** comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media, femenino: Barómetro.— A las ocho de la mañana, 694,6; a la una de la tarde, 695,3; a las siete de la tarde, 694,6.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 7 grados, a las 16,15 horas; mínima, 5,4 bajo cero, a las siete horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, E, 4 kilómetros; a la una de la tarde, W, 4 kilómetros; a las siete de la tarde, SE, 4 kilómetros.

**DONATIVO DE LA «PENA CIDIANA».** — La benemérita y burgalesísima «Peña Cidiana», nos ha hecho entrega

**Le interesa saber que...**

**MAÑANA ESTRENA**

## CINE TIVOLI

Un gran film de valores artísticos y humanos

## DOCTOR FAUSTO

con la pareja monstruo del cine:

**RICHARD BURTON ELIZABETH TAYLOR**

con otros tres valores no menos importantes y que Vd. admirará desde el principio.

- su maravilloso color
- su gran fotografía.
- su música impresionante.

— o — EN

## DOCTOR FAUSTO

SE DA... la más esplendorosa e inquietante interpretación que jamás se ha visto en el séptimo arte!!!

AVIS: Pese a su excepcionalidad, precios normales. (Venta anticipada)

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.**— Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Luis González Villarrubia, Javier Gómez Aguado, Mariano de la Cal Burgos, Alberto Barrero Romo, Santiago Esteban Lomas, Francisco Javier García Cámara, Jesús Fernández

**Matrimonios:** Don José Antonio Utero Alonso con

doña Inmaculada Concepción Herrera Benito, mañana, a las cinco de la tarde, en La Anunciación; don Emérito Rioja de Rioja con doña Sara Alcubilla Arias, hoy, a las doce, en San Cosme y San Damián; don José Antonio Santos Cañete con doña Rosa María Benito Santamaría, hoy, a la una, en La Anunciación.

**Defunciones:** Alicia de la Iglesia Ibáñez, de Burgos, 70 años, Calzadas 68; Aurora Fernández Gallo, de Quintanilla Escalada, 69 años, Hospital provincial; María Ramos Mata, de Burgos, 60 años, Liana de Afuera, 11 y Rosalía Martínez Fraile, de Burgos, 80 años, Plaza de Alonso Martínez, 1.

**CONCURSO.** — En la Casa Consistorial ha tenido lugar el acto de apertura de los pliegos presentados al concurso convocado por el Ayuntamiento para adquirir un vehículo ligero destinado a reforzar el parque del Servicio municipal de Salvamento y Extinción de Incendios.

Un pliego estaba suscrito por don Angel Manuel Ruera Pablos, que ofrece un vehículo «Avia» en 274.180 pesetas, y la otra proposición, por la firma «Palacios Auto-Agrícola, S. A.», que ofrece un modelo «Ebro», por valor de 317.633 pesetas.

Como quiera que el tipo base del concurso de había fijado en 275.000 pesetas, esta última propuesta fue desestimada por la mesa.

El pliego admitido al concurso pasa ahora a estudio de los técnicos.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — García Antón, Vitoria, 20; Alonso, San Pablo, 37; Pérez Cosmea, San Francisco, 5 y Pascual, Barriada Yllera, Plaza Mayor.

**AGRADECIMIENTO.** — La viuda e hijos de don Antonio Viejo Julián (q. e. p. d.) expresan su agradecimiento acuantas personas se interesaron por el curso de su enfermedad o asistieron al entierro y funeral celebrado el pasado día 16, por el eterno descanso de su alma.

**INCENDIO.** — A las seis menos veinte de la madrugada de ayer se declaró un incendio en una casa de Lerma, propiedad de Pedro Gallo Fernández. El fuego tuvo su origen en una fuga de la chimenea y prendió en la techumbre del inmueble afectando también a la segunda planta del edificio. Afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales. Los daños se estiman en unas 250.000 pesetas. El fuego quedó sofocado a las siete y veinte de la mañana y en la extinción del incendio colaboraron con los bomberos de

Para general conocimiento se informa que los detallistas están obligados, a requerimiento del comprador, a extender factura justificativa de la venta realizada, con indicación del artículo, calidad y precio.

Emplazamiento de la Oficina de Reclamaciones: calle Miranda, número 5, 2.ª Sección Inspección Teléfono 205338.

Permanecerá abierta de 9 a 14,30 horas.

## CINE CONDAL

(La pantalla de los mejores programas)

**HOY, dos sensacionales superproducciones en un programa insuperable**

## JOHNNY RATON

Tecnicolor. Una preciosa película llena de ternura y emoción, con un lugar reservado en su corazón, y la más extraordinaria maravilla de Walt Disney en tecnicolor

## EL LIBRO DE LA SELVA

Continúa de 4 a 12. (Autorizado todos públicos)

## INFORMACION OFICIAL

### GOBIERNO CIVIL

**VISITAS.**— En la mañana de ayer, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, recibió en su despacho oficial del Gobierno Civil a los siguientes señores:

Don Avelino García González, lugarteniente provincial de la Guardia de Franco; don Eduardo Rico y Díez de la Lastra, teniente de alcalde del Excmo. Ayuntamiento de Burgos; don Luis Caspar Cereceda y don José María Barriuso Isasi, presidente y vicepresidente de la Hermandad de Ex-Combatientes de los Tercios de Requetés; don Juan Durán Valdés, vocal regional de la Junta nacional de Alfereces provisionales y don Ricardo Cardona, presidente de la Hermandad provincial; don Rafael-Santiago Vadillo Durro, delegado provincial de Juventudes; don José Luis Sáenz Sáez, presidente de la Agrupación de Veteranos Futbolistas de Burgos; don Juan Manuel García Gallardo, delegado provincial de la Familia; don Félix Echevarría de Miguel, subjefe provincial del Movimiento; don Ignacio Calleja Botín, director de «Radio Popular»; don Félix García Ramos, secretario técnico de la Delegación provincial de Abastecimientos y Transportes; don Jesús Antonio Zaldivar Pérez, jefe del Departamento de Política local del Movimiento; don Juan Ríos Suárez inspector provincial del Movimiento

### ZONA DE RECLUTAMIENTO Y MOVILIZACION

**REVISTA PERIODICA.** — Se recuerda a todos los reservistas con obligación de pasar la revista periódica que el plazo para cumplir este trámite termina el día 31 del presente mes.

Reservistas que deben revista... Los que en el presente año cumplen 27 años y todos los reservistas de edad inferior a 27 años, con exclusión de los licenciados en el año actual. Tienen obligación de revistar también los que en el presente año cumplen 32 años y los que cumplen 37 años. A estos últimos les será entregada en el mismo acto, la licencia absoluta.

Los reservistas que tengan pendiente alguna revista de años anteriores deben pasar por la Zona de Reclutamiento y Movilización, sita en la calle de Vitoria 63 primera planta.

Los que deben de pasar la revista periódica obligatoria serán sancionados con multa de 100 pesetas Los que pertenezcan a entidades del Estado Provincia Municipio o cualquier empresa o establecimiento de carácter particular no podrán hacer efectivos sus haberes, sin acreditar el pase de la correspondiente revista periódica

Burgos, 11 de Diciembre de 1970.—El coronel jefe.

### ESCUELA NORMAL «SANTO DOMINGO DE GUZMAN»

**CURSOS DE ACTUALIZACION PROFESIONAL.** — A fin de dar cumplimiento a

lo dispuesto en la resolución de 20 de Septiembre de 1970, en su apartado B) de la Dirección general de Enseñanza Primaria, se abre un período de inscripción hasta el próximo día 12 de Enero de 1971, para los maestros en ejercicio, que deseen inscribirse en los Cursos de Actualización Profesional que se celebrarán en esta Escuela Normal de las dieciocho a las veinte horas de la tarde, a partir de la segunda quincena del mes de Enero.

La duración de cada curso de diez jornadas, con veintidós horas de clase en total, excepto el curso 5.º que sólo tendrá diez.

Los puntos básicos de los cinco cursillos a realizar son los siguientes:

- 1.—Programación de la enseñanza general básica.
- 2.—Utilización de los recursos didácticos.
- 3.—Evaluación del aprendizaje.
- 4.—Higiene del desarrollo y de la alimentación.
- 5.—Planificación del tiempo libre.

Todos los cursillistas tendrán derecho a la expedición de un certificado de asistencia. La inscripción les permite asistir a todos o cada uno de los cursos.

### DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS

**OFICINA DE RECLAMACIONES.** — Se recuerda el público, al que se ruega su colaboración, la existencia de la Oficina de Reclamaciones, establecida para velar por los intereses del consumidor, en la que, además de recibir y atender las que se cursen por escrito, telefónicamente o personalmente, en dicha oficina se les orientará sobre el ejercicio de sus derechos, en orden al abastecimiento de los artículos en general.

# ADHESION DE LA COMISION DE LEYES FUNDAMENTALES A LA MANIFESTACION PATRIOTICA CELEBRADA EN MADRID

## Podrán crearse federaciones sindicales a escala territorial y nacional

### Se aprobaron tres nuevos artículos de la Ley Sindical

Madrid (Cifra). — La Comisión de Leyes Fundamentales de las Cortes Españolas que estudia el proyecto de Ley Sindical se sumó esta tarde entusiastamente a la manifestación pública de esta mañana en la que centenares de miles de madrileños se han adherido al Jefe del Estado y al Ejército.

La apertura de la sesión, a las 17,25 de la tarde, fue acogida con grandes aplausos por los procuradores.

Hecho el silencio el presidente de la Comisión, Joaquín Bau, pronunció un discurso en el que señaló que recibía estos aplausos como una rúbrica de aprobación a los ideales españoles "Pero sentimos en el alma —afirmó— que no se haga justicia a España ni al Caudillo. Los españoles, sí, porque lo llevamos en el corazón durante toda la vida, porque Franco es historia y ha sido el salvador de España. Nos duele que esos espíritus que sellan cristianos se olviden que el Régimen ha volcado vidas y haciendas en defensa de la cristiandad, como siempre, gratis, porque es su deber".

Señaló más adelante el señor Bau que se discute hoy a nuestro Régimen que tendrá sus defectos, qué duda cabe; se discute incluso una alabanza hacia un hombre que está quemando su vida por servir a la Iglesia, por confesar su fe en Cristo y por salvar la unidad de una nación, de una Patria. Y es que se le discute, no solamente una alabanza, sino, a veces, una bendición.

Dijo después el señor Bau que es muy triste que, por ejemplo, en una montaña santa como la de Montserrat se abran las puertas para gentes que nunca habían pisado la iglesia. Tenemos el deber de ser muchas veces, siempre, de ser respetuosos pero no nos podemos callar en muchas ocasiones y esta es una de ellas. ¿Qué se hubiese dicho del Régimen de Franco si aquí nosotros hubiésemos votado una ley del divorcio? En cambio, los cristianos de nuevo cuño y algunos que otros, felizmente pocos, pastores también de nuevo cuño, se olvidan también de hablar de Dios cuando hacen discursos de política sectaria. Si tenemos un sentido de responsabilidad no podemos ni debemos hablar una sola palabra que roce la independencia y actuación de la justicia pues lo que ella haga bien hecho está y así lo debemos aceptar.

Dijo después que quería interpretar y reflejar el sentimiento de adhesión al Caudillo quien quema a diario su vida al servicio de España. Fijémonos bien que es el único Jefe de Estado que ha tenido la delicadeza, el honor y también el valor de no haber pronunciado nunca una sola palabra en su propia defensa. Bendito sea mil veces.

Recomendó finalmente que nunca este caudal de patriotismo en pro de la unidad de la Patria pueda ser aprovechado para llevarlo a parcelas determinadas.

Finalizado el discurso del Sr. Bau, que fue acogido con grandes aplausos en diversos pasajes, en nombre de la Comisión el ponente, Fernando Herrero Tejedor explicó que los aplausos de sus compañeros premiaban la gallarda firmeza que mostró el presidente de la Comisión desde el balcón del Consejo de Estado y dijo, por otra parte, que la misión esencial del desarrollo tiende a ir plasmando

sobre la realidad española esos principios fundamentales que defendemos y en los que las leyes se inspiran. Esta actitud, de la que no podrán hacernos desistir ni desde fuera, es la de perfeccionar tales principios fundamentales en la línea que marca el Caudillo dentro de un Estado de derecho en el que se dé la unidad de todos los hombres y todos los pueblos de España.

Seguidamente el señor Herrero Tejedor refiriéndose al apartado cuarto del artículo 26, explicó las modificaciones que se habían hecho y contestó a los enmendantes que expusieron sus tesis en la jornada anterior. Sometido a votación dicho apartado fue aprobado con un voto en contra y con arreglo a la siguiente redacción:

"Artículo 26.—4. — Estarán incapacitados para desempeñar la presidencia de los sindicatos nacionales:

Primero. — Los que se encuentren inhabilitados para el ejercicio de sus derechos civiles o políticos y cargos públicos.

Segundo. — Los condenados por sentencia firme por delitos que hagan desmerecer en el concepto público.

Tercero. — Los sujetos a expresa declaración de incompatibilidad por adhesión contraria a los Principios Fundamentales del Movimiento.

El artículo 27 fue aprobado a continuación con su simple lectura y tal como lo presentó la ponencia dentro del capítulo segundo relativo a las entidades y organismos inter-sindicales.

El precepto dice textualmente:

"Artículo 27.—1. — Para la coordinación, gestión y representación de intereses económico-social comunes de carácter sectorial y de dimensión análoga la Organización Sindical podrá promover y crear en su seno federaciones sindicales a escala territorial y nacional. Dichas federaciones tendrán la naturaleza de corporaciones de derecho público.

2. — La elaboración y aprobación de sus estatutos y las atribuciones y designación de sus órganos de Gobierno se acomodarán en cuanto les afecte, a las normas establecidas para los sindicatos nacionales".

El único debate largo suscitado en la sesión de hoy lo ocasionó el artículo 28, donde se regula la constitución e integración dentro de la Organización Sindical de los colegios profesionales para titulados medios. Varios procuradores en este sentido postularon la no inclusión de estos colegios en la estructura sindical; otros en cambio defendieron la voluntariedad de integración, y muchos otros, por último, propugnaron también la inclusión total de estos colegios profesionales, no previstos en el artículo 2 de la Ley constitutiva de las Cortes, en el seno de la Organización Sindical.

La Ponencia, que dedicó el descanso habitual a elaborar una fórmula de transición, presentó un nuevo artículo que, finalmente, fue aprobado por unanimidad, a tenor de la siguiente redacción:

"Artículo 28.—1. — En la Organización Sindical podrán existir colegios profesionales sindicales como corporaciones de Derecho público, que agrupen a profesionales titulados encuadrados sindicalmente y que no estén incluidos en el apartado 1, letra D) del artículo 2 de la Ley constitutiva de las Cortes.

2. — Su creación e integración en la Organización Sindical, promovida por los interesados, será informada por el Comité Ejecutivo Sindical y se aprobará por decreto.

Los estatutos acordados por la asamblea del Colegio serán aprobados, con audiencia del Comité Ejecutivo Sindical y, en su caso, del Sindi-

cato correspondiente, por el ministro de relaciones sindicales.

3. — En el decreto de creación se establecerán las funciones que corresponden a los organismos competentes de la Administración".

A las nueve de la noche el presidente de la Comisión, señor Bau, levantó la sesión para reanudarla mañana, a las cinco de la tarde, último día de debate en torno a la Ley sindical dentro del presente año.

Washington D. C. (Crónica especial para Agencia "Fiel-OEA, en exclusiva para nuestro periódico). — La Organización de Estados Americanos completará antes de la próxima Navidad la construcción de más de 15.000 habitaciones de emergencia para cerca de 76.000 víctimas del terremoto que sacudió al Perú el 31 de Mayo de este año.

El secretario general de la OEA, Galo Plaza, dijo que las casas —adecuadas para albergar una familia cada una— fueron construidas con la ayuda de los mismos beneficiarios en las provincias andinas de Carhuay, Yungay y Huailas, donde más de 50.000 personas fallecieron o quedaron sin hogar durante el devastador terremoto.

Galo Plaza agregó que las víctimas pusieron la mano de obra, mientras que la OEA proporcionó los materiales, la asistencia técnica y la supervivencia, de acuerdo con un programa especial iniciado en Agosto.

En varios casos, los materiales debieron ser llevados desde Lima en camiones hacia la zona más remota, debido a que no había posibilidad de volar en dicha región. Estos viajes, generalmente penosos, demoraron a veces hasta 11 horas, y el hecho de que ya se inició el período de lluvia en la región, dificultó aún más la llegada de la asistencia a las aldeas más aisladas.

Once nuevas aldeas, con albergues para entre 60 y 180 familias, fueron habilitadas a través del programa de la OEA. Los mismos pobladores abrieron calles, construyeron plazas y luego les dieron los nombres de los países miembros de la Organización de Estados Americanos.

El secretario general dijo que, según un informe del director de la Oficina de la Or-

ganización en el Perú, Gabriel Ospina, el costo de cada vivienda, con capacidad para cinco personas, alcanzó a equivalente de 36,30 dólares norteamericanos. Indicó Plaza que las casitas estarían terminadas el 20 de Diciembre próximo, culminando así un programa conjunto de la OEA, la Agencia Internacional de Desarrollo y de la Comisión de Reconstrucción y Rehabilitación para la Zona del Sismo (SCRYEZA) del Gobierno peruano.

El secretario general de la OEA visitó la zona afectada por el terremoto en Julio y se reunió con autoridades peruanas para ofrecerles la colaboración de su organización de las tareas de reconstrucción.

Estudios de los problemas sociales y laborales femeninos

Reunión de la comisión provincial del Departamento de Trabajo de la Mujer

Presidida por el vicesecretario provincial de Ordenación Social, don Leopoldo Roldán Calvo, en la tarde de ayer se reunió en la Casa Sindical la Comisión provincial del Departamento de Trabajo de la Mujer, adscrita a dicha vicesecretaría. Con las miembros de la Comisión, estuvieron presentes la presidenta de la Comisión doña Isabel Antón González y la secretaria del Departamento, doña Gloria Merino Pineda.

Tras unas breves palabras de salutación y ofrecimiento del vicesecretario, la Comisión procedió al estudio de los problemas sociales y laborales de carácter general que afectan a la mujer trabajadora, muy en particular a las que desarrollan sus actividades en centros de trabajo de la capital y provincia.

En relación con el tema fueron fijadas a continuación las normas de actuación del Departamento de Trabajo de la Mujer para el logro de una serie de objetivos concretos durante el próximo año, referidos dichos objetivos al campo específico de la mujer trabajadora.

Después de un coloquio, a lo largo del cual fueron planteados otros temas de interés para las trabajadoras burgalesas, el señor Roldán informó ampliamente sobre el desarrollo de los debates de la Ley Sindical por la Comisión de Leyes Fundamen-

tales de las Cortes, destacando con tal motivo la importancia y significación que la citada nueva Ley Sindical ha de tener para el futuro de la sociedad española.

NUESTROS TELEFONOS  
201280 y 207148-49

EL REGALO INFALIBLE

Siempre acierta, lo mismo resuelve un compromiso social, que satisface el deseo más íntimo. Es Don Infalible. Porque puede convertirse en lo que cada uno desee.

EN

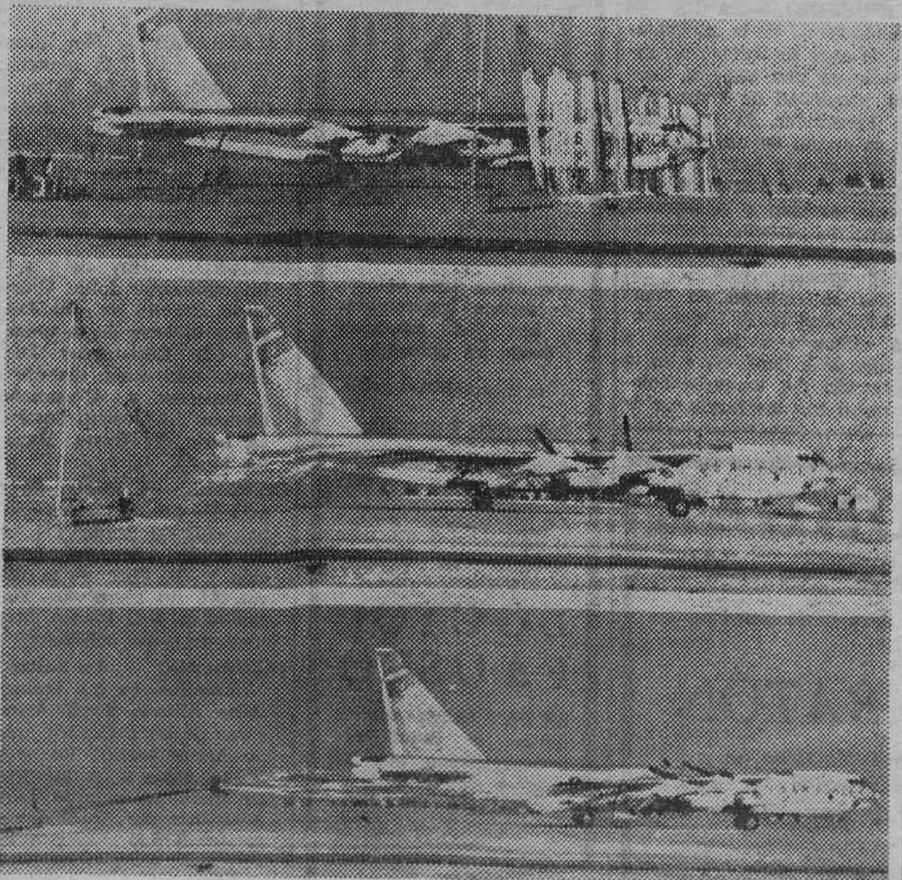
IBANEZ

se encuentran reunidos todos los deseos.

Regalos IBANEZ

Plaza Santo Domingo de Guzmán, 16 BURGOS

## FRENO PARA EVITAR DESPISTES



Base Aérea de Edwards (California). — Tres momentos de la prueba llevada a cabo en la pista de aterrizaje de esta base aérea por un bombardeo «B-52» de las fuerzas aéreas que a una velocidad de 110 nudos experimentó las excelencias de una barrera de nylon colocada al final de la pista, para evitar los posibles despistes de aeronaves al tiempo de aterrizar. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

## ACCIDENTE MORTAL EN BOBENSLIGH

Berchtesgaden, Alemania (Alfil). — Un accidente mortal se ha producido hoy en la pista de Bobsleigh de Kitzbühel, en Berchtesgaden, cuando en la tercera carrera de la Copa Austria, de 1970, el equipo austriaco de bobsleigh, integrado por Egon Baumgartner y Josef Schnelrieder, perdió el control de su máquina, cuando marchaba a más de cien kilómetros por hora. La máquina derrapó y se desvió cayendo sobre la pista de Schnelrieder. La máquina le pasó por encima, causándole tan graves heridas que falleció casi inmediatamente.

# GRATITUD DEL GOBERNADOR CIVIL, A LOS BURGALÉSES

Por su elevado espíritu de ciudadanía en la inolvidable jornada del miércoles

A TODOS LOS BURGALÉSES DE LA CIUDAD Y PROVINCIA:

Gracias es una palabra escueta, castellana y sencilla que expresa, mejor que ninguna otra el reconocimiento más sincero con ocasión de vuestro elevado espíritu de ciudadanía en la inolvidable jornada del día 16, ejemplo para todos. Vuestro patriotismo ha vibrado lleno de emoción. Vuestra serenidad durante muchos días de generosa y abierta hospitalidad merece mi admiración.

Son todos ellos motivos para enorgullecer a un gobernante que quiere y desea servir limpia y apasionadamente a su pueblo. ¡GRACIAS Y ADELANTE, BURGOS!

Federico TRILLO-FIGUEROA  
Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento.

# NO HAY REDUCCIONES DRÁSTICAS EN EL SECTOR DEL AUTOMÓVIL

## Se trata de simples retoques en la producción

En el próximo año se esperan fabricar en España más de quinientas mil unidades

### Declaraciones del director general de Industrias Siderometalúrgicas

Madrid (Logos). — No puede hablarse de reducciones drásticas de producción en el sector del automóvil, como no se puede hablar de problemas laborales en el mismo, sino de simples retoques en la marcha de la producción, ha dicho el director general de Industrias Siderúrgicas y Navales, don Carlos López de Bricio, en la rueda de Prensa celebrada a última hora de esta mañana.

El director general manifestó a los periodistas que la producción de automóviles de turismo en 1970 totalizará 492.922 unidades, frente a las 369.650 de 1969, lo que representa un incremento del 22,6 por 100. En el capítulo de ventas, frente a los 358.840 automóviles vendidos en 1969 este año se totalizarán 380.680 unidades, lo que supone un aumento del 6,1 por 100. En cambio, el capítulo de "stocks", que el 31 de Diciembre de 1969 daba un total de 48.400, se elevará en la misma fecha de este año a 78.900, lo que supone un aumento del 63 por 100. Sin embargo, las exportaciones han crecido enormemente, ya que frente a los 5.422 automóviles turismos vendidos al extranjero en 1969 —primer año de exportación de este producto— en 1970 se venderán en total 35.500.

En líneas generales, manifestó el director general, el sector se encuentra dentro de una línea de incremento en producción y exportación y en una línea de incremento moderado de ventas.

El primer cuatrimestre de 1970, el aumento de la producción en relación con el mismo período de tiempo de 1969, fue del 20 por 100, mientras que el aumento en las ventas fue del 21 por 100. En el segundo cuatrimestre, la producción aumentó en un 22,5 por 100 y las ventas solamente un 6 por 100 y en el tercer cuatrimestre, la producción aumentó en un 24,5 por 100, en tanto que las ventas disminuyeron en un 9,1 por 100.

Si en este momento no se cubren las previsiones de venta, parecidas a las del primer cuatrimestre del año —añadió el señor Pérez de Bricio—, se produce un desfase que nos da las cifras de "stocks" ya citadas. Sin embargo, el "stock" de automóviles no es excesivo. Por otra parte, la cifra negativa de disminución de

interés de la misma por permanecer en nuestro país, entre otras razones, porque es aquí donde tienen la única fábrica de camiones del Mundo.

Como previsiones para 1971, el director general señala una tónica parecida a la del momento actual, con variación en cuanto se apruebe la ley de crédito y se llegue al cambio estacional de la primavera que tanto influye en las ventas de este sector.

Por último, el director general manifestó que la producción de automóviles en 1971 serán algo superior a las 500.000 unidades, aunque señaló que una posible subida de la gasolina —de la que se habla pero no pertenece a la competencia de esta Dirección general—, podría tener una incidencia momentánea en la venta de automóviles.

Dijo también que en su opinión, hay demasiadas fábricas en España para conseguir series de producción competitiva. Salvo dos marcas, que no citó, las otras tres que fabrican en España, no alcanzarán, dentro de pocos años, el volumen de producción necesario para mantenerse en el mercado.

El director general habló a continuación muy brevemente sobre el sector siderúrgico, cuya situación calificó de semejante a la de la industria automovilística, manifestando que de los seis millones de toneladas de acero producidas en 1969, se pasa este año a los 7,4 millones, así como ha habido también aumento en la demanda, saltando de 8,3 millones de toneladas en 1969 a 8,8 millones en 1970. En el sector aumentaron también los "stocks", que servirán para evitar importaciones en los primeros meses de 1971.

A este respecto manifestó que es lógico pensar que en España, Seat y Citroen Hispania lleguen a alguna clase de acuerdo, como han hecho la empresas matrices, Fiat y Citroen, a nivel europeo.

## NUMEROSAS FELICITACIONES POR EL ROTUNDO EXITO DE LA MANIFESTACION

Según nuestras noticias, en el Gobierno Civil se han recibido numerosos telegramas y llamadas telefónicas procedentes de diversos puntos de la geografía patria expresando la más sincera felicitación por el éxito de la patriótica manifestación del pasado miércoles. Las adhesiones y felicitaciones proceden de numerosas personas, en su mayor parte no ligadas a la Administración ni a la política.

Nos consta también que la primera autoridad de la provincia ha recibido numerosas llamadas telefónicas procedentes de varios ministros, subsecretarios y directores generales haciéndole saber su felicitación por la ponderada actitud patriótica del pueblo de Burgos, expresada en la masiva manifestación de adhesión al Jefe del Estado y a las Fuerzas Armadas.

## Español para extranjeros INGLÉS - FRANCÉS INLINGUA

Plaza Alonso Martínez, 7 Teléfono 206851

Resulta tan económica nuestra travesía de Bilbao a Southampton (o viceversa) que nos da vergüenza publicar la cifra.



Nuestros "ferries" "Patricia" e "Hispania" son verdaderos hoteles de lujo flotantes... 36 horas de lujosa travesía por sólo... (Casi se nos escapan).  
Alegria, diversion y descanso a su disposición durante las 36 horas de travesía. Excelente comida, cómodos camarotes, baile, casino, tienda de licores, tabaco y regalos sin impuestos, salones-bar y cubiertas de deportes, todo lo necesario para hacer de esas 36 horas las más felices de su vida.  
Y no hablémos de los mini-cruceros de 10 días que ponen Londres en su mano, por un precio realmente increíble...  
Consulte con su Agencia de Viajes; allí le dirán el precio y le reservarán su plaza.  
**SVENSKA LLOYD**  
Alberto Jentoft  
Agente General de Pasajes en España  
BILBAO: Aznar y Zavala, 4 Tel. 23 61 36  
MADRID: Rafael Salgado, 3 Tel. 250 30 05

# LA BOLSA

## MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander).

### CORROS

**BANCARIO.** — Equilibrio en Exterior. Papel en Central, Banesto, Bilbao, Ibérico, López Quesada, Mercantil, Popular, Fomento, Urquijo, Bankunión, Valencia, Vizcaya y Zaragozano. Alguna demanda al cierre para Hispano.

**ELECTRICO.** — Este sector es el queda más entonado con demanda final para la casi totalidad de los valores que integran este grupo.

**ALIMENTACION Y TEXTIL.** — Alguna demanda para Aguila y Azucarera. Equilibrio en Fefasa y Snlace. Papel en Ebro.

**INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION.** — Demanda para Encinar, Urbis y equilibrio en Vallehermoso e Inmobiliaria Metro. Papel en Dragados y Valderribas.

**MINERO.** — Equilibrio en Ponferrada y Felguera. Algún papel en Río Tinto.

**INVERSION INMOBILIARIA.** — Equilibrio en Cartisa. Papel en General de Inversiones.

**QUIMICO.** — Demanda final para Insular. Equilibrio en

libro en Petróleos y papel en el resto de los valores de este sector.

**SIDERURGICO.** — Equilibrio en Auxillar. Papel en Hornos, Tudor, Santa Bárbara, Material y Zinc, así como Transmediterránea.

**VARIO.** — Papel en Campsa, Tabacalera, Metro, Astilleros, Fénix y Galerías. Demanda en Telefónica.

**COTIZACIONES BANCOS.** Exterior, 475; Central, 964; Español de Crédito, 742; Hispano Americano, 767; Popular, 759; Fomento, 573; Bilbao, 883; Vizcaya, 807; Mercantil, 800.

**ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 204; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 103; Fecsa (de 5.000), 230; ídem (de 1.000), 235; Fenosa, 173; Hidroeléctrica Cantábrico, 196; H. Española, 219; Iberduero, 280; Saltos del Nansa, 138; Sevillana de Electricidad, 198,50; Unión Eléctrica Madrileña, 196; H. Cataluña, 174.

**VARIAS.** — El Aguila, 250; Azucarera Española, 167; Dragados y Construcciones, 630; Encinar, 205; Inmobiliaria Metropolitana, 268; Urbis, 271; Urbis, 271; Urbanizadora Metro, 550; General de Inversiones, 480; Cartisa, 425; Duro Felguera, 60; Ponferrada, 180; Campsa, 258; Tabacalera, 225; Transmediterránea, 222; Energía e Industrias Aragonesas, 185; Insular del Nitrógeno, 120; Española de Petróleos, 271,50; Resinera Española, 337; Fénix, 709; Citroen Hispania, 130; Auxiliar de Ferrocarriles, 121; Metalúrgica Santa Ana, 108; Fasa, 244; Material y Construcciones, 110; Telefónica, 243; Fefasa, 84; Snlace, 164; Metro Madrid, 191,50; Petroliber, 190.

**CUPONES.** — Viesgo 64; Vallehermoso, 79,50; Finanzauto, 555; Cementos Alba, 2,50; Fecsa grandes, 141; ídem pequeñas, 119; Hidrola, 53; Iberduero, 82,50.

**Banco de Santander**  
Banca — Bolsa — Cambio  
Espolón, 12

Al pensar en su regalo, recuerde **BOUTIQUE del AUTOMOVIL**  
(Aparicio y Ruiz, 5)

## WAGONS-LITS/COOK



## CRUCERO FIN DE AÑO

9 DIAS desde 12.000 ptas.  
Información y reserva: Planta 6.ª

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO  
Distribuidora de IBERDUERO  
Teniendo que realizar trabajos de Explotación en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el día 19 del corriente, desde las 9,30 horas de la mañana hasta las 12,30 horas de la tarde, aproximadamente a los centros de transformación siguientes: Casares I, Casares II, Gamonal (Iglesia) y Gamonal (Ayuntamiento).  
El corte anunciado afectará a todos los abonados en cuyo recibo figure, como Sector, alguno de los números siguientes: 508 - 509 498 y 499  
En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

Con ella colabora al programa mundial de alimentos de la FAO

Roma. (Crónica especial de la fabricación de para Agencia FIEL-FAO, en una galleta a base de leche exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Nueva Zelanda hará accesibles las producciones de la leche a los habitantes de zonas en que no es posible la distribución de leche líquida.

Alimentos-empresa contra de las Naciones Unidas la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO). Sr. Richard Atkins quien agregó que la mención nada galleta está enriquecida además con vitaminas y minerales quedando en condiciones de proporcionar 36 por ciento de las proteínas que necesita diariamente un niño, así como el 100 por ciento de las vitaminas (excepto ácido ascórbico, es decir, vitamina C) y alrededor del 12 por ciento de las calorías necesarias.

El Consejo Lechero de Nueva Zelanda tardó casi cinco años en perfeccionar su invento, la nueva galleta que es una manera práctica de hacer llegar los excedentes de productos lecheros existentes en algunos países a aquellas otras partes del Mundo en que escasean las proteínas. La galleta tiene cinco centímetros de largo, cuatro de ancho y medio de espesor y contiene el equivalente de unos 140 gramos de leche entera.

Los delegados de los 24 países que asistieron a la reunión del Comité Intergubernamental del Programa Mundial de Alimentación tuvieron ocasión de probar la galleta —que se fabrica con seis sabores distintos— en una recepción dada en su honor en la sede de la FAO. Opinaron, en general, que es de sabor agradable y que "lleva mucho". Con el envío especial que lleva puede durar un año sin refrigeración, sin deteriorarse.

Las pruebas hechas con ayuda del Programa Mundial de Alimentos en 12 países (Colombia, Perú, Argelia, Jordania, Túnez, Botswana, Lesotho, Afganistán, Filipinas, Taiwán y Uganda) han demostrado según dijo el señor Atkins, que quienes consumen la nueva galleta ganan en peso y altura. Por ejemplo, las pruebas hechas en Samoa durante 13 semanas con 90 niños, dieron como resultado que los niños ganaron como término medio un kilo de peso. Las pruebas realizadas en otras partes con niños de un año revelaron que estos engordaron dos kilos en un periodo de dos meses. Las alteraciones de la piel que afligían a casi la mitad de los niños que participaron en las pruebas disminuyeron en un 18 por ciento de los casos.

Nueva Zelanda ha entrado ya al Programa Mundial de Alimentos como parte de su contribución de 1969 un centenar de toneladas de galletas de este tipo y posteriormente otras 50 toneladas.

Se calcula que puede costar unos 9.000 dólares una planta para la fabricación de la nueva galleta a partir de leche granulada y Nueva Zelanda se compromete, según declaró el señor Atkins en una entrevista, a entregar gratuitamente a través del Programa Mundial de Alimentos la leche granulada que puedan necesitar los países que construyan plantas para la fabricación de la galleta. Incurrido el señor Atkins, puede ser donada por Nueva Zelanda sin cargo alguno como parte de alguno de sus programas de ayuda extranjera, tales como el Plan Colombo. Si bien Nueva Zelanda está dispuesta a dar a conocer todos los detalles de fabricación, sin cargo alguno, no quiere permitir que se haga ningún uso comercial de ese producto que ha sido concebido como medio de ayuda alimentaria. Nueva Zelanda no consentirá tampoco que se obtengan patentes sólo ligeramente diferentes por lo que hace a la composición de la galleta para evitar competencia a ese medio de ayuda internacional.

El Consejo Lechero de Nueva Zelanda tardó casi cinco años en perfeccionar su invento, la nueva galleta que es una manera práctica de hacer llegar los excedentes de productos lecheros existentes en algunos países a aquellas otras partes del Mundo en que escasean las proteínas. La galleta tiene cinco centímetros de largo, cuatro de ancho y medio de espesor y contiene el equivalente de unos 140 gramos de leche entera.

Los delegados de los 24 países que asistieron a la reunión del Comité Intergubernamental del Programa Mundial de Alimentación tuvieron ocasión de probar la galleta —que se fabrica con seis sabores distintos— en una recepción dada en su honor en la sede de la FAO. Opinaron, en general, que es de sabor agradable y que "lleva mucho". Con el envío especial que lleva puede durar un año sin refrigeración, sin deteriorarse.

Las pruebas hechas con ayuda del Programa Mundial de Alimentos en 12 países (Colombia, Perú, Argelia, Jordania, Túnez, Botswana, Lesotho, Afganistán, Filipinas, Taiwán y Uganda) han demostrado según dijo el señor Atkins, que quienes consumen la nueva galleta ganan en peso y altura. Por ejemplo, las pruebas hechas en Samoa durante 13 semanas con 90 niños, dieron como resultado que los niños ganaron como término medio un kilo de peso. Las pruebas realizadas en otras partes con niños de un año revelaron que estos engordaron dos kilos en un periodo de dos meses. Las alteraciones de la piel que afligían a casi la mitad de los niños que participaron en las pruebas disminuyeron en un 18 por ciento de los casos.

# 1970, ¿AÑO DE LA INDEPENDENCIA PETROLERA DE EUROPA?

## Los descubrimientos del Mar del Norte pueden significar el fin de las amenazas o chantajes políticos exteriores

Londres. (Especial para Agencia FIEL - DERI, por H. G. HELLER, en exclusiva para nuestro periódico). — Es posible que 1970 pase a la historia como el año en que las exploraciones petrolíferas submarinas han entrado en una fase decisiva, permitiendo que algún día el fondo del mar reemplazará las riquezas subterráneas del Oriente Medio, de Venezuela, de África del Norte y de otros lugares como fuente de energía líquida. En octubre se confirmó oficialmente el descubrimiento de una nueva zona petrolera a 180 kilómetros frente a las costas de Aberdeen en el Mar del Norte, mientras los expertos piensan que hay todavía por lo menos veinte yacimientos más de petróleo igualmente importantes entre las costas escandinavas y Escocia.

Con los descubrimientos en el mes de junio de otras reservas de petróleo, éstas en aguas territoriales noruegas, el problema no consiste ya en saber si el petróleo submarino es una realidad, que nadie discute ya, sino únicamente si su explotación es rentable en comparación con el petróleo "terrestre".

Ciertamente, las instalaciones de exploración son extremadamente caras, en especial porque deben poder resistir el mal tiempo que reina durante una gran parte del año en esas regiones. Si pudiera encontrarse petróleo en las aguas territoriales de la Costa Brava, de acuerdo con los indicios encontrados hasta ahora, en la Costa Azul o en Córcega, ello sería, desde este punto de vista por lo menos, infinitamente más fácil y menos caro.

En el Mar del Norte, el nuevo tipo de plataforma semi-sumergible, cuya base se encuentra a más de 24 metros bajo el nivel del mar, duplica casi su precio, que pasa de 3 millones de libras a 5 millones por plataforma de perforación. Está además el problema de los oleoductos submarinos, cuyo coste es de 250.000 libras por 1,6 kilómetros.

Estas cantidades astronómicas deben compararse sin embargo con el coste de transportar el

petróleo por mar. Las tarifas de este tipo de transporte no cesan de aumentar desde la guerra de los seis días. Sin olvidar el elemento de seguridad que dará a Europa la presencia de estas inmensas reservas de petróleo junto al continente y lejos de las amenazas o chantajes políticos. De todas formas, la explotación comercial de este petróleo, que no

será competitiva antes de 1972, dará un rudo golpe a los petroleros. En efecto, según datos de toda confianza, de cada tonelada de petróleo bruto importada en Inglaterra desde el Oriente Medio, el 75 por ciento del coste está representado por los gastos de transporte.

Lo cierto es que el Oriente Medio y el África del Norte pueden perder su exclusividad como venta de carburante líquido a Europa, sin que pueda afirmarse por nuestra parte que nuestro continente pueda prescindir en adelante del petróleo de Iraq, Irán o Libia.

**KEMI YOGA**

## GUIA FACULTATIVA

**José Luis Rica Rica**  
TOCOPINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfonos 201865 y 204778

**JOSE ALONSO**  
CORAZON y NUTRICION RAYOS X  
Consulta de 12 a 3 y de 6 a 7  
Espolón, 24, 2.º - Teléf. 201912

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º - Tl. 209928  
Consulta, de 11 a 2 y de 6 a 7

**Dr. RENEDO**  
CIRUGIA, VIAS URINARIAS  
Concepción, 15, 2.º - De 11 a 1  
Teléfono 207378

**JOSE MARIA ARAGÜES**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Teléfono 205378  
Queipo de Llano, 2

**P. VARONA GOMEZ - ACEDO**  
TRAUMATOLOGIA, CIRUGIA, ORTOPEDIA y REHABILITACION  
Aparicio y Ruiz, 3, 7.º  
Teléfono 200504  
De 12 a 2 y horas concertadas

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2 - Tl. 201066

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NARIZ y OIDOS  
Consulta de 11 a 2  
Espolón, 28. - Teléf. 203577

**Alonso Bañuelos**  
Oftalmólogo  
Espolón, 2 - Teléf. 209349

**Jesús Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Calle Fernando Alvarez, 3  
(Junto a la Audiencia)  
Teléfono 209212

**R. PLASENCIA**  
OFTALMOLOGO  
Consulta, de 1 a 2 y de 5 a 7  
Vitoria, 30 - Teléf. 206591

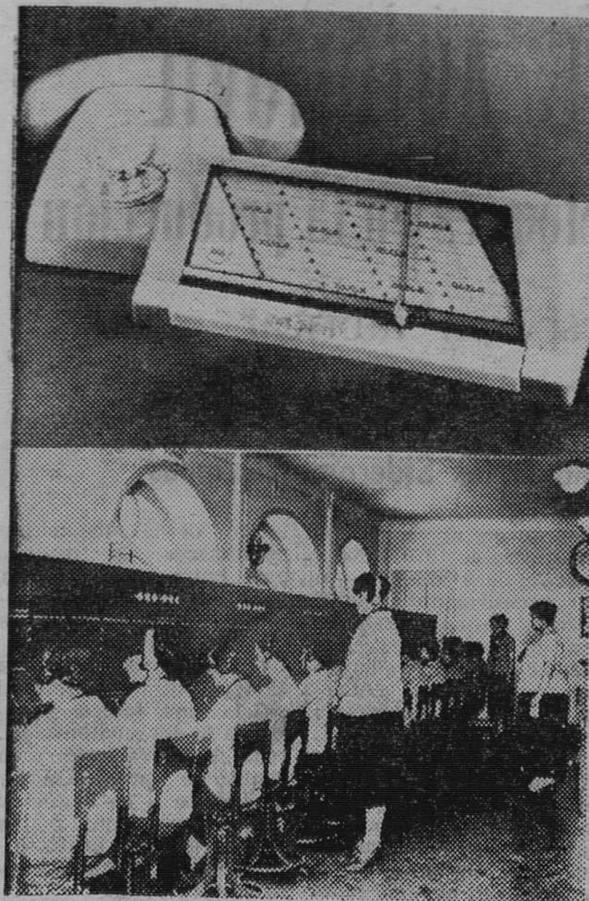
**EDUARDO CARDERO**  
RADIOLOGO  
De 10 a 12; de 1,30 a 2,30 y de 5 a 6.  
San Pablo, 22.  
Teléfono 206027

**F. I. DEL CAMPO ALONSO**  
PIEL Y VENEREAS  
Consulta:  
Clínica de San Juan de Dios

**Ramón Llorente**  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a 2,30  
Queipo de Llano, 2, 4.º. Izqda.  
(Frente Galerías Campo)  
Teléfonos 203900 y 204781

**J. M. MOVILLA CUADRADO**  
NEUROPSIQUIATRIA  
Electroencefalólogo  
Concepción, 17  
Horas de consulta: Lamar a teléfono 200914 (de 12 a 6 de la tarde). Los sábados no hay consulta

**SARRACIN**  
El domingo, día 20, a las cuatro de la tarde  
**SE SUBASTARA LA TABERNA**



Madrid tiene ya un millón y medio de teléfonos. Es la primera foto vemos una de las novedades que próximamente serán introducidas por la Compañía Telefónica Nacional. Se trata de un marcador automático de llamadas que comenzará a servirse en el primer trimestre de 1971. En la parte inferior vemos a las señoritas de la interurbana de Hortaleza (Madrid) con el nuevo uniforme de verano estrenado allá por los años 20. Medio siglo de historia separan una imagen de otra. — (Foto FIEL).

## CUARENTA Y CUATRO PAISES NO TIENEN AUN PRENSA DIARIA

### PARIS

Colaboración especial para Agencia FIEL-FAO, por Pierre BEAUDRICOURT, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). El Mundo conoce un desarrollo cultural considerable si se juzga por el número de libros, televisores, radios y efectivo de estudiantes. Sin embargo, numerosas desigualdades desdoran este auge de la cultura mundial: así, Europa (13 por ciento de la población del Mundo) publica más del 44 por ciento de los títulos. La producción de libros es del 1,6 por ciento en África y del 20,5 por ciento en Asia cuando esos dos continentes albergan respectivamente el 10 y el 55,9 por ciento de los habitantes del globo. En 1968, se han lanzado al mercado mundial 22 millones de receptores de televisión, lo que eleva su número total a 236 millones, cifra ocho veces más elevada que la de 1953.

El dominio de las ediciones de libros conoce también un desarrollo prodigioso: en 1968 se han publicado 487.000 títulos, con un aumento del 70 por ciento desde 1955. En cambio, se da cierta estabilidad en la lectura de periódicos. Existen en Estados Unidos 1749 títulos con una ligera disminución, pero la tirada, con 62 millones de ejemplares, está en ligero aumento. Son los suecos los que leen más diarios: 578 diarios por cada mil habitantes. Vienen a continuación los japoneses (492 diarios por cada mil habitantes). En Inglaterra se leen menos periódicos: en 1954, los británicos eran los campeones mundiales con 573 diarios por mil habitantes; hoy sólo se cuentan 463, efecto probable del desarrollo de la televisión.

En numerosos países, fuera de Europa, se leen muy pocos periódicos. La isla Mauricio es una excepción en África con 96 diarios por mil habitantes. Pero la proporción desciende a 75 en Malasia, 44 en Ceilán, 6 en Pakistán y 0,5 en Dahomey. Hay que añadir incluso que 44 países del Mundo no poseen aún ningún diario.

La televisión ha causado un perjuicio a los locales cinematográficos. Así, en Inglaterra, el espectador medio sólo ha ido al cine cuatro veces en 1968; es decir, una vez menos que el año precedente. En Estados Unidos, el promedio de asistencia por habitante es de siete veces. El récord mundial pertenece a los habitantes de Formosa: 66 asistencias por persona. Los ciudadanos de la Unión Soviética aprecian mucho el cine también: la mitad de las salas de proyección del Mundo están situadas en su territorio. Índice de asistencia: 20. En Italia el índice es 11 y solamente cuatro en Francia.

Se ven pocas películas indias en Europa, pero ese país es, después de Japón, el mayor productor de cintas de largo metraje: 350 al año. Estados Unidos (215 películas) tienen hoy una producción inferior a la de Italia (254).

Se estima, según el anuario estadístico de la UNESCO, en 874 millones el número de receptores de radio que existen en el Mundo. La mitad se encuentra en Estados Unidos.

# ANTECEDENTES HISTORICOS DE LAS FIESTAS NAVIDEÑAS

La Navidad cristiana celebra cada año la venida al mundo de Cristo. La tradición popular ha revestido esta fecha con el mayor despliegue de fiestas. La gente se despreocupa, adorna sus casas, canta y beca. Todo es válido porque el día 25 de Diciembre se considera el más grande del año, y por una vez... Durante esos días, que comienzan el 22 de Diciembre y tienen su final el 6 de Enero con los Reyes, se practican una serie de hábitos y costumbres, sobre las que queremos ocuparnos.

## LAS FIESTAS ROMANAS

La Navidad, como fiesta religiosa-cristiana es instituida como tal en el siglo IV de nuestra era. El festejo popular tiene unos orígenes mucho más antiguos. En la Roma pagana existieron unas fiestas que precisamente tenían su celebración hacia el 25 de Diciembre. Se llamaban "Las Saturnales", en honor de Saturno, dios de los Infiernos. Estas fiestas tienen una curiosa similitud con nuestra Navidad actual.

En la noche de Santuriales los romanos se lanzaban a la calle en una explosión de cantos y aberraciones de toda índole. El vino corría generoso por las gargantas de los patrones y esclavos. En todas las "insulas" y en las domos del platino se celebraba aquella noche una gran cena. Esta tenía como singularidad especial, la de ser presidida por un esclavo, que tenía en esa ocasión las atribuciones de dueño y señor de la casa. A medianoche se arrojan a la calle todos los objetos inservibles, que para esta ocasión se habían amontonado a lo largo de todo el día. El saludo o expresión de noche buena o entrada del año, es parejo al de "Io Saturnalia".

Otra costumbre romana de estas fiestas que se ha conservado hasta hoy, es la de intercambiar regalos. Los puestos de figurillas de la "Triada Capitolina", o simplemente dioses de segunda categoría o de procedencia extranjera, eran muy comunes en los jardines de Marte o en el Sumerio; Junto con los dulces de miel constituían el obsequio más corriente. Ahora, para desgracia de mu-

- ★ De la festiva explosión de las «Saturnales» romanas a la noche de Santa Claus
- ★ La Navidad cristiana se instituyó en el siglo IV de nuestra era
- ★ La tradición del «Leño de Pascua» centro-europea está originada en la ofrenda al dios del fuego
- ★ El primer «Belén» de la historia un «Belén» viviente, tuvo lugar en Asís, patria de San Francisco

chos, los regalos son mucho más variados y sus precios recorren toda la escala de valores.

## EL ORIGEN DE OTRAS TRADICIONES

Otras fiestas en las que podemos localizar el origen popular de nuestras Navidades son las celebradas en honor de Mitra, que se tenían por nombre "Fiestas del Nacimiento del Sol Inconquistado".

De las fiestas paganas de los británicos se ha conservado el adorno en puertas y ventanas del muérdago y el acebo, plantas que se consideraban como sagradas. A España esta costumbre ha llegado ya cuando hacia tiempo que estaba establecida en los países nórdicos. Se consideraba de mal agüero colgar las guirnaldas en las puertas antes de la fecha de Navidad. El árbol de Noel hay que buscar su origen en Alemania. En algunos países de centroeuropa, Lituania y Letonia, especialmente, conservan la tradición de encender un leño en la noche de Navidad, se le llama "Leño de Pascua" y tiene su origen en la ofrenda a los dioses de fuego. A la noche de Navidad se le llama "Noche del Leño".

Otra de las fiestas que tienen especial resonancia en el ciclo navideño es la llamada de "Epifanía" o vulgarmente de "Los Reyes Magos". Podemos decir con propiedad que ésta es una fiesta

de los animales el Santo Francisco, una noche de Navidad, cuando oraba junto con sus hermanos de regla tuvo lugar el hecho. Fue entonces un belén viviente. Una madre cualquiera que aquella noche tuvo un niño. Hay regiones españolas donde la costumbre del belén se ha desarrollado con mayor esfuerzo. Tal es el ejemplo de Cataluña donde cada año los artefactos compiten en la realización del "pesebre".

## NUESTRO BELEN

Desde entonces, en la mayoría de los países de centroeuropa adoptaron la costumbre de poner en las ventanas de los pequeños, dulces y juguetes. Según los países, el nombre que adopta San Nicolás es distinto. Así en Alemania se le conoce como Knecht Ruprecht, o Weihnachtsmann. En Francia Bonhomme Noel, en Inglaterra Father Christmas. Con los primeros colonizadores holandeses la tradición pasó también a Norteamérica donde sigue pintándose a Santa Claus con el atuendo típico holandés del Medioevo.

El belén, el símbolo más típico de las fiestas cristianas, ha arraigado en nuestra Patria de una forma tal que le consideramos como algo nuestro muy personal. En la realidad el primer belén de la historia tuvo como escenario a Italia, y más concretamente el pueblo de Asís. Allí por el siglo XV, el frailecillo

# EL «BAILE» DE LOS MONUMENTOS EN MADRID



Hasta hace unos años hubo en la Glorieta de Quevedo en Madrid un monumento dedicado al 2 de Mayo. Se pensó entonces que lo que debía estar allí era la estatua de Quevedo que entonces estaba en la Glorieta de Alonso Martínez. Así se hizo pero el monumento del 2 de Mayo quedó arrinconado. Ahora se está montando en otro lugar de la geografía madrileña, en los jardines de la calle de Ferraz junto a la Plaza de España. En esta foto vemos cómo el monumento es instalado por la ayuda de una grúa. (Foto Fiel)

JOAN PUIG

## HA DADO NOMBRE A UN RELOJ



Esta joven de la foto, Chris Brannen, de 18 años, estudiante norteamericana residente en Tokio, ha sido proclamada ganadora de un concurso para dar nombre a un gigantesco reloj electrónico instalado en un circuito de carrera de coches en Suzuka, Japón. Entre otros premios ha recibido un reloj de pulsera electrónico. El concurso consistía en dar un nombre para el citado reloj que tiene una esfera de diez metros de diámetro. El nombre «inventado» por Chris ha sido «Astrora», combinando las palabras astronomía y flora. Chris lleva muchos años viviendo con sus padres en el Japón y recientemente ha grabado un disco que lleva por título «Naze ni Futari wa Koko ni», que quiere decir «¿Por qué estamos aquí los dos?». En esta foto la vemos posando en el reloj con un cartel donde está escrita la palabra «Astrora» en varios idiomas. — (Foto FIEL)



# ZANUSSI

dentro de su gama pone a la venta una superautomática al precio de 12.700 Ptas.



- Por la favorable acogida que las amas de casa dispensan a nuestros productos
  - Por el aumento progresivo de nuestra producción.
  - Por nuestra adhesión al convenio para la ordenación de precios de los aparatos electrodomésticos.
- Ahora podemos ofrecerle, incluidos todos los impuestos.

Lavadoras ZANUSSI desde	12.700,- Ptas.
Frigoríficos ZANUSSI desde	6.500,- Ptas.
Cocinas ZANUSSI desde	4.100,- Ptas.
Lavavajillas ZANUSSI desde	20.700,- Ptas.

Visite a su distribuidor ZANUSSI. (Pero comprenda, se lo rogamos, que él no pueda hacerle descuentos sobre estos nuevos precios. Son los mínimos posibles. Gracias).

## ZANUSSI

electrodomésticos una garantía que vale

Fabricado por IBELSA

# «No encuentro palabras para corresponder a esta afirmación de unidad de la Patria» dijo Franco a la muchedumbre que le aclamaba

## Con el Caudillo, se hallaban los Príncipes y el Gobierno

### En medio de gran fervor patriótico el pueblo madrileño rindió también homenaje de adhesión a los Ejércitos

(Viene de 1.ª página)

A la misa asistieron el alcalde de Madrid, el Ayuntamiento en pleno, el jefe de la Casa militar del Jefe del Estado, varios ex-ministros, entre los que se encontraban los señores Iturmendi, Nieto Antúnez, Fernández Cuesta, Vigón y Díaz Ambrona y numerosas personalidades.

A la entrada del templo,

## LOS SUCESOS DE POLONIA

(Viene de primera pág.)

Joszek Cyrankiewicz anunció esta noche por televisión que los guardianes del orden han podido impedir los sucesos de las ciudades del Báltico, en los que se han producido centenares de heridos. Respecto al número de muertos en las refriegas de Dantzig, entre manifestantes y las unidades de la «milicia» empleó Cyrankiewicz una expresión polaca, en su discurso radiodifundido, que equivale «a más de diez y menos de veinte muertos».

Las autoridades regionales de la comarca donde se encuentran las ciudades de Dantzig, Gdingen y Zoppot han dispuesto el toque de queda a las dieciocho horas y prohibido a los ciudadanos salir a la calle entre esa hora y las cinco de la mañana siguiente. Están prohibidas, asimismo, las reuniones de grupos y personas en sitios públicos.

### NUEVOS INCIDENTES

Varsovia (De Joe Brown, para «Logos-Daily Mail», por télex).— Tras un período de calma que ha durado más de quince horas, el volcán de la indignación volvió a erupcionar de nuevo. Esta vez la Policía abrió el fuego de sus pistolas cuando algunos jefes comunistas trataban de comprar la quietud en los puertos bálticos con ofrecimientos de incrementos de salarios. Para dirigir la operación de apaciguamiento, al frente de los negociadores gubernamentales iba el vicepresidente primer ministro, Stanislaw Kociolok, cuya misión ha sido la de enfriar los ánimos de los estibadores, principalmente.

Se han producido varios heridos cuando la Policía disparaba sus armas sobre las cabezas de los grupos de trabajadores que se resistían a volver al trabajo. Kociolok, consciente de la situación, prometió, en un discurso por radio, «considerables incrementos en los salarios».

En las ciudades objeto de los tumultos, las estaciones de radio advertían a los ciudadanos, cada quince minutos, la necesidad de permanecer en sus casas, si es que no tenían que salir a trabajar. Radio Szczecin emitió repetidamente el edicto por el presidium comunista local, imponiendo la ausencia total de las calles (desde las diez de la noche a las siete de la mañana) a la población, cifrada en 330.000 habitantes. Las reuniones de los trabajadores han sido prohibidas.

El Gobierno, ante el temor de que se reproduzcan estas manifestaciones en otras partes del país, ha dictado unas disposiciones especiales.

que estaba totalmente ocupado de numerosos fieles, se había colocado un gran cartel en el que se leía «Arriba España».

Miles y miles de personas acudieron al templo y ante la imposibilidad de penetrar en el mismo se estacionaron en los alrededores.

Terminada la misa, los allí concentrados se dirigieron a la plaza de Oriente a la que afluyen constantemente millares de personas que llegaban a la misma, en riadas procedentes de todas las direcciones. Los manifestantes eran portadores de pancartas alusivas a la unidad de España, de adhesión al Jefe del Estado y de repulsa por los actos terroristas cometidos por los enemigos de España. Desde las once y media de la mañana fue incesante la afluencia de gente hacia la plaza de Oriente donde entonaron incesantemente el «Cara al Sol», el himno de la Infantería y otros cantos patrióticos y militares.

Sin que mediara orden alguna de los organismos oficiales, ni de los Sindicatos, a las doce de la mañana, por espontánea decisión abandonaron el trabajo obreros de fábricas y talleres, empleados de Bancos y oficinas que cerraron sus puertas así como numerosos comercios. El «Metro» y los autobuses, con dirección a la Puerta del Sol y a la Gran Vía iban abarrotados de gente que se dirigía a la manifestación, mientras otras zonas de la capital quedaban desiertas.

### LA PLAZA DE ORIENTE, ABARROTADA POR EL GENTIO

A las doce de la mañana, la plaza de Oriente estaba invadida por una multitud compacta que vibraba y expresaba su protesta por los actos de terrorismo y exteriorizaba con su presencia y las canciones patrióticas su adhesión inquebrantable a la figura de Franco. La multitud crecía por momentos y, a la una de la tarde, la plaza de Oriente y sus alrededores ofrecían un impresionante espectáculo, en el que se juntaban familias enteras, compañeros de trabajo, estudiantes, gentes de todas las edades y de todos los estratos sociales, unidos por el común deseo de proseguir trabajando en paz por la grandeza de España y el bienestar de su pueblo.

Dos avionetas civiles sobrevolaron la plaza de Oriente y hacían ondear sendas pancartas en las que campeaban las leyendas «Viva España» y «Viva Franco», mientras arrojaban al aire miles de octavillas con textos de exaltación patriótica.

### ACLAMACIONES A FRANCO

La multitud, cada vez más compacta, solicitó la presencia de Franco a quien querían ofrecer el homenaje de su adhesión. Los gritos de «¡Franco, Franco, Franco!» alcanzaron caracteres apoteósicos. Y así se sucedieron los vítores y las aclamaciones durante cerca de una hora, hasta que, a las dos menos diez de la tarde, Franco apareció en la balconada del palacio entre el delirio de la muchedumbre. Se repitieron los vivas a Franco, a España, a su unidad y la unánime condena a las orquestadas campañas antiespañolas, contra las que se han manifestado inequívocamente, como en aquella otra ocasión de Di-

ciembre de 1946, los millares de personas que hoy se han reunido en la plaza de Oriente.

El Caudillo entró en el palacio de Oriente por la puerta del Campo del Moro ya que la calle de Bailén, como la plaza de Oriente y sus alrededores estaban totalmente ocupadas por la multitud. Al aparecer en el balcón, Franco, que vestía de paisano, estaba acompañado por su esposa, por el Príncipe de España, por la Princesa Sofía y los ministros del Gobierno y el capitán general de Madrid y otras personalidades.

### MENSAJE AL CAUDILLO

Cuando más recio era el clamor de las gentes, un joven falangista, con la camisa azul, ascendió hasta la balconada y después de saludar al Jefe del Estado dijo: «Excelencia: La adhesión a vuestra persona y a las fuerzas armadas es virtud permanente de nuestro pueblo.

Por eso nosotros, como españoles, como amantes de la paz y la justicia, y como defensores, hasta la última gota de nuestra sangre, de la unidad de la Patria, acudimos a Vuestra Excelencia a expresar nuestro apoyo y a ofrecernos como sus incondicionales soldados.

A vuestras órdenes, mi general. ¡Arriba España! ¡Viva Franco!

### PALABRAS DE FRANCO AL PUEBLO

El Jefe del Estado, correspondió a las aclamaciones que arrojaron después de estas palabras, y una vez hecho el silencio, se dirigió a los manifestantes en los siguientes términos:

«Españoles: No encuentro palabras para corresponder a esta afirmación de unidad de la Patria, y del destino de nuestra Nación. (Enormes aclamaciones y vítores de «Franco, Franco, Franco», «Siempre contigo, siempre contigo, siempre contigo», que duraron varios minutos).

«Porque tenemos un Estado de derecho (Nuevas aclamaciones), porque tenemos hecha nuestra Constitución y Leyes institucionales, tenemos solución para todos los problemas (Nuevamente fue interrumpido el Caudillo por ensordecedoras aclamaciones)... Gracias por esa vigilancia constante, por esta explosión de fe y entusiasmo, secundada por el pueblo, el pueblo verdadero que fe en los destinos de la Patria. (Grandes aclamaciones). «Arriba España».

### SE DESBORDA EL ENTUSIASMO

Fue este el momento culminante de la grandiosa manifestación, en el que se desarrollaron escenas de emoción indescriptibles. El Caudillo se mostraba embargado por la emoción y se abrazaba a sí mismo en señal de la unidad de los hombres y las tierras de España.

El Jefe del Estado inició el «Cara al Sol» que fue entusiásticamente cantado por la muchedumbre. Al final, el Caudillo dio los gritos de ritual, a los que la inmensa multitud correspondió con una nueva explosión de entusiasmo.

Las aclamaciones y vítores a Franco y a España se sucedieron durante un buen rato hasta que el Caudillo, su esposa, los Príncipes de Es-

paña y sus acompañantes se retiraron entre los clamores de la multitud que, enervada, y entonando cantos patrióticos, y agitando sus banderas, pancartas y gallardetes, se dirigieron lentamente por la calle de Bailén al edificio de Capitanía general.

### ANTE CAPITANIA GENERAL

El capitán general de la primera región, teniente general Fernández de Córdoba y el presidente del Consejo de Estado, don Joaquín Bau, dirigieron la palabra a los manifestantes resaltando la unánime e inquebrantable adhesión al Jefe del Estado y la inequívoca afirmación de unidad nacional.

### EN EL MINISTERIO DEL EJERCITO

La manifestación se devoto también brevemente ante el Gobierno civil donde de nuevo fueron pronunciadas arengas patrióticas y se entonó el «Cara al Sol». Continuó después la manifestación por la calle Mayor y Puerta del Sol, donde se unieron los que llegaban también por la calle del Arenal y continuaron por la calle de Alcalá hasta el Ministerio del Ejército, donde depositaron las Banderas nacionales que habían encabezado la manifestación.

Un trabajador madrileño

leyó ante el ministro del Ejército, teniente general Castañón de Mena, un mensaje de adhesión al Caudillo y al Ejército reafirmando la unidad indestructible de una Patria en paz y en pos de su destino.

El ministro del Ejército contestó con un discurso en el que dijo, entre otras cosas:

«No pueden inquietarnos, aunque nos duelan, las aciones violentas o ignorantes de unas minorías. Pero es confortadora vuestra adhesión y esta expresión de vuestro afecto. Afecto y adhesión que transmitiré al Jefe del Estado. A nuestro Caudillo que es también Generalísimo de los ejércitos de Tierra, Mar y Aire, lo que a los militares nos llena de sano orgullo».

Después entonaron el «Cara al Sol» y se cantó el himno de la Infantería. La banda del Ministerio que formaba en la puerta del palacio de Buenavista que da a la calle de Alcalá interpretó varias marchas militares mientras los manifestantes vitoreaban al Ejército español.

La multitud se dirigió después por la plaza de Cibeles hasta la Embajada francesa ante cuyo edificio se cantó el «Cara al Sol».

De la Embajada de Francia, la manifestación se dirigió por la calle de Serrano y Juan Bravo hasta la Embajada de Italia, donde as-

mismo se cantó el «Cara al Sol» y se repitieron las manifestaciones de adhesión al Jefe del Estado español, Franco.

Alrededor de las cuatro de la tarde la manifestación disolvió después de una nada intensa de emociones exaltación fervorosa de patriotismo.

### MAS ADHESIONES

Madrid (Cifra y Logos).— Se intensifican los testimonios de adhesión y solidaridad hacia el Jefe del Estado, el Príncipe de España y las Fuerzas Armadas, así como la general repulsa de los españoles por las campañas paratistas y anti-nacionales provocadas desde el extranjero.

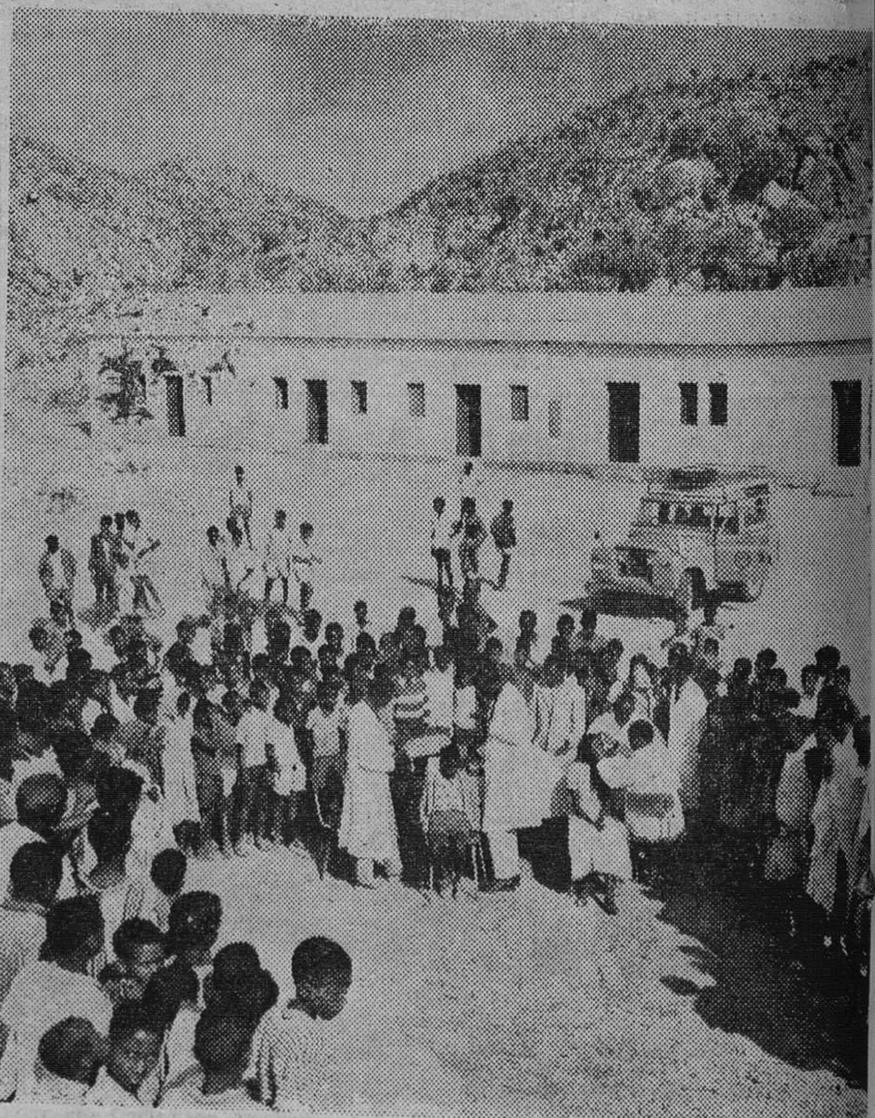
La Embajada de España en París y el Consulado general español en Francia vienen recibiendo mensajes de adhesión de emigrantes españoles en el país vecino, así como escritos dirigidos por asociaciones y organismos franceses o españoles que solicitan clemencia para los apresados en el Consejo de guerra celebrado en Burgos.

### NUESTROS TELEFONOS:

Administración 20714

Redacción 201280

## El tracoma, grave enfermedad en Etiopía



Más de 500 millones de personas en el Mundo sufren de la más grave enfermedad contagiosa de los ojos, el tracoma. En su tratamiento se emplean modernos medicamentos, pero el gran obstáculo es la falta de agua en las partes más áridas de la Tierra, ya que la higiene básica es una de las mejores medidas preventivas. Eritrea, en el Norte de Etiopía, es una de las zonas africanas donde más se da el tracoma. La UNICEF, organismo de las Naciones Unidas, viene ayudando al Gobierno etíope en la lucha contra tal enfermedad facilitando equipos móviles y medicamentos antibióticos. Equipos especializados se desplazan a los centros escolares o a las aldeas retiradas para tratar a los enfermos. — (Foto FIEL)

# Nada sobre el paradero de Beihl

«Si creen habernos intimidado, se equivocan de medio a medio» dice Sánchez Bella sobre las campañas antiespañolas

Madrid (Logos). — La Embajada de Alemania en Madrid continúa sin nuevas noticias sobre el cónsul honorario en San Sebastián, señor Beihl, secuestrado por la ETA según informa el jefe de Prensa de la citada Embajada.

**¿SON DIEZ CARTAS O CINCO?**  
San Sebastián (Cifra). — Diez cartas han sido escritas, al parecer, hasta este momento, por el señor Beihl a su familia y al cónsul alemán en Burdeos, según se afirma en fuentes allegadas a la organización "Anai - Artea" y el hecho de que sólo cinco se hayan hecho públicas, provoca comentarios diarios de la Prensa de la región a ambos lados de la frontera.

**¿Y DE BEIHL ¿QUE?**  
Méjico (Efe). — "Mucho se ha escrito sobre los vascos separatistas juzgados en España por delitos de asesinato, bandidaje y terrorismo; pero muy poco, o casi nada, sobre el cónsul de la República Federal de Alemania, Eugene Beihl, secuestrado y amenazado por la ETA con la muerte, reconoce hoy en el diario "Excelsior", Abraham López Lara, en un comentario titulado "Y de Eugene Beihl, ¿qué?"

"Mucha tinta se ha vertido sobre el juicio a que han sido sometidos los separatistas vascos pero nada sobre la ausencia de todo juicio posible en el destino que espera al cónsul", agrega el artículo.

Parece que la insistencia en practicar el atroz sistema de extorsión mediante el secuestro y sacrificio de rehenes —asegura el comentarista— ha logrado embotar la sensibilidad humana y el silencio que se guarda a tal respecto puede llegar a consagrar este medio como un derecho de las fuerzas en rebelión contra determinado régimen establecido".  
"Sobre la causa de los vascos hemos de considerar que no es mucho mérito para sus defensores el criminal secuestro y amenaza de muerte del cónsul Beihl", afirma López Lara.

esta "minoría en la minoría" se encuentran, además del asesinato de la policía Melitón Manzanos, que ha provocado el proceso de Burgos, los asesinatos a sangre fría de un guardia civil de carretera y de un taxista, innumerables robos a mano armada que le han producido un botín de cerca de 300 millones de liras (480.000 dólares), gastado todo en armamento" añade "Epoca".  
Y sigue; "Ahora la ETA tiene en su haber también el primer secuestro de un diplomático sucedido en Europa. Sus miembros, en-

cuadrados en una organización de tipo paramilitar, se adiestran regularmente en la guerrilla en remotos valles de los Pirineos, con el declarado objetivo de hacer con las cuatro provincias vascas de España y las tres de Francia "Una república separada con un régimen marxista-leninista".  
Tras referirse a otros aspectos de la organización terrorista vasca y destacar que, dada la índole de sus actividades la gran mayoría e los vascos se han distanciado de ella, "Epoca", aludiendo a la cam-

paña montada en torno al proceso de Burgos afirma: "Los procesados (o sus abogados) lograron con mucha habilidad hacer pasar a segunda línea los delitos por los que son procesados y presentarse como víctimas de una sistemática persecución del régimen. Destacando no el propio absurdo y anacrónico separatismo, que podía suscitar sólo reacciones hostiles fuera de las provincias vascas, sino la propia fe marxista-leninista, movilizaron un sector importante de los obreros y de los estudiantes de las grandes ciudades, los cuales organizaron una serie de manifestaciones en su favor".

## CONDENADO

París (Efe). — Una sala del Tribunal de París condenó hoy a cinco meses de cárcel a un joven, Alain Reynaud, que repartía ayer octavillas en favor de los procesados de Burgos, a la entrada de la fábrica "Citroen", y que ha sido acusado de haber puesto una zancadilla a un guardia y hallarse en posesión de un tubo de hierro.  
El enjuiciado respondió que el agente de la autoridad había resbalado.

## DECLARACIONES DE SANCHEZ BELLA

Milán (Efe). — "Si las izquierdas europeas creen habernos intimidado con sus demostraciones contra el proceso de Burgos se equivocan de medio a medio" ha declarado en una entrevista concedida a la revista milanés "Epoca" el ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella.

"Epoca" dedica en su número de esta semana varias páginas a un reportaje titulado "La verdad sobre España" en el que se analizan los antecedentes del proceso contra los separatistas vascos y otros varios aspectos de la actualidad política y social española.

Ha agregado el señor Sánchez Bella que aquellas manifestaciones han sido acogidas de la única forma posible, en el sentido de que evidentemente no pueden tolerarse semejantes interferencias en los asuntos internos de España.

"Dígame francamente —ha añadido el ministro de Información y Turismo a "Epoca"— qué les habría parecido a ustedes, los italianos, si, precisamente en plena crisis del Alto Adigio, en las mayores ciudades del continente la gente se hubiese ido a la calle para manifestarse en favor de Klotz y de Burger?"

Es verdad que en el caso de los terroristas vascos está por medio la pena de muerte, mientras en Italia ya no existe. Pero cada país tiene sus leyes y España no es ciertamente el único país que conserva esta institución, sobre todo cuando se refiere a gente que no tiene ningún respeto por la vida de los demás".

"El paralelo entre los 16 procesados de Burgos y los terroristas altoadesinos —comenta por su parte "Epoca"— puede parecer hasta ofensivo a muchos italianos que están emocionados por este caso, pero no está privado de fundamento. La ETA, que tiene trescientos o cuatrocientos miembros sobre una población vasca de casi dos millones, ha adoptado en efecto métodos bastante similares a los de los extremistas tirolenses y comparte con ellos el fanatismo y falta de escrúpulos".  
"Entre los hazañas de

# S U C E S O S

Madrid (Cifra). — Resumen de accidentes ocurridos en distintos puntos de España, en el espacio de las últimas horas.

León. — El niño de nueve años, Juan Fernández Ramón, resultó muerto al ser atropellado por un turismo en la carretera de Ponferrada a La Espina.

Ronda (Málaga). — Francisco Guerrero Alza, de cuatro años, murió al ser atropellado por un tren.

La Línea de la Concepción (Cádiz). — El niño José Antonio Torremocha, fue muerto por un turismo, que le atropelló cuando el pequeño intentó cruzar la avenida de España.

## DOS PILOTOS MARROQUÍES, PERECEN EN ACCIDENTE

Munich (Efe). — Un reactor biplaza de las fuerzas aéreas marroquíes, tipo "Fouga-Magister", se estrelló hoy en las cercanías del pueblo de Mungiz (Baja Baviera). En el accidente murieron los dos pilotos marroquíes del aparato. Otro aparato marroquí del mismo prototipo, logró aterrizar en un sembrado. Los dos ocupantes sufrieron heridas leves.

## A LA CAZA DE LOS ASINOS DE LAPORTE

Montreal (Efe). — Alrededor de 800 soldados canadienses y numerosos efectivos policiales de Montreal, rodearon una sección hoy donde se supone se encuentra uno de los asesinos del ministro comercial de Québec, Pierre Laporte.

La operación de las autoridades tienen características similares a la que recientemente sirvió para liberar al diplomático británico James Cross.

Y tuvo lugar en Longueuil, en el lado Sur del río St. Lawrence.

Las autoridades se han negado a dar detalles de sus acciones y sólo dijeron eran una continuación de las investigaciones sobre el caso Laporte.

Laporte fue secuestrado en Octubre pasado, cuando se encontró su cadáver

do se encontró su cadáver mostraba huellas de violencias y estaba desfigurado.

## SE ESTRELLA UN HELICOPTERO

Ronchi Dellegionari (Gozia) (Efe). — Un helicóptero "Augusta Bell 25" se ha estrellado hoy en los alrededores de San Pier D'isonzo, provocando la muerte del piloto y su acompañante.

## ROBO DE 240 MIL DOLÁRES EN LONDRES

Londres (Efe). — Cinco hombres enmascarados robaron hoy joyas y dinero por valor de cien mil libras esterlinas (pesetas 16.800.000), en la casa londinense de Robert Mithaelson Buchanan, un millonario director de varias inmobiliarias.

Los ladrones ataron al mayordomo de Buchanan cuando entraron en la casa del elegante distrito de Chelsea, a las nueve de la mañana de hoy.

A continuación los hombres, uno de los cuales empuñaba una pistola y los otros barras de hierro, penetraron en el dormitorio de Buchanan y de su esposa.

Un disparo al techo y un golpe en la nuca del millonario resolvieron cualquier resistencia. El dinero y las joyas se encontraban en una caja fuerte tras un cuadro del dormitorio.

Después de que los ladrones huyeron con su botín, Buchanan fue trasladado a hospital Stephen, desde donde se ha informado que sus heridas no revisten gravedad.

# CESA LA PENALIZACION DE LA C. E. E. A LAS MANDARINAS ESPAÑOLAS

## Un sistema muy complicado y de no mucha imparcialidad

Madrid (Cifra). — La tasa compensatoria de 3,80 dólares por cien kilos impuesta por la Comunidad Europea a las mandarinas, "Cementinas" y "Satsumas" españolas ha sido suprimida hoy según informó a "Cifra" el Sindicato Nacional de Frutos.

Esta penalización había entrado en vigor en el área comunitaria el día 5 de este mes, tras haber sido suprimida, el 24 de Noviembre, la preferencia concedida a los agrios españoles equivalente al 40 por 100 de los derechos arancelarios comunitarios, debida en ambos casos, al descenso de los precios de todas las variedades de mandarinas españolas por debajo de los niveles de referencia establecidos por la C. E. E.

Como consecuencia de estas medidas, los exportadores españoles redujeron sus envíos consiguiendo la recuperación de los precios, hasta el punto que el Sindicato de Frutos espera que esta noche o mañana se reponga otra vez la preferencia arancelaria, lo que supondría entrar de nuevo en un período de normalidad.

De todos modos, en opinión de los medios exportadores de cítricos españoles, el sistema comunitario resulta en extremo complicado al tiempo que los mercados testigo que controlan los precios de los agrios en el Mercado Común, no parece que funcionen todos con la debida imparcialidad.

# LA O.N.U. CLAUSURA LA ASAMBLEA DE SUS «BODAS DE PLATA»

Naciones Unidas (Efe). — La Asamblea general de las Naciones Unidas ha clausurado hoy los actos organizados con motivo de celebrar sus bodas de plata, con menos brillantez de la que revistió el acto inaugural.

Desde el 15 de Septiembre que tuvo lugar el acto inaugural hasta hoy, los delegados de los 127 países que integran la Organización han coincidido sobre la crisis de madurez política de la organización.

Entre los principales problemas que han sido tratados figura el de la revisión de la carta de San Francisco, cuyo texto impide a Japón ocupar un puesto en el Consejo de Seguridad por ser "legalmente" una potencia enemiga.

# La Cámara de Comercio de Estados Unidos, contra la «Ley Mills»

## Heath visita a Nixon

Washington (Efe). — El ministro británico Edward Heath en su primera visita a Washington, dio hoy la bienvenida oficial en la Casa Blanca al primer

ministro norteamericano, Heath declaró que esperaba que sus dos días de conversaciones en la capital federal contribuyesen a mantener la paz.

## CONTRA LA «LEY MILLS»

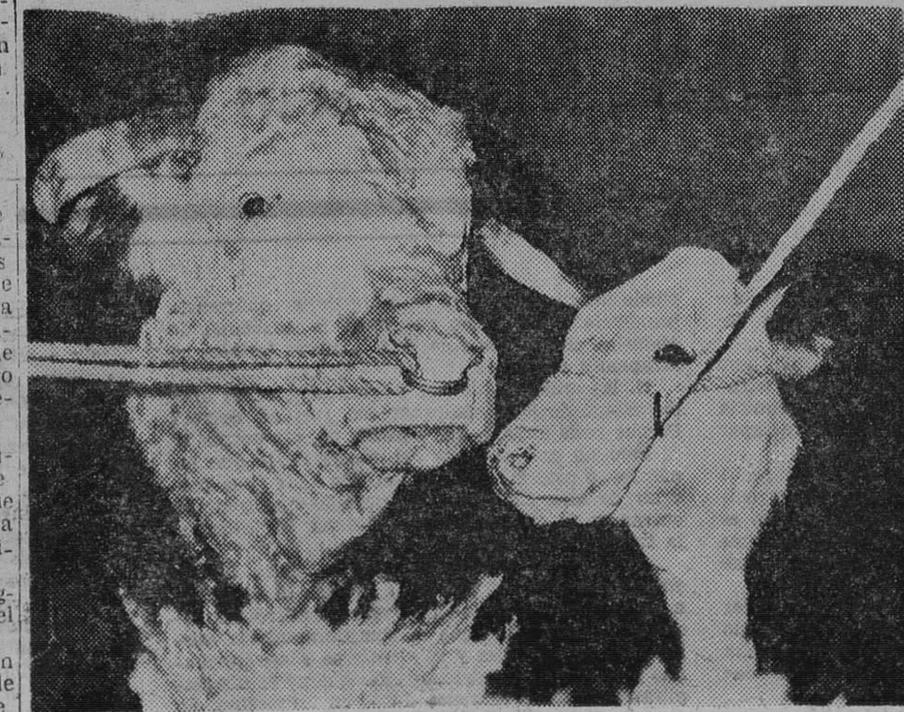
Washington (Efe). — La Cámara de Comercio de los Estados Unidos pidió ayer al Senado que apruebe un proyecto de Ley sometido a su estudio y que, de entrar en vigor impondría cuotas a la importación de productos extranjeros, principalmente textiles y calzado.

En su telegrama enviado a los miembros del Senado, la Cámara de Comercio les advierte que "las cláusulas referentes a las cuotas, según las Cámaras de Comercio norteamericanas en 31 países extranjeros, provocarían con toda seguridad represalias contra nuestras exportaciones y contra las inversiones privadas norteamericanas en el extranjero".

Existen, cada vez más, fundadas esperanzas de que el Senado no tenga tiempo de poner a consideración y votación el proyecto de Ley de cuotas, antes de que finalice la actual legislatura el próximo 3 de Enero.

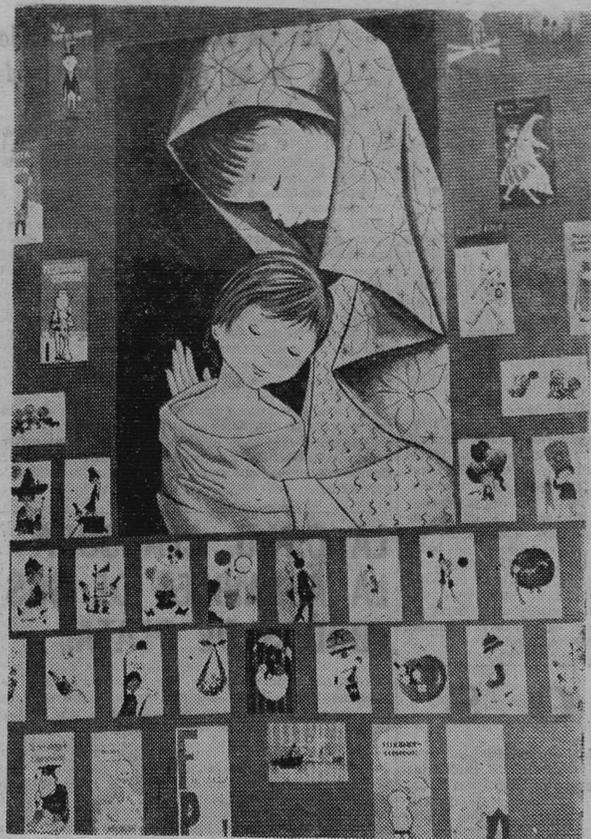
NUESTROS TELEFONOS  
Redacción 201280  
Administración 207148-49

# EL TORO MAS «PESADO»



«Free Town Vanguard», un toro Hereford de siete años, es fotografiado junto a su hijo, un ternero cruzado, en la Exposición Royal Smithfield que actualmente se celebra en el Earl Court de Londres. Papá toro pesa más de una tonelada, siendo el animal más «pesado» de la exposición. — (Foto FIEL).

# Hasta la N.A.S.A. felicita con «christmaspanoles»



- Mil millones de pesetas en la fabricación de tarjetas de Navidad en España
- Setecientos millones son para el mercado interior y cuatrocientos para la exportación
- El año pasado enviamos a Moscú una gran expedición comercial de «christmaspanoles»

El Christmas aporta anualmente al volumen del mercado español en su producción global casi setecientos millones de pesetas que se barajan dentro del país y otros cuatrocientos millones que vienen determinados por las peticiones de importación que desde numerosos países se nos hacen. Así no extraña que la NASA felicite con Christmas españoles y que también lo hagan otras personalidades de la alta política internacional. Tal vez los dirigentes del Kremlin saluden por estas fechas a sus allegados con tarjetas postales de factura española. El pasado año, algunas de las casas más fuertes en este tipo de comercio enviaron sus buenas cantidades a Moscú y la demanda solicitada se centraba en recordatorios navideños de tipo religioso.

## SOLO ITALIA NOS SUPERA

De entre toda la gama de países que son considerados clientes fijos del Christmas español, destacan Venezuela, Perú, México y toda la América central y sureña. En Europa también se felicita con tarjetas españolas. Después de este apuntado desarrollo a todas luces importante, causa algo de extrañeza comprobar que todavía estamos pugnando por asentarnos de verdad en Europa. Ocurre lo que con otro tipo de productos. Hace la sombra Italia que todavía bulle alrededor de un Christmas confeccionado con papel superior, al que ayudan los motivos pictóricos de Miguel Ángel, Tintoretto, Rafael, Da Vinci y otros. Queda pues insinuado que los italianos van a la cabeza de las ganancias por exportación en el mercado del Christmas.

Nuestras técnicas, sin embargo, han experimentado un considerable avance, ya que en nuestro país sólo llevamos felicitando con este tipo de tarjetas unos veinte años y por lo tanto, hasta ahora se cuidó poco lo que es un fabuloso manantial de ingresos. En honor a la verdad, digamos que España se está metiendo en Europa gracias a sus precios y calidades. En esto último, ya apuntamos antes que no alcanzamos a Italia, pero también es cierto que los compatriotas de Da Vinci salen al mercado con mayor gravamen de precio en las tarjetas navideñas.

En España hay cerca de veinte editores que trabajan al Christmas. Todos ellos, pensando en el exterior, se han apartado de dar prioridad a las tiradas grandes a las tarjetas que llevaban impresas el motivo litúrgico que antes marcaba la moda. Hoy se establecen puntos de contacto con el exterior y las distintas ideologías de los vecinos son sopesadas antes de decidirse a emprender las ediciones de los Christmas.

## DE TODOS LOS PRECIOS

Estas tarjetas navideñas se venden en los comercios al alimón de numerosos precios. Puede considerarse el Christmas más económico para el público aquel que con el sobre incorporado sólo cuesta una peseta. Que nadie piense que el tamaño del tarjetón

irá con arreglo a los formatos y están lógicamente desde esta módica cantidad, se van sucediendo en trescientas pesetas, pagaderas por un ejemplo de oro incrustado. Este tipo de «saludos costosos» llevan el motivo es el más caro, pues la edición se basa en los primeros capítulos del Génesis.

Hay todo un mundo de tarjetas. Oscila en los diez mil ejemplares de edición todos los años y extraño será que entre los modelos no encuentre el aprecio de los compradores.

El fabricante empieza a pensar en la Navidad una vez acabados los catálogos que dos meses después se exhiben para que cada comerciante vaya eligiendo su propia venta que más tarde se desarrollará.

En Junio, los vendedores ya tienen servidos sus respectivos pedidos. El auge de este tipo de ventas se empieza a sentir en los últimos meses del año. En estas fechas, las empresas encargan Christmas que presentarán.

El traslado de las tarjetas al extranjero es raro el hogar que no ve pasar un día sin recibir una felicitación con este tipo de tarjetas al menos.

## LOS MAS COMUNES

Los españoles particular e individual venimos gastando al año veinte millones de pesetas en desejar parabienes a los demás. Este año adquiriendo lo que se llama el Christmas medio, las tarjetas adornadas que cuestan entre las seis y las siete pesetas. El resto del Christmas caro y quizá influya en esto —piensas del ramo— la subida de los sellos de correo.

Desde hace años vendible en este tipo de felicitaciones es el dibujo que representa con éxito el plumín del dibujante. Los diseños de este artista pueden considerarse obras de arte. En segundo lugar en cuanto a ventas se refiere la reproducción de museo. Goya, El Greco y Velázquez, tienen aceptación entre los compradores. Se ve que tan sólo es adquirido por empresas de arte que saludan con estos motivos al exterior.

El Christmas en la juventud de tal forma que ya empieza a ser de este ramo al comprador que puede ser bastante menuda. Niños desde las edades de ocho años los comercios que ofrecen este tipo de venta, ya sea uno de los artículos que no es objeto de venta, ya sea uno de los artículos que no es objeto de venta, ya sea uno de los artículos que no es objeto de venta.

No puede considerarse el Christmas sólo tenga vida en las últimas semanas del año. En verano, se demuestra que el Christmas extranjero arrastra para su tierra con un buen número de tarjetas que en su país le costarían un precio muy superior al que el mercado americano realiza. Esto sólo con el motivo, que luego demuestra que la verdad es esta: que los niños ganan, pero en precios nada baratos. En Inglaterra, las antes mencionadas tarjetas también se venden.

## UNA TRADICION

En un bosque de Europa con el Christmas de por medio, los países nórdicos, por ejemplo, no destacan por sus tarjetas. Hasta la Real Academia de España, el resto de los países exceptuando Holanda que, si no tiene un ancho mercado, en las tarjetas navideñas, si ha conseguido alguna vez la calidad conseguida en litografías fotográficas. El resto de los países que cultivan el offset, y desde luego, la calidad conseguida en litografías fotográficas.

Puede observarse que la tarjeta que ha cobrado este modo de felicitar a los demás en 1843. Desde entonces, las palabras Christmas han sido la palabra que ha cobrado este modo de felicitar a los demás. Hasta la Real Academia de España, el resto de los países exceptuando Holanda que, si no tiene un ancho mercado, en las tarjetas navideñas, si ha conseguido alguna vez la calidad conseguida en litografías fotográficas. El resto de los países que cultivan el offset, y desde luego, la calidad conseguida en litografías fotográficas.

SEBASTIAN ARIST

# LA "RESACA" DEL VUELO TRANSATLANTICO

- ★ Son necesarios cinco días para recuperar la estabilidad psicológica tras un viaje intercontinental en «jet»
- ★ Los expertos recomiendan aterrizar 24 horas antes de tener que participar en una reunión importante tras un vuelo largo
- ★ El desarreglo del «reloj biológico» puede dar al viajero apariencia de embriagado

Por John COURT

Un político europeo, después de someterse a la tortura de los flashes en conferencias de Prensa a su salida y llegada, aterriza en Washington e inmediatamente comienza su «intenso programa de trabajo» con las personalidades norteamericanas con las que debe entrevistarse. Pueden producirse algunas discusiones bajo la capa de cortesía diplomática, pero ¿está el político visitante manteniendo su postura? Posiblemente no se encuentre en condiciones de hacer tal cosa. Los vuelos en «jet» pueden desarreglar el «reloj biológico» del viajero y constituyen uno de los grandes peligros de la edad de rápidos vuelos sobre vastas distancias.

El año pasado, 14 voluntarios volaron desde Londres a San Francisco y regreso y su estado físico y mental fue examinado cuidadosamente antes y después de su viaje y durante su estancia en California. Los doctores encargados de la investigación sabían desde hace algún tiempo que el mecanismo humano se veía afectado por una salida al mediodía de Londres, llegada cinco horas más tarde a Nueva York y la sorpresa de que los relojes (y las comidas) decían que todavía era mediodía.

Los doctores norteamericanos que realizaron los primeros experimentos sobre los efectos del viaje en «jet» para la Federal Aviation Agency, descubrieron que los pasajeros que atravesaban en pocas horas varias zonas horarias, llegando al final de su viaje sintiendo una terrible confusión y desprovistos de la habilidad para tomar decisiones rápidas en asuntos de importancia. Por esta razón, los doctores recomendaron que los diplomáticos, hombres de negocios (y tropas que volaron a zonas de combate), deberían dentro de lo posible, llegar por lo menos 24 horas antes de entrar en acción. Los doctores afirman que este punto es especialmente importante para los diplomáticos, que después de un largo viaje, deben celebrar delicadas negociaciones y tomar decisiones de vital importancia.

Los investigadores británicos han citado el ejemplo de un conocido industrial con intereses internacionales que realizó un viaje de negocios durante 10 días por todo el Mundo y a su vuelta su apariencia hizo pensar al personal de su empresa que se encontraba embriagado. Pero sufriría simplemente de la fatiga y confusión causada por los viajes rápidos a través de las zonas horarias.

El experimento de cuatro semanas con los 14 voluntarios ha establecido ahora que

pueden ser necesarios hasta la normalidad el «reloj biológico», expresado en la temperatura, medida respiratoria u otros ritmos después de un vuelo de nueve horas como el preciso para viajar desde Londres a California. Fueron necesarios de una a cinco días para restaurar el comportamiento psicológico del viajero. En el viaje de vuelta, el comportamiento psicológico no fue restablecido en todos los casos hasta después de siete días. Los hábitos de sueño tardaron seis días en volver a la normalidad tras el viaje de vuelta, comparados con cuatro días después del vuelo a San Francisco.

Un vuelo de Norte a Sur sin grandes cambios horarios puede ser cansado pero la jornada laboral no es notablemente alargada, por lo que una buena noche de dormir puede significar la recuperación total tras la fatiga. Pero ir hacia el Este desde Madrid a Hong Kong supone una diferencia de ocho horas. En cambio de noche a día significa una especie de «resaca» en los pasajeros que normalmente se despertarán a la mitad de la

noche y darán cabezadas durante el día.

## NOCHES DE DOS HORAS

Para un hombre de negocios, un político o un consejero profesional, que frecuentemente tienen que trabajar una jornada de 16 horas después de aterrizar tras un vuelo intercontinental, la «resaca» es tremendamente deprimente. Demasiado frecuentemente, tras el viaje de regreso, el viajero debe salir apresuradamente desde casa a la oficina para informar de sus gestiones y resolver los asuntos acumulados durante su ausencia. Después de un viaje al Oeste puede sentir que está tomando demasiados almuerzos; después de un viaje al Este, puede tener que soportar una noche de sólo dos horas. Por eso, la mayoría de este grupo de seres viajeros —que van de un lugar a otro con un montón de problemas en sus cabezas— se sienten tremendamente deprimidos tras un largo viaje.

Algunas empresas han establecido códigos sencillos para permitir a sus ejecutivos que se enfrenten mejor a las dificultades de un vuelo como el de Londres-Tokio (que puede mostrar un descenso

del 7 por ciento en la fuerza muscular entre los pasajeros y una pérdida del 5 por ciento de la eficacia en el sistema nervioso central).

Deben elegirse los vuelos que llegan al final de una jornada laboral, para que el viajero pueda ir derecho a la cama tras una cena ligera. Los ejecutivos no deben bajar al final del viaje una semana más larga que la que es habitual en su oficina y cuando regresan, deben tratar de llegar al final de la jornada para dormir bien durante esa noche. Después de presentar el informe del viaje, deberían tener dos días de descanso para recuperar el sueño perdido.

Incluso esas templadas azafatas con centenares de miles de kilómetros de vuelo a sus espaldas sienten tensiones tras un largo vuelo. «Necesito ocho horas para restablecerme tras un vuelo» dice una. «Siento que no puedo salir la misma noche de mi regreso. Si los amigos trabajan en la aviación lo entienden: saben porque uno se siente propicio a la irritación».

(Copyright EFE - Forum World Features).



Médicos norteamericanos comprobaron que los pasajeros que atraviesan en pocas horas varias zonas horarias llegan al final de su viaje sintiendo una terrible confusión y faltos de su habilidad para tomar decisiones rápidas (Foto EFE)

# LA ALEGRÍA, BUENA TERAPEUTICA CONTRA LAS ENFERMEDADES

Por Angeles VILLARTA

¿Qué no te diviertes ni te ríes, y que, por el contrario, estás triste y tienes cierta propensión vocacional a la melancolía?

Pues allá tú con el cultivo del aburrimiento, pero te advierto que llevas el mejor camino para atrapar el cáncer, y si lo piensas llegarás a la optimista conclusión de que es mucho más práctico atrapar a Pepe que al cáncer.

Cierto que los cancerosos suelen ser personas tristes. No es una enfermedad como para recoger a la gente, pero hay otra cosa que también es verdad, que las personas tristes tienen muchas más posibilidades de convertirse en cancerosos que las alegres.

Hasta que los americanos hicieron desaparecer la mercancía al encarecerla, había en el Mundo muy pocas cosas tan alegres como una muchacha de servicio que pasaba la mañana cantando, verdaderas andanzas de los fogones y del fregadero. ¿Y cuántas muchachas de servicio enfermaban de cáncer? Ninguna. En cambio, los señores...

puede decirse que es un extracto de la conferencia pronunciada por dicho doctor en la Academia de Medicina con el título de «Los hombres joviales no atrapan el cáncer».

En las mujeres que nos encontramos en el mismo estado de jovialidad, tampoco ¿verdad, doctor? Porque sería injusto que ustedes no y nosotras sí. Pero no es solamente del cáncer de lo que se trata, sino de alegría, sino que también sirve para prevenir de otra clase de enfermedades que tampoco entran en la categoría de las locas. Por ejemplo, la tuberculosis y la úlcera gástrica.

Como es de suponer que tienes cierto interés en no estregar tus pulmones, tejidos ni estómago a la colonización de bacilos, virus y microbios, resultaría conveniente que te compraras ahora mismo unas castañas y convenciéras a ese muchacho que te mira con buenos ojos que no es un despilfarro gastarse cuarenta duros en langostinos en un bar elegante, cuando se trata de invitar a una chica en quien se dan cita cualidades tan excepcionales como las que tú acumulas. Con que preste atención a lo que ha dicho el doctor O'Gill porque te conviene estar informada.

—En el transcurso de los cuarenta años en que

vengo ejerciendo la carrera he podido cerciorarme de que el hombre feliz no tiene nunca cáncer, porque el estado de euforia moral y física permite a las células reproducirse normalmente, lo que elimina todo riesgo de proliferación peligrosa.

Ahora ya estás enterada. Desde este mismo instante empieza a cultivar tu propia euforia y verás qué bien te va y lo que ahorras, en medicinas y operaciones.

—A la inversa, he notado que los tumores malignos aparecen en general después de una pena y de una crisis financiera.

No te preocupes por las cotizaciones de la Bolsa, que ya ves que no te van a traer nada bueno. Por añadidura, si te da por estar triste, un día se presentan los loqueros en tu domicilio y te llevan al manicomio más próximo.

—Estoy persuadido de que la tristeza desarregla los centros cerebrales, actuando sobre el equilibrio de la producción celular, y que la alegría influye en el control del metabolismo hormonal del organismo.

¿Te convences?

Pues vete a comprar las castañas antes de que cieran en la tienda.

# Aparecen los manuscritos de dos sinfonías de Beethoven

Corresponden a la «séptima» y «novena»

Londres (Efe). — Los manuscritos originales de la séptima y novena sinfonías de Beethoven cuyo paradero se desconocía desde la segunda guerra mundial, parece ser que se encuentran en una biblioteca de Katowice (Polonia). Según afirmó ayer en Londres el doctor Carleton Smithgn, presidente de la Fundación nacional de las Artes de Norteamérica.

El doctor Smith, que se encuentra en Londres como huésped del embajador austriaco en esta capital dijo que estaba haciendo los preparativos para realizar un viaje a Polonia probablemente la semana próxima— y tratar del asunto de la recuperación de los manuscritos con las autoridades polacas

# Viaje positivo y prometedor en resultados de plazo inmediato

Declaraciones de López Bravo a su regreso de Lisboa

Franco recibió ayer en audiencia al jefe norteamericano de operaciones de la Marina de guerra

Madrid (Cifra). — "Es un viaje a Portugal ha resultado altamente positivo y prometedor en resultados de plazo in-

mediato", declaró a los representantes de los medios informativos el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, a su regreso de Lisboa, a bordo de un avión "Mystere-20" del Ejército del Aire, a las dos de la tarde de hoy.

Dado que ha sido publicado un comunicado conjunto sobre esta visita oficial a Portugal, el señor López Bravo dijo en su declaración a la Prensa que quizá lo más aconsejable fuese resaltar el espíritu de auténtica franqueza y cordialidad que han presidido todas sus conversaciones políticas en un ambiente de intimidad.

"Los ministros de Asuntos Exteriores de los dos países hemos podido exponer nuestros puntos de vista, pues, en ese clima de respeto y comprensión mutua que es fundamental en estos casos para llegar a un buen entendimiento".

"En lo económico, yo diría que lo más importante ha sido ver que compartimos la preocupación de que los procesos de las respectivas vinculaciones a la Comunidad Económica Europea, en modo alguno puedan enervar las relaciones bilaterales entre los dos países, sino que por el contrario, nos ocupemos desde ahora mismo, en establecer y estudiar fórmulas institucionales que permitan que esta aproximación al Mercado Común, vaya simultáneamente por un estrechamiento profundo de nuestras relaciones económicas".

**LLEGA EL JEFE NORTEAMERICANO DE OPERACIONES NAVALES**

Rota (Cifra). — En visita oficial ha llegado hoy al aeródromo de la base naval de Rota, el jefe de operaciones navales de la Marina de guerra de los Estados Unidos, almirante Elmo M. Zumwalt.

Tras saludar a las autoridades allí presentes, pasó el almirante Zumwalt a la residencia de oficiales, donde departió con todos, volviendo poco después a tomar el reactor de la aviación militar norteamericana que le había traído hasta la base para trasladarse a Madrid.

**AUDIENCIA CON EL JEFE DEL ESTADO**

Madrid (Cifra). — A última hora de la tarde de hoy, el Jefe del Estado recibió en audiencia, en el palacio de El Pardo, al almirante Elmo Russell Zumwalt, jefe de operaciones navales de la Marina norteamericana, acompañado del embajador de los Estados Unidos en Madrid, Robert C. Hill y del almirante Enrique Barbudo Duarte, jefe de Estado Mayor de la Armada.

**AUTO DE HERMANAMIENTO**

Barcelona (Logos). — En el Salón de Ciento del Ayuntamiento, se celebró esta tarde el acto de ratificación del hermanamiento de las ciudades de Santiago de Com-

postela y Barcelona, que presidió el alcalde señor Serratacol, asistieron a la ceremonia los dos Ayuntamientos en corporación bajo mazas.

cidental de la Diputación provincial, señor Torres Serratacol. Asistieron a la ceremonia los dos Ayuntamientos en corporación bajo mazas.

# COSAS VEREDAS

«CHE» NO ES NOMBRE

Munich (Efe). — Los padres de un niño de diez meses, nacido en la localidad bávara de Geretsried, tropiezan con gran oposición de las autoridades locales en su intento de registrar civilmente al niño con el nombre de «Che», según el apodo popularizado del famoso guerrillero latinoamericano.

Tanto el Registro civil de Geretsried como la Audiencia territorial de Munich, a donde acudieron los padres solicitando colaboración judicial para su empeño, se han negado a aceptar el apodo como nombre de pila.

Ante esta inflexible posición, los padres de la criatura han resuelto darle el nombre de «Che Michael», pero tampoco esta tentativa ha tenido éxito.

**UN VIEJO Y AJENO DELITO**

Washington (Efe). — Una compañía exportadora de té envió a Boston, en 1773, un cargamento de la aromática infusión, que fue arrojado al mar por los indios.

Aquel té arrojado al mar hace 197 años ha contribuido a la actual contaminación que se advierte en el agua del puerto de Boston y el alcalde de la ciudad ha impuesto una multa de 100 dólares (7.000 pesetas) a la firma exportadora.

El presidente de dicha compañía ha reconocido la culpabilidad de su empresa y ha enviado un cheque bancario de 41 libras 15 chelines y un penique, contravalor de los cien dólares, para ayudar a los trabajos de limpieza del puerto.

La industria del té debe hacer frente a las responsabilidades y pagar la parte que le corresponde por la contaminación causada por los 45.000 kilos de té arrojados en el puerto de la ciudad.

**ASAMBLEA DE TECNICOS DE EDUCACION**

Ha sido inaugurada en Málaga por el subsecretario del Ministerio

Málaga (Cifra). — La aplicación a la Educación General Básica de los principios de la Ley de Educación, recientemente aprobada, es el tema sobre el que doscientos especialistas reunidos en Málaga, entre los que se encuentran los directores de los Institutos de Ciencia de la Educación, inspectores de Enseñanza y profesores de toda España, trabajarán durante seis días.

Las jornadas fueron inauguradas por el subsecretario del Ministerio de Educación y Ciencia.

¡COLERA!

Siempre que asoma su repelente expresión el cólera, una suerte de pánico nos invade ante las posibles andanzas expansivas del virus propagador de tan mortífera epidemia. En antecedentes ocasiones, el miedo a tan terrible azote causó tantas bajas como la propia enfermedad. Lo que motivó una intervención de Jules Claretie, entre clarividente y humorista. HeLa aquí:

«¡Cólera! — escribía—. La palabra es más terrorífica que la misma epidemia. Las seis letras reunidas tienen una siniestra armonía imitativa. Se debería dar siempre a las enfermedades un nombre amable: «Amnesia», por ejemplo, es un nombre. «Tiene una anemia». «Se muere de anemia». Esto envuelve un ligero aire poético y nada impresionable. Si se desbautizara al cólera — terminaba diciendo —, perdería muy pronto su potencia maligna. VUELVA POR OTRA

La jovencita Celia tiene la poca fina costumbre de poner poniendo los codos sobre la mesa. Un centenar de veces se lo había advertido su papá sin obtener ningún resultado. Y ayer mismo se repitió la escena.

—Celia —le reconvinó una vez más su padre—, ya te he dicho que no debes poner los codos sobre la mesa, no es un detalle muy apropiado. ¿Qué dirías si yo hiciese otro tanto?

A lo que la jovencita, muy digna, eso sí, y desenvuelta, respondió:

—Tendría la delicadeza de no decirte lo.

# PROYECTO DE AYUDA FAMILIAR PENDIENTE DE SER LLEVADO AL CONSEJO DE MINISTROS

Madrid (Logos). — Está pendiente de ser llevada a Consejos de ministros un proyecto de ayuda familiar a familias numerosas cuya realización estuvo a cargo de una Comisión interministerial cuyos trabajos finalizaron el pasado verano.

Actualmente la ayuda familiar consiste en 2.500 pesetas como premio de natalidad por cada hijo al nacer éste, 300 pesetas mensuales en concepto de los llamados «puntos» por la esposa y 200 pesetas también mensuales por el mismo concepto por cada hijo. Paralelamente están las ayudas a familias numerosas con becas medias becas, matrículas gratuitas para estudios y descuentos en servicios de transportes de gran distancia.

# HUELGA DE BOMBEROS INGLESSES

Sólo atenderán las llamadas urgentes

Trabajo a ritmo lento en el aeropuerto de Londres y falta de periódicos en Italia

Londres (Efe). — Los 27.000 bomberos británicos afiliados al sindicato de bomberos, han recibido esta noche el orden, de sus líderes sindicales, de no atender, desde ahora, más que las llamadas de urgencia.

La decisión se ha tomado después de una reunión del Consejo nacional sindical de bomberos, que ha durado dos horas y en la cual se ha acordado rechazar la oferta hecha por sus superiores de un cinco y medio por ciento de aumento en los actuales sueldos.

Los bomberos cobran actualmente alrededor de 27 libras y diez chelines semanales, por 56 horas de trabajo (4.620 pesetas).

La petición de aumento que habían planteado ascendía a unas 38 libras esterlinas semanales, equiparándose así con los bomberos de aeropuertos, más una reducción de horas semanales de trabajo a 40.

## PELIGRO EL TRAFICO AEREO NAVIDEÑO, A CAUSA DE LA HUELGA

Londres (Efe). — Nuevos retrasos y suspensiones de vuelos de Navidad fueron previstos hoy, después de que una reunión del Consejo nacional para el transporte aéreo civil en Londres no llegó a un acuerdo.

El personal de tierra del

aeropuerto londinense de Heathrow ha venido realizando una huelga de trabajo a ritmo lento durante los últimos tres días, en apoyo de una demanda de aumento salarial.

Entre los pasajeros afectados por la disputa se encuentran sesenta niños que esperan poder volar a sus casas para pasar las vacaciones de Navidad.

Varias compañías de aviación que cubren rutas internacionales han tenido que adoptar planes de emergencia, en vista de la situación y se niegan a aceptar transportes de mercancías lo cual puede afectar seriamente la balanza de pagos del país.

**ITALIA, SIN PERIODICOS**  
Roma (Efe). — La inmensa mayoría de los matutinos italianos no han salido hoy, como consecuencia de la segunda huelga nacional de periodistas, de 24 horas de duración, iniciada ayer.

En Roma sólo se ha publicado «Il Secolo d'Italia», órgano del Movimiento Social Italiano.

Mientras tanto, aunque las agencias de noticias han iniciado sus servicios informativos, los boletines de la radio y la televisión italianas permanecen suspendidos.

La primera huelga de periodistas tuvo lugar hace seis días. Las abstenciones al trabajo están motivadas por la ruptura de las conversaciones entre profesionales y empresarios, para la renovación del contrato nacional de trabajo.

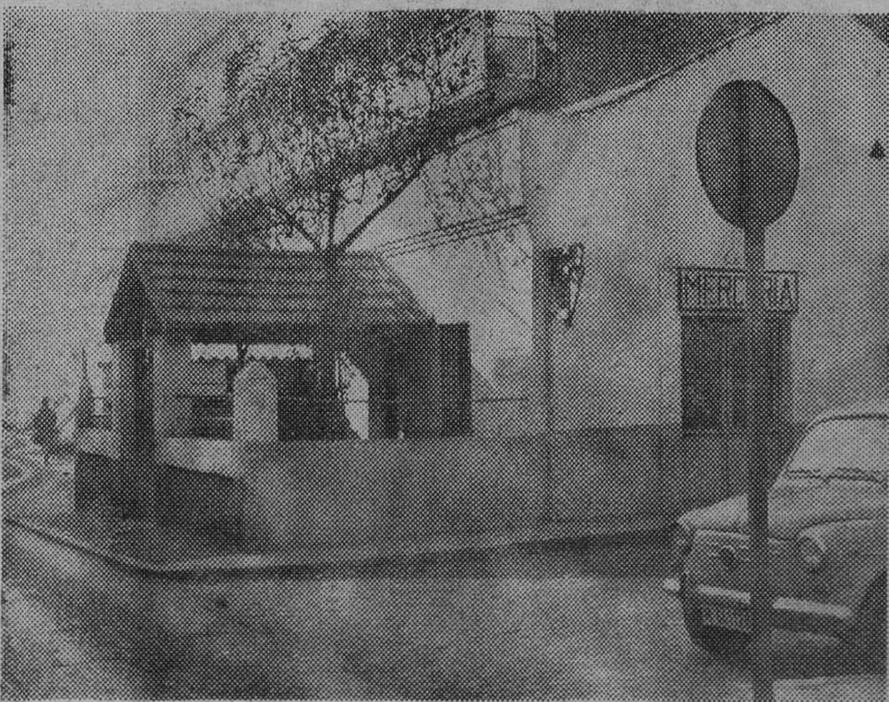
# EL MAYOR HOTEL DE EUROPA

Madrid (Cifra). — El hotel más grande de Europa occidental, con una capacidad de mil habitaciones y suites, que pueden dar cabida a más de dos mil clientes, va a ser inaugurado el próximo sábado, en Madrid.

Se trata de un aparthotel «Meliá-Castilla», para cuya construcción se han invertido mil quinientos millones de pesetas. Cuenta con un salón para convenciones o suficientemente amplio para albergar a 1.600 personas sentadas, o para 2.500 personas que asistan a un cocktail.

Además cuenta con varios restaurantes, cafeterías, marisquerías, etc., que pueden servir por día 10.000 cubiertos. Sus ascensores pueden subir o bajar a cincuenta personas en un minuto y todas las luces del edificio pueden alumbrar a una ciudad de 25.000 personas.

# ALLANAMIENTO DE ACERA



Madrid. — ¿Qué hace esta casa en plena calle? La pregunta está «in mente» de millares de peatones que por allí transitan. Además de romper la estética de una calle moderna y cuidada, estorba el paso de los viandantes. Situada en la calle Guabairo, número 4, en Carabanchel, deja una estrecha franja de la acera que avasalla y que como es de tierra los peatones la desprecian en cuanto caen dos gotas y se forma barro. Salen a la calzada y se juegan la vida entre los coches que por allí ruedan. ¿Por qué no se derriba ese estorbo? — (Foto CIFRA)

# EL MISTERIO DE LA FAMILIA GADOLLA DESCUBIERTO A MEDIAS



Gracias a la colaboración de la Policía de Suiza, la de Italia y de la Interpol, tres jóvenes italianos han sido detenidos en Montreux (Suiza). Habían pedido a la mujer más rica de Génova, la señora Rosa Gadolla, conocida como la viuda de oro, la suma de 200 millones de liras para preservar a una hija y un hijo amenazados de secuestro. El dinero debía llevarlo personalmente a la estación de Montreux. El 5 de Octubre, Sergio Gadolla, de 20 años, hijo de la citada viuda, era raptado en Génova por cuatro enmascarados. Diez días más tarde era liberado después que su madre entregara 200 millones de liras. Un comisario italiano con detectives vestidos de esquiadores llegó a la estación de Montreux cuando la señora Gadolla debía entregar en una caja de cartón otra cifra importante. Horas después dos jóvenes italianos que recogían el paquete eran detenidos y un tercero arrestado en el hotel donde trabajaba. Pero el misterio continúa porque la señora Gadolla había entregado anteriormente los 200 millones y de ellos no se tiene el menor rastro. Parece que su propio hijo, el raptado, que quiere ser cantante, lleva últimamente una vida demasiado lujosa. La Policía le está interrogando. En esta foto vemos la estación de Montreux donde se llevó a cabo la detención.

(Foto FIEL)

## "ZANUCK I" ULTIMO REY DE HOLLYWOOD

A los 68 años, está lleno de proyectos para el porvenir

París (Especial para Agencia «Fiel»-DERI, por Agnes Pelletier, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS)

Todos los años la gente se apresura a enterrar a Hollywood, cuya verdadera enfermedad sería, se dice, no tener ya verdaderas estrellas ni productores por el estilo de Werner, Zukor, Goldwyn que construyeron su celebridad antaño. El último gran dictador de Hollywood es Darryl Zanuck. Su familia procede de Europa Central, como en el caso de casi todos los magnates de Hollywood, pero él nació ya en Nebraska y comenzó su carrera como obrero portuario. Vendió luego periódicos, aspiradores, cepillos de dientes y neveras.

A los treinta años era ya célebre trabajando en el guión de las películas de Rin Tin Tin aquel perro cuyas películas atraían más público que las de Greta Garbo. Ganaba 150 dólares por semana pero pronto pasó a los 5.000, luego a los 10.000 y así sucesivamente. Posteriormente ha sido jefe de todos los que contaban en Hollywood. Empleados suyos han sido Liz Taylor, Richard Burton, Orson Welles, Errol Flynn, Henry Fonda, etc.

Este autodidacta convertido en dictador es, sin embargo, un intelectual fallido. Era amigo de Hemingway, Faulkner, Stinbeck, Chaplin y, como todo intelectual norteamericano, prefiere vivir en Europa. Su sueño hace quince años fue incluso es-

tablecerse definitivamente en París, casándose con una francesa que tenía veinte años menos: Juliette Greco. Realmente no tenía mal gusto.

El idilio no duró pero Zanuck tiene siempre la nostalgia de París donde piensa retirarse... lo más tarde posible. Entre tanto no se siente en ningún sitio mejor que en compañía de algunos amigos y preferentemente chicas guapas, en los pequeños restaurantes de la isla de San Luis, detrás de Notre Dame, o de Saint Germain des Prés.

Sus éxitos, desde «Cleopatra» a «Tora, Tora, Tora», pasando por «El día más largo» y «Viva Zapata», son incontables. Claro que hay también algunos fracasos, entre ellos, precisamente, el de «Las raíces del cielo», con Juliette Greco, film que hubiera debido convertir a la ex-musa de los sótanos de Saint Germain des Prés en una estrella norteamericana. ¿Lo quiso hacer demasiado bien o es que Juliette era demasiado difícil de manejar? El resultado no fue convincente.

Se le reprocha dedicarse demasiado al cine comercial. Zanuck responde que cuando una película cuesta cinco millones de dólares, o más, no hay el derecho de equivocarse.

### NUESTROS TELEFONOS:

Administración 207148.  
Redacción 201280.

## LAS CORTES Y SUS LEONES

# EL AIRE DE LA CALLE

El artículo 28 de la Ley Sindical va a ser ahora el 19 bis. A las seis de la tarde tenía un solo párrafo, ahora tiene tres. Se trata de los Colegios profesionales cuya creación e integración en la Organización sindical se aizan sobre la libre voluntad: tendrán que ser promovidos por los interesados. El tema tenía interés y consecuencias hace un mes; es seguro que volverá a tener uno y otras. Dentro de tres, de cuatro meses Esta tarde no. Ha trabajado la ponencia; han intervenido los procuradores se ha modificado el texto. Se ha aprobado, al filo de las nueve de la noche, sin ningún voto en contra. Todo podía parecer normal, consuetudinario. Y no lo era.

Sucedía, simplemente, que en el Palacio de las Cortes Españolas había entrado, a mediodía, el aire de la calle. Este 17 de Diciembre en Ma-

dríd ha sido un jueves con sol tibio y un viento delgado que cortaba como una navaja. Venía el viento frío por encima de las fronteras. Otra vez —veinticinco años muertos— se quiere dictar, desde fuera, a los españoles su destino. Otra vez la injuria y el grito en lengua extranjera. Y otra vez —como entonces— la respuesta.

En aquel otro Diciembre, el de 1946, las noticias y las imágenes iban más despacio. No había televisión para que la verdad se retratase sin escolta de adjetivos. Fue entonces, en la Plaza de Oriente el "plebiscito de los pañuelos". Se ha reeditado esta mañana. En el balcón central del Palacio, el mismo capitán de hace un cuarto de siglo. Y abajo, banderas y pancartas. Y nombres: España, Franco, el Ejército. La unidad de la gozosa variedad de España. Nada menos que todo esto; pero nada más. Y jóvenes y viejos

Y mujeres y hombres. Medio millón cuentan que se apretaban para la respuesta "Los muertos que vos matastéis"... es peligroso extender, antes de tiempo, certificados de defunción política.

Pues este aire de la calle, hecho brasa sobre el hielo de Diciembre, ha entrado esta tarde en el Palacio de las Cortes. Aquí Madrid no era una fiesta; era un hervir. Había exaltación y nervios, y prisa. Se adelantaba la noticia de mañana; se anticipaba la tarea del mes que viene. El presidente ha abierto la sesión de la Comisión de Leyes Fundamentales con unas palabras ardientes. Importaba poco el artículo 28 de la Ley Sindical. En la carrera de San Jerónimo, al anochecer, voces jóvenes cantaban la vieja canción de guerra y de amor que se escuchó hace 25 años. Parecía nueva.

Lucio del Alamo

## TOROS

Sevilla (Cifra) —"No creo que haya que intervenir de nuevo quirúrgicamente al diestro José Luis Parada, porque le ha desaparecido la fiebre y ha evolucionado muy satisfactoriamente su herida" ha manifestado esta noche a "Cifra" el doctor Antonio Leal Castaño, que atiende al matador de toros sanluqueño José Luis Parada, cogido de gravedad en la plaza mexicana de Acapulco el día 6, y que llegó a Sevilla procedente del centro quirúrgico de Méjico vía Madrid el pasado día 15.

"Continuará hospitalizado —ha seguido diciendo el doctor Leal Castaño— hasta tanto deje de supurar la herida pero puede adelantarse que ha experimentado una gran mejoría y es posible que dentro de unos días sea autorizado a abandonar el centro sanitario".

## Suplemento de «The Times» sobre la Prensa mundial

«ABC» y «La Vanguardia» son los únicos periódicos españoles considerados «nacionales»

Londres (Efe). — El diario «The Times» publica un suplemento de doce páginas dedicado íntegramente a un estudio sobre la Prensa mundial, en el que se establece que este medio informativo está dando muestras de vigor y de crecimiento.

La circulación total en los últimos 20 años casi se ha triplicado y las innovaciones técnicas, finalmente han hecho acto de presencia.

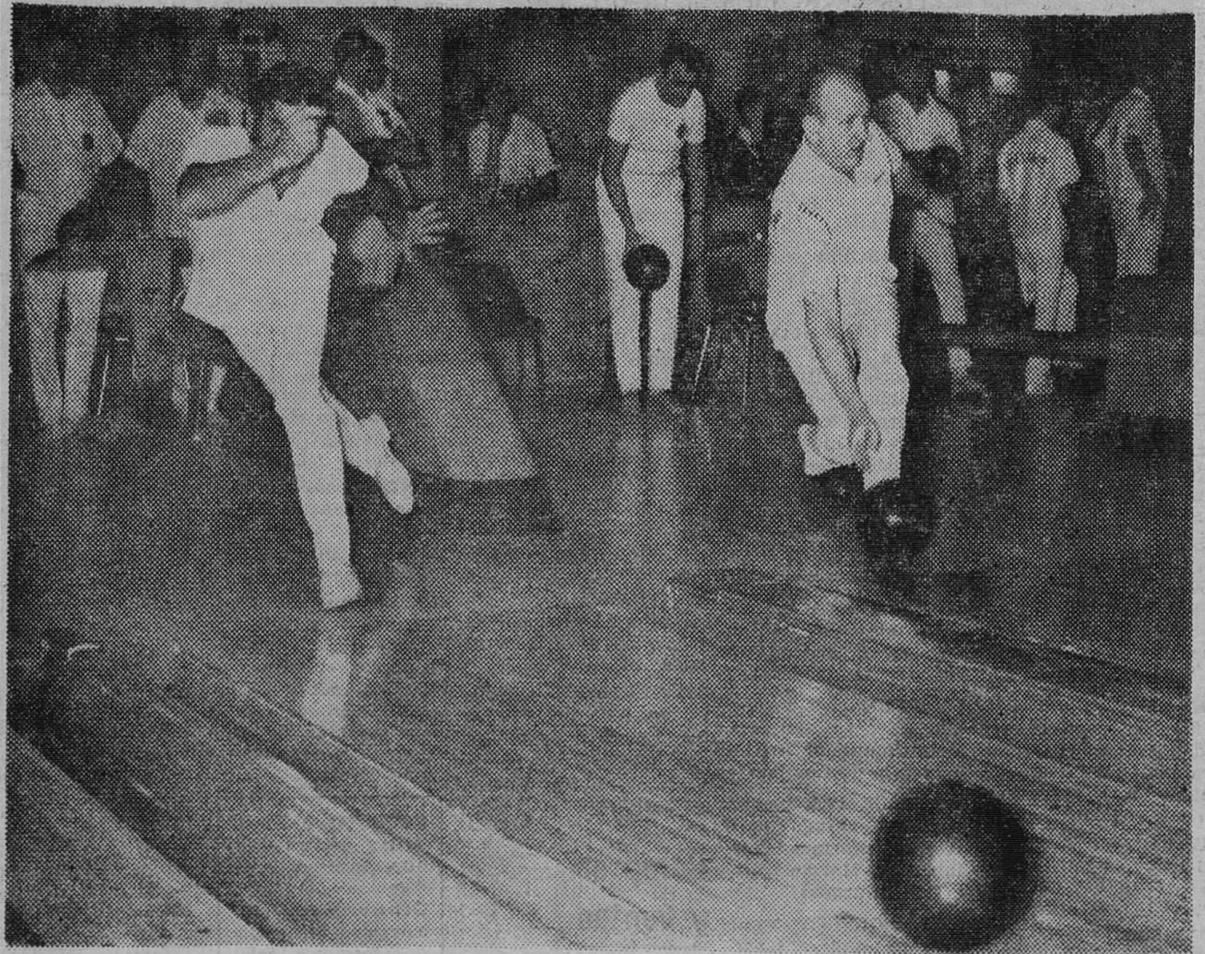
El informe dice que la más importante expansión de periódicos ha tenido lugar en el Este de Asia, donde se ha producido también la mayor explosión económica.

Por lo que respecta a España, se dice que los periódicos de este país muestran actualmente un panorama político muy amplio. El autor del artículo sobre la Prensa española, Harry Debelius, estima que «ABC» y «La Vanguardia» son los únicos diarios españoles a los que se puede conceder el calificativo de periódicos nacionales y les elogia por «la amplitud de su cobertura de noticias y la exactitud de sus informaciones». «Estos son también —añade— los únicos diarios españoles que se acercan al status de «journal of record», es decir, periódico de testimonio».

Debelius menciona también al vespertino «Pueblo», refiriéndose a su aspecto y forma de tratar las noticias, tan diferentes a los dos antes citados, y destacando «sus gigantescos titulares en rojo y negro y su formato que chilla al lector desde cada ángulo».

Otros periódicos españoles citados de forma especial en este artículo sobre la Prensa española son «Ya», «Madrid» y «El Correo Catalán».

## CAMPEONATO MUNDIAL DE BOLOS EN COPENHAGUE



Se está celebrando en Copenhague el campeonato mundial de bolos para jugadores amateurs. 40 deportistas de otros tantos países toman parte en ellos. En esta fotografía vemos, durante una de las pruebas, al actual campeón del Mundo, el canadiense Graydon Robinson, de 42 años, que mide dos metros de altura y que ostenta su título desde hace varios años (derecha) y al persa Sihak Zand (izquierda), amigo personal del Sha con quien juega a los bolos de vez en cuando. Estos dos son los favoritos en este campeonato de Copenhague. — (Foto FIEL)

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (calle San Juan Cardena 31, teléfono 207148 y Delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO A SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad.  
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

## Alquileres

**ALQUILO** piso central, cinco habitaciones amplias, baño completo y servicio. calefacción individual, de carbón. Cantero, Concepción. 2  
**SE ALQUILA** piso lujo, amplio, amueblado, con teléfono. Informarán 206697.  
**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico. Teléfono 202059.

**ALQUILO** piso nuevo Alfarcos, 41, 3.º Razón, teléfono 206629

**ALQUILO** piso, nuevo calefacción individual, junto Terraza. Teléfono 206905.

**ALQUILO** piso céntrico. Santa Clara, 9, 3.º, y local interior, pequeño. Informes Teléf. 203796

**ARRIENDO** piso, Fernán González, 26. Informarán, Lain Calvo, 16, 3.º

**ARRIENDO** piso cuatro habitaciones y servicio. Precio 1.000 pesetas. Informarán, Emperador, 50, 1.º, derecha.

**ARRIENDA** piso. Informes, Emperador, 44.

**ALQUILO** piso, calle Grandmontagne, número 20, 6.º, C. Informes, en el mismo.

**ARRIENDO** piso delantero, cuatro habitaciones. Vitoria, 165. Razón portera.

**ALQUILO** máquinas escribir, sumar y calcular Crespo Plaza Alonso Martínez, 7, principal. Teléfono 205947.

**SE ARRIENDAN** locales amplios para almacenes o taller, caso de interesar, dispuestos de vehículo para distribución artículos. Teléfono 207861

**CEDO** piso en alquiler avenida del Cid, situación inmejorable. Teléfono 205050.

**ALQUILO** piso calle Lavaderos, 3, 6.º, Razón, portero.

**ALQUILO** piso amueblado. Tesorera, 4, 3.º, izquierda.

**ALQUILO**, en calle Madrid, 74, local de noventa metros, con sótano de 200 metros. CANTERO, Concepción. 2.

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono 208521. notMur.pocaaifs, hemtc s

## Automóviles y accesorios

**SE VENDE** Simca gran lujo Seat 850 y 4-L, en muy buen estado. Teléfono 205993.

**ALQUILER** sin conductor, nuevos: Seat 1.450, 1.500, 1.24, 850, 600-E y 600-D Renault, R-10 y R-8 Morris 1.300, M-G «Servi. Auto». Sanjurjo 9. Teléfono 207716.

**VENDO** Sava J-4, BU 24.911 en perfecto estado, motor reparado. Tratar taller Moisés Calvo. Padre Flórez, 4, Burgos.

**VENDO** varios 600-D, 850, 850 coupé, 1.400-C, 1.500 R-10, 4-L, Simcas 1.000-G L, Morris, M-G, Dodge berlina y furgonetas 2 HP, Avía Barreiros 75 Revisados. Facilidades. Alhóndiga 2, teléfono 209691

**SE VENDE** «Land Rover». Informes Compañía Telefónica Burgos

**AUTOS «FLEN»** sin conductor: Coches de alquiler: 600-D, 850 berlina y coupé, Seat 1500, 124, 1.430, Morris, M-G, Simcas, nuevos Garaje Avenida General Vigón esquina Barriada Yllera. Teléfonos: 208804 y 201874.

**GAMONAL** 228, vende 600-D, Break, 4-F, 4-L R-8, 850, 1500, Simca 1.000, G-L, seminuevos Facilidades

**AUTOS** alquiler sin conductor «Blanco» nuevos.— Barriada Ille 600-D, 850 Coupé, 124 «a. B 69 Teléf 205638

**VENDO** Dodge G. L. o cambiaría por coche más pequeño. Melchor Prieto, 9, bajo

**EXCURSIONES**, viajes, Microbuses Europa. Coches hasta 25 plazas. Teléfono 208551.

## Colocaciones

**SE NECESITA** panadero. Informes Agencia Zamora.

**REGALOS** Avon, encantados recibirlas, obsequiarlos y aún más venderlos. Señora o señorita, infórmese ahora llamando al teléfono 204144, de Burgos, o escribir al apartado 14874 de Madrid.

**SEÑORA** limpieza con conocimientos de cocina, precisa cafetería. Presentarse Mariano Rico, San Juan 41, 3.º (R. O. C. 1289)

**DESEO** señorita para Bar Habana Lavaderos 3 Gamonal

**MATRIMONIO** solo precisa asistente. San Juan 49, 3.º derecha.

**NECESITO** chica, buen sueldo Sanjurjo, 38, 10.º. Teléfono 202880.

**REPRESENTACION** para Logroño y provincia, deseo urgentemente, de prendas industriales, para equipar empresas; muy introductorio y con amplia cartera de clientes. Escribir apartado 150 Logroño, bajo referencia número 1.971

**SE PRECISA** asistente. Francisco Sarmiento, 8, 6.º

**GANE DINERO**, de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos, éxito extraordinario. Compramos producción a alto precio. Escribir a «Cultivos Alba», calle Enamorados, 23, Barcelona (13).

**SE NECESITA** chico, para mostrador Informes, en el Mesón Burgos (R. O. C. 1654).

**SE NECESITA** chica o señora, para limpieza. Restaurante Manolo Carretera de Logroño.

**SE NECESITA** pastor preferible casado, para ovejas. Informes, Bernabé Sáiz, Marmellar de Arriba (Burgos).

**SE NECESITAN** mujeres de limpieza Informes, Restaurante Auto-Estaciones. (R. O. C., 1658)

**SE NECESITA** muchacha o asistente. San Juan, 22, 2.º, Dcha.

**SE NECESITA** chica o señora para limpieza. Restaurante Ricardo San Lesmes, 1

**SE NECESITA** muchacha con informes. Plaza de José Antonio, 31 2.º habitación 5.

**SE OFRECE** señorita con máquina de tricotar, para hacer punto para tiendas Informes Calzadas, 54, 2.º Izqda

**SE NECESITA** asistente cuatro horas mañanas incluido domingos y dos horas tardes días alternos General Vigón num. 7, piso 11.º

**GANEN** dinero 10.000 a 20.000 pesetas mensuales cultivando champiñones en sus horas libres. Compramos producción. Escribir a: Montblanc Calvet, 5 Barcelona—6

**NECESITO** chica. Lain Calvo 15, 1.º, izquierda

**SE NECESITA** chico para mostrador. Bar Fornos, Merced, 12.

**MUCHACHA** se necesita. Plaza Doctor Albiñana, número 3 5.º

**SE OFRECE** representante ramo siderometalúrgica, en Madrid, para industrias de Burgos. Serrano, 81. Gabriel Urquien. Madrid.

**NECESITO** chica, con informes. Paseo de la Isla, número 12, 7.º, izquierda.

**SE NECESITA** chica Huerto del Rey, 18, 8.º. Informes. (De 7 a 7 tarde)

**SE NECESITA** chica, bien retribuida, para casa. Informes, Bar Royal Huerto del Rey, número 25.

**SE NECESITA** chica sepa cocina, y niñera. Paseo de la Isla, edificios Beyre, 10, 9.º, izquierda.

**NECESITO** chica o asistente. Madrid, 9, 3.º derecha.

**SE NECESITA** chico para recados. Razón, Especiera Burgalesa. Francisco Salinas, 55-57. (R. O. C., 294).

**SE NECESITA** chófer para taxis. Fernán González, núm. 5, 5.º, izquierda.

**NECESITASE** chica, adelantosa, poca familia. Teléfono 200660. Avenida Cid, 36, 5.º, C.

**SE NECESITA** chófer, primera especial. Teléfono 204949. Llamar, de 2 a 4. (R. O. C., 1660)

**NECESITO** chico 15 años. Vitoria 49, Ultramarinos. (R.O.C. 1662).

**DONCELLA** se necesita, dos de familia. Teléfono 201311

**ASISTENTA** se necesita, en Vitoria, 31, 1.º

**SE PRECISA** chica para ayudar a la cocina. Informes, Cabaña Arandina.

**MATRIMONIO** sólo necesita muchacha, salidas todos los días. General Mola, 20, 2.º, Dcha.

**SE NECESITA** asistente. Avenida del Cid, 6, bis, 9.º, C. Feygón.

**SE NECESITA** chica. Vitoria, 62, 9.º. Teléfono 208107.

## Compras y ventas

**OCASION**: Vendo máquinas usadas de escribir, sumar y calcular procedentes de cambios por nuevas. De la Vega Madrid, 2, Burgos.

**MUEBLES** metálicos para oficina — De la Vega Calle Madrid, 40.

**FOTO COPIADO** RAS en seco 3 M De la Vega Madrid 2

**PULIDORA** de pavimentos. 30.000 pesetas. Luremo Alfarcos, 45.

**VENDO** lavadora, buen uso Informes, Avenida Generalísimo, 8, 6.º, izquierda

**CARRILES**, tubos, accesorios para cortinas «Ferretería Lain Calvo». Teléfono 203394

**REGISTRADORA** vend. do Avenida Reyes Católicos número 9, 3.º, derecha A

**COMPRO** patea tractor Jhon Deere. Benedicto Miguel. Castrillo de Murcia.

## Detectives

♦ ALKA.— 202803.  
♦ ALKA.— 202803.  
♦ ALKA.— 202803.  
Consúltenos su caso.— Plaza Alonso Martínez 7, 4.º

**DETECTIVES** «Alka» le responde de la más absoluta reserva, competencia y secreto profesional. Detectives «Alka». Plaza Alonso Martínez, 7, A 1.º. Teléfono 202803

## Fincas

**CONSTRUCCIONES** «BU-BI». Mejor que piso piloto, su piso llave en mano. Venta directa. Facilidades de pago diez años. Precios desde pesetas 250.000. Oficinas, Vitoria, 179, 1.º

**VENTA** pisos y lonjas en Vía de Empalme Construcciones Serrano. Teléfono 204385

**OCASION**. Se vende planta baja con cinco huecos, en calle Vitoria Informes, Teléf. 209798

**CONSTRUCCIONES** Sánchez vende pisos y lonjas comerciales, en diversas zonas. Informes Santa Clara, 36, Obra.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas Entrega total 50.000 pesetas, resto diez años, y locales comerciales Oficina calle Vitoria 115

**VENDO** pisos terminados, con exenciones, desde 300.000. Muchas facilidades Informes, Garaje. Pisonos 18 y 20

**MASEGOSA**. Pisos para habitar y próxima entrega 4 habitaciones exteriores, soleadísimo. Entrada desde 50.000 pesetas. Facilidades diez años. Avenida del Cid, 80, 2.º, Vitoria. 142. teléfono 209333.

**COMPRO** piso o ático soleados nuevos, alrededores Avenida del Cid General Vigón cinco habitaciones dos servicios, calefacción central preferible agua caliente central. Ofertas esta Administración.

**ANTES** de comprar su piso visite todos los de Burgos y al final examine la calidad y condiciones que le ofrece Arranz Acinas Venta directa le pisos con formidabilidad absoluta. Entrega de llaves inmediata Oficina Carretera de Logroño. 15, 1.º

**PISO!** Soleadísimo, llave en mano, 5 habitaciones servicios Facilidades Teléf. 207993

**SE VENDE** piso amplísimo, a dos calles junto Catedral. Teléfono 207861

**VENDO** lonja céntrica a dos calles, pisos económicos Petronila Casado 51 1.º

**VENDO** piso cuatro habitaciones y servicios calefacción y agua caliente central, céntrico. Informes, Teléf. 200562

**VENDO** piso sin estrenar. Edificio San Lesmes, 8. Informes portera.

**SE VENDE** piso de cinco habitaciones. Para informes, llamar teléfono 209850.

**VENDO** dos pisos o arriendo. Vitoria, 177, 4.º, B y Fuentecillas, 6, 5.º, éste 160.000 pesetas. Teléfono 205840. (De 4 a 11).

**VENDO** piso tres habitaciones dispensa. Santa Agueda, 15, 3.º. Informes, 203049.

**VENDO** LONJA 30 metros cuadrados. Precio 3.500 pesetas. Razón, Avenida Cid, 80, 2.º. Teléfono 209333

**VENDO** apartamento estudio, 150.000 pesetas. Facilidades Razón, Avenida Cid, 80, 2.º. Teléfono 209333

**VENDO** dos pisos o arriendo. Vitoria, 177, 4.º, B y Fuentecilla 6, 5.º, éste 160.000 pesetas. Teléfono 209827 (De 4 a 11).

**VENTA** pisos. General Mola 16, 2.º Dcha

**PISOS** y locales en la zona de más porvenir de Burgos. Venta directa, llave en mano. Exentos. Facilidades de pago diez años. Desde 240.000 pesetas. Para más información, calle Madrid, 7 (tienda) y Tfonos 206544-5-6

**CEDO** piso amueblado calle San Cosme Informes teléfono 204388

**VENDO** Bar Habana muy barato. Lavaderos 3, Gamonal.

**PISOS** venta calefacción y agua caliente central Pequeña entrada inicial Informes: Madrid 68 3.º B

**VENDO** piso en Lain Calvo 128 metros Razón teléfono 201183

**VENDO** local 62 metros zona Vadillos Informes Avda del Cid 15 1.º derecha

**VENDO** dos elegantes pisos, céntricos en calle Madrid 70, tres habitaciones, 350.000; cinco habitaciones 490.000 Informes, calle Merced 8, Botería.

**SE VENDE** piso libre, tres habitaciones. Se da barato. Santa Agueda 15, 2.º, izquierda. (De 8 a 9 de la tarde).

**ATENCION**. Vendo viviendas Grupo I exentas en calle Calzadas num 58 soleadas 50 por 100 llave en mano rest. 10 años. Información. Obra, 4.º, B.

**VENDO** piso nuevo, por esta. ausente Santa Clara 59 1.º Informes. 203796

**VENDO** locales carretera Poza exentos, mucha altura 6.000 pesetas metro cuadrado Informes, Avenida del Cid 58 Comestibles

**VENDO HUERTA** tres kilómetros centro Burgos Adaptable su precio a todas las economías Recréese en sus horas libres. Facilidades Informes Avenida Cid 80 2.º. Teléfono 209333

## Ganados y aperos

**REMOLQUES** 6.500 kilogramos, 40.000 pesetas. Gradas 6.500 pesetas. Luremo. Alfarcos, 45.

**VENDO** setenta ovejas abocadas a parir. Evento Herreros, Olmillos de Muñón.

**SE VENDE** rebaño ovejas (108), emparejadas. Tratar, Antonio Arroyo, en Melgar de Fernamental.

## Huéspedes

**PENSION** o sólo dormir. Calle Madrid, 36, 2.º, izquierda.

## Muebles

**VENDO** comedor. General Mola número 3. 2.º izquierda

**SE VENDE** comedor y dormitorio. Tel. 204424.

**VENDO** armario ropero moderno, 3,75 largo; cocina butano, por traslado. Precios interesantes. Teléfono 208112.

## Pérdidas

**HALLAZGO** de medalla con cadena, tiene iniciales. Informarán en Caja de Ahorros Municipal de Burgos.

**HALLAZGO** mula en barrio de Cortes, Razón, alcalde del mismo barrio.

**EXTRAVIDO** mula con cabezada y cadena al cuello, bulto en falda derecha. Avisar teléfono 209200

**PERDIDA** perro caza, setter-perdiguero, color marrón, cinco meses Informes, Bar «Avila», calle Avila, núm. 2.

## Televisores

**TELEVISORES** 19" último modelo extraplano UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses «Comercial Velo-Moto» Carlera, 10.

**TELEVISORES**. Reparaciones en el día, todas marcas. Radio Televisión Burgos. Avenida Cid, 10 Edificio Feygón. Teléfono 208634.

**TELEVISORES** primeras marcas, 1.000 al mes. Radio Televisión Burgos Avenida del Cid, 10, Edificio Feygón. Dos años sin gasto en reparaciones. Teléfono 209452

**REPARACION** televisores todas marcas Servicio urgente Antenas. Servicio técnico Marco ni Radio TV Caracas. Calzadas 18. Teléfono 206528

**REPARACION** televisores, todas marcas Servicio urgente a domicilio. Teléfono 201986

## Traspasos

**TRASPASO** pensión Escolar. Almirante Bonifaz, 16, 1.º

**MESONEROS!** Traspaso bar restaurante 300 metros, dos grandes barras, instalación modernísima, lindando Catedral PRIGO

**SALA!** Edificio Feygón, traspaso gran sótano 600 metros, dos calles propio sala de fiestas, restaurante. 1.300.000 baja renta PRIGO Moneda 18

**CANTINEROS!** Amplio local con entrepiso, adecuado almacén, vinos tienda comestibles, casa comidas. 250.000 traspaso 7500 renta Frente Venerables PRIGO

**EN PALENCIA** traspaso fábrica de dulces, plena producción Informes S de la Parte Obispo Manuel González, 1, 3.º. Teléf 713912. Palencia.

**SE TRASPASA** local, renta pequeña, en centro. Avenida Cid. Teléfono 204951.

**SE TRASPASA** local en Fernán González, número 11. Informes en el mismo. De 4 a 6

**TRASPASO** local amplio, para cualquier negocio. Informes, Avenida Cid, 20, bajo.

## Varios

**SEGURO** obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua patronal Espolón, 20, Burgos

**SE HACEN** obras de construcción por contrata o administración y toda clase de reformas. Informes teléfonos 204255 y 200436

**PISOS** acuchillados barnizados «Limpiezas Pulidor». Lain Calvo 7. Teléfono 203699

**TODA** clase de excavaciones y saneamientos. Con los mejores precios. Hermanos González Yudego. Teléfono 4

**DISPONGO** vertedero tierras. Pago bien. Informes, calle Madrid, 28, bajo.

**NECESITO** trailla para nivelación fina, cercana a Burgos. Informes, calle Madrid, 28, bajo.

**CARPINTEROS** Siendo necesario la instalación de un mostrador en la Farmacia Central de la Sexta Región Militar (calle Vitoria, 63, Edificio Dependencias Militares), se admiten presupuestos para su confección Informes en la citada farmacia El importe de este anuncio a cargo del adjudicatario.

**ALBAÑILERIA** toda clase de trabajos y reparaciones. Teléfono 206775

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA Mañana, gran velada de boxeo

Otro sábado y de nuevo agentes comerciales y representantes la festividad de Nuestra Señora de la Esperanza Patrona de los mirmos, para lo que han organizado los siguientes actos:

A las doce y media del mediodía, en la capilla de las RR. MM. Agustinas Recoletas, santa misa.

A las dos y media de la tarde, en el restaurante Galicia, comida de hermandad.

Nuestra felicitación a todos los agentes comerciales, deseándoles que pasen un feliz día.

### REUNIONES

Los Colegios privados mirandeses vienen convocando varias reuniones de los padres de los alumnos, con el fin de ponerles al corriente de los pormenores de las nuevas normas, dimanadas de la nueva Ley de Enseñanza. La verdad es que, pese a la buena voluntad de la Dirección de dichos colegios y a las muchas explicaciones que vienen dando sobre la misma, la cosa está bastante enrevesada y ofrece ciertos lunares que dejan ciertas partes inconcretas. En teoría todo parece resuelto, pero prácticamente surgen muchas «pegas» que esperamos sean subsanadas a su debido tiempo.

Esperemos que, efectivamente, esta nueva Ley de Enseñanza surta los efectos apetecidos y que en todos esos interrogantes queden desvelados. De momento, confesamos humildemente que nos pasa con ello como con ciertos recibos, en los que lo único que está claro es lo que hay que abonar.

### EL DOMINGO, MICHELIN-MIRANDES

Otro nuevo equipo en Miranda, el Michelin donostiarra que por vez primera milita en Tercera División. Su situación en la tabla es precaria, ya que ocupa el antepenúltimo lugar, solamente superado en desaciertos por el Egea. En cambio cuenta en su haber con un empate en Atocha, frente al potente San Sebastián, resultado que contrasta grandemente con otros conseguidos. Así, dicho de esta manera, parece que tiene que ser una víctima propiciatoria para nuestro Mirandés; pero ¡jojo! que peor está el Egea y a punto estuvo de darnos un susto y al final solamente se consiguió un gol de ventaja y gracias.

Repetimos, por enésima vez, que en fútbol todo es posible, como en Granada, y esto se viene corroborando con demasiada frecuencia, por lo que no cabe caer en confianzas prematuras. El partido hay que jugarlo, hay que jugarlo bien, para evitar sorpresas desagradables que no estamos en condiciones de soportar. Hay que ganar y, si se puede, por diferencia de goles, porque esto haría cobrar nueva moral al equipo, para futuras confrontaciones.

Esparza no tiene demasiados problemas por el momento, para formar el equipo, aunque éste siempre esté supeditado a la posibilidad de poder contar con dos de sus jugadores, que por estar cumpliendo el servicio militar siempre son dudas y también con la baja ya conocida de Angelín, lesionado en el partido contra el Sevilla Atlético. En cuanto a Aramayo, el jugador que más está dando que hablar estos días, por lo que su posible fichaje por el Real Madrid se anunció el martes al entrenamiento de Anduva y el asunto sigue como al principio, es decir, nada se sabe en concreto. Así que de seguro que un domingo más ocupa-

rá la puerta del Mirandés. El empate conseguido en Huesca ha venido a dar más confianza tanto al equipo como a los aficionados, sobre todo después del soberbio encuentro que se hizo contra el Sevilla Atlético. Confiamos que ante el Michelin nos brinden otra buena tarde y no nos hagan pasar los apuros de otros días. Los cambios habidos en la delantera parece que han surtido efecto, pese a que en Huesca no se logró marcar, pero hay que tener en cuenta que un partido fuera de casa y contra un rival calificado, puede disculpar esa falta de goles.

Entre la multitud de personas participantes en la manifestación celebrada en Burgos el pasado día 16, en la que se hizo acto de adhesión a España, al Generalísimo Franco y honor al último parte de guerra que dio fin a la guerra de liberación también estuvo presente la capital de la Ribera y su comarca.

Para ello se desplazaron en más de un centenar de autocares, personas de todas las clases sociales ávidas de unirse a este acto, aparte de espiritualmente, de una forma corporal, demostrando con ello, una vez más, la firmeza de su unión con la causa nacional ante las con-

juradas del exterior y el terrorismo de unos cuantos en el interior.

No dudaron esas gentes en dejar sus normales ocupaciones de trabajo y prescindir de su laboriosidad casi una jornada para sumarse, como lo tiene demostrado la comarca ribereña a este acto de alto espíritu nacional, demostrando con ello la constancia de su adhesión no sólo por la terminación de la guerra civil, que sería suficiente, sino también por el alto nivel de vida y de paz que hemos llegado a disfrutar en la actualidad.

Aranda y su comarca siguen permaneciendo fieles a los poderes constituidos y como buenos españoles de firme arraigo castellano, no han dudado en desplazarse a la capital de la provincia para sumarse a las representaciones de toda ella, formando un compacto bloque en esa grandiosa manifestación que tuvo lugar el día 16 de Diciembre pasado.

«CLUNIA, TEATRO DE CÁMARA»

En la noche del pasado día 16 y en los locales del domicilio social de «Clunia, Teatro de Cámara», tuvo lugar el recital poético del rapso-

causa nacional ante las conjuradas del exterior y el terrorismo de unos cuantos en el interior.

No dudaron esas gentes en dejar sus normales ocupaciones de trabajo y prescindir de su laboriosidad casi una jornada para sumarse, como lo tiene demostrado la comarca ribereña a este acto de alto espíritu nacional, demostrando con ello la constancia de su adhesión no sólo por la terminación de la guerra civil, que sería suficiente, sino también por el alto nivel de vida y de paz que hemos llegado a disfrutar en la actualidad.

Aranda y su comarca siguen permaneciendo fieles a los poderes constituidos y como buenos españoles de firme arraigo castellano, no han dudado en desplazarse a la capital de la provincia para sumarse a las representaciones de toda ella, formando un compacto bloque en esa grandiosa manifestación que tuvo lugar el día 16 de Diciembre pasado.

«CLUNIA, TEATRO DE CÁMARA»

En la noche del pasado día 16 y en los locales del domicilio social de «Clunia, Teatro de Cámara», tuvo lugar el recital poético del rapso-

## ARANDA

## PRESENCIA DE ARANDA EN LA MANIFESTACION DE BURGOS

Entre la multitud de personas participantes en la manifestación celebrada en Burgos el pasado día 16, en la que se hizo acto de adhesión a España, al Generalísimo Franco y honor al último parte de guerra que dio fin a la guerra de liberación también estuvo presente la capital de la Ribera y su comarca.

Para ello se desplazaron en más de un centenar de autocares, personas de todas las clases sociales ávidas de unirse a este acto, aparte de espiritualmente, de una forma corporal, demostrando con ello, una vez más, la firmeza de su unión con la causa nacional ante las con-

juradas del exterior y el terrorismo de unos cuantos en el interior.

No dudaron esas gentes en dejar sus normales ocupaciones de trabajo y prescindir de su laboriosidad casi una jornada para sumarse, como lo tiene demostrado la comarca ribereña a este acto de alto espíritu nacional, demostrando con ello la constancia de su adhesión no sólo por la terminación de la guerra civil, que sería suficiente, sino también por el alto nivel de vida y de paz que hemos llegado a disfrutar en la actualidad.

Aranda y su comarca siguen permaneciendo fieles a los poderes constituidos y como buenos españoles de firme arraigo castellano, no han dudado en desplazarse a la capital de la provincia para sumarse a las representaciones de toda ella, formando un compacto bloque en esa grandiosa manifestación que tuvo lugar el día 16 de Diciembre pasado.

«CLUNIA, TEATRO DE CÁMARA»

En la noche del pasado día 16 y en los locales del domicilio social de «Clunia, Teatro de Cámara», tuvo lugar el recital poético del rapso-

equipo, esa indecisión en los remates a puertas, ese abuso del pase corto cuando se encuentra el balón en el área pequeña contraria y otros defectos que sólo la experiencia, la prodigalidad de los entrenamientos y el juego de amistosos puede limar llegando a la conjunción del equipo.

De seguir el procedimiento que indicamos, puede llegar a constituir uno de los mejores conjuntos que militen en la futura liga en Primera Regional en la que ha de participar a principios del próximo año, para la que debe de prepararse concienzudamente, sin la premura de tener que jugar el torneo del campeonato de aficionados.

Aparte de todo esto, puede probar jugadores y darles partidos y más partidos para llegar a formar una selección eficiente o mejor dicho una plantilla con la que pueda contar en el torneo liguero, contando, claro está, con las lesiones y expulsiones que puedan producirse, pues ya sabemos que los torneos ligueros, sean de la categoría que fueren son largos.

El segundo aspecto deportivo que hemos citado al principio, el ciclismo, se puede decir que en esta época del año, dado caso de que es imposible su práctica, se encuentra en un compás de espera, pero no por eso inactivo, sino que el Club Ciclista Arandino que se constituyó a finales de la temporada, lógicamente no pudo demostrar nada en absoluto respecto a sus futuras actividades.

Lo principal es que, aunque tardíamente, ya está constituido y es ahora cuando está tratando de organizarse, de agrupar socios y corredores para probarlos y entrenarlos cuando el tiempo lo permita, es decir en la próxima primavera, cuando los días sean más largos y de temperatura más agradable que permita la práctica de este deporte del pedal.

Pudieramos decir que se encuentra en el período más importante, más difícil y más delicado, pero nos consta que el Club Ciclista Arandino no se encuentra dormido por no ser su época apropiada, sino que los entusiastas de este tipo de deporte muestran su actividad de organización de una forma digna de todos los elogios.

Precisamente por esa actividad que ahora desarrollan, ese afán en pro de la búsqueda de futuros corredores que el día de mañana dejen en buen lugar al club que pertenecen y a la propia Aranda, nos ocupamos de ellos con la única intención de alentarlos y estimularlos a que continúen en esa especie de campaña que han iniciado y que siguen con todo ardor en pro del resurgimiento del deporte del pedal al que tantas veces nos hemos referido y si cuando no existía nada nos preocupábamos del fomento de ese deporte, ahora que Aranda cuenta con un Club Ciclista local, con mayor motivo hemos de ocuparnos del mismo, ya que no continuamente al menos con algún intervalo, para que sus adictos sepan que DIARIO DE BURGOS sigue de cerca todas cuantas actividades desarrollen en favor del deporte porque cualquier deporte que sea, encontrará siempre las puertas abiertas de este periódico que centra su apoyo en todo lo que redunde en beneficio del deporte y de los pueblos de la provincia.

Esta experiencia por la que ha pasado la Arandina le puede servir de mucho para el futuro, pues ahora tiene la oportunidad de efectuar entrenamientos en condiciones que se observan en el

Por cada gabardina trenka o abrigo obsequiamos con una estupenda cesta navideña

## GALERIAS MARVI

Arias de Miranda, 25  
ARANDA DE DUERO

MUCHOS REGALOS a todo comprador en su establecimiento de ARANDA DE DUERO

## GALERIAS MARVI

¡Precios únicos!

ATENCION Aranda y su comarca

SABADO, DIA 19

## GALERIAS MARVI

y su Boutique Stilo 2000 a su servicio

Arias de Miranda, 25  
ARANDA DE DUERO

# Muestras de petróleo en tierras de Santander

De su examen dependerá una nueva fase de prospecciones

Santander (Cifra).— Han finalizado los trabajos que en busca de posibles zonas petrolíferas han venido realizando en la zona Ampuero-Ramales, en la provincia santanderina, conjuntamente el I.N.I. y la empresa francesa «Signal».

Ambas han realizado pequeños sondeos en dos zonas, una de ellas de 11.900 hectáreas de extensión y la otra, de 15.900.

En principio se espera que los sondeos ofrezcan resultados satisfactorios, puesto que la existencia de pizarras bituminosas en la provincia santanderina y la probable presencia de formaciones de plancton marino en el subsuelo, desde hace muchos siglos, son factores positivos.

Los técnicos hispanofranceses, que de momento ignoran si puede existir petróleo, han recogido muestras y las han trasladado a París, con el fin de analizarlas. Si los resultados son positivos, volverán de nuevo a su labor investigadora en esta zona pasadas las fiestas navideñas.

Aunque se guarda el máximo secreto sobre los trabajos allí efectuados, se tiene la impresión de que las muestras recogidas aportan datos que hacen concebir esperanzas de encontrar petróleo para aplicaciones industriales.

# TELEVISION ESPAÑOLA

VIERNES

12.15 Apertura.  
12.30 Primera hora. "El Peró-palo" y "Cómo hacer una cámara."  
13.30 Conviene saber. "Vida en tierras desérticas"  
14.00 Sobre la marcha.  
5.00 Noticias a las tres.  
5.25 Buenas tardes. Incluye: "Espía a la fuerza": "sustituto".  
17.00 Despedida y cierre.  
18.45 Apertura.  
19.00 Con vosotros.  
19.55 Por tierra, mar y aire  
20.25 Esta noche...  
20.30 Novela.  
21.00 Telediario.  
21.30 España siglo XX. Hoy: "España en Buenos Aires" (1910).  
21.55 Estudio 1. Hoy: "Tovarigh". De Jackes Deval  
23.30 Veinticuatro horas.  
23.50 Despedida y cierre.

fonso Paso. "El corredor"  
16.00 Cine para todos "La última bala"  
17.40 Dibujos animados  
18.25 Antena infantil.  
19.00 Tiempo libre  
19.30 TVEO. Misterio a la orden. "El señuelo".  
Cesta y puntos  
20.00 Telediario.  
21.00 Mirada al Mundo.  
21.30 Pasaporte a Dublín.  
22.00 Veinticuatro horas.  
23.30 Centro médico "No basta el amor"

SABADO

11.00 Hoy también es fiesta.  
14.00 Sobre la marcha  
15.00 Noticias a las tres  
18.30 El último café, de Al-

# MECANIZACION AGRICOLA

Burgos, provincia «as» en el sector de trilladoras

También figura bien clasificada en cuanto a tractores de ruedas

Tractores oruga tenemos en España 11.332 de este tipo, siendo la provincia de Córdoba la que más tiene, pues posee esa provincia andaluza 2.741, siguiéndola las provincias de Sevilla, Cádiz y Jaén.

Tractores de ruedas hay 226.212, siendo las cuatro provincias que más tienen, las de Lérida, Toledo, Sevilla y Valladolid. No aparece Burgos como provincia "as" en este sector, es decir, entre las cuatro primeras, pero sí figura en posición privilegiada, dentro de las diez primeras.

Cosechadoras automotrices tenemos actualmente 25.769, siendo las cuatro ases en cosechadoras, por este orden: Zaragoza, Toledo Huesca y Lérida.

Cosechadoras con toma de fuerza tenemos 2.495, siendo las cuatro provincias que más tienen de éstas: Ciudad Real, Cuenca, Toledo y Madrid.

Trilladoras accionadas por motor 10.168, y las provincias ases son Navarra Alava, Zaragoza y Burgos.

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

## SEAT 1800 DIESEL

# un gran coche con pequeño gasto

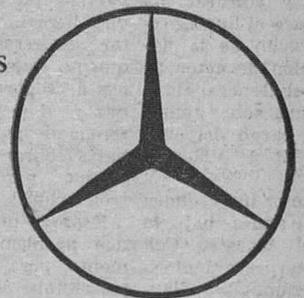
(Se lo garantizan SEAT y MERCEDES-BENZ)



Decir DIESEL es hablar de rentabilidad, pero además el **SEAT 1800** "ahorra mientras trabaja" y es el más silencioso del mercado.

El motor del **SEAT 1800** ha sido construido con la técnica que ha hecho famosos a los motores DIESEL rápidos de **MERCEDES-BENZ** por eso éste vehículo le hará millonario en kilómetros.

Su calidad permitiría prescindir de la garantía, sin embargo la mantiene doble, de **SEAT** y **MERCEDES-BENZ**. Aún más, el servicio está atendido por las Redes mundiales de los dos fabricantes.



Distribuido por Compañía Hispano Alemana de Productos **MERCEDES-BENZ** SOCIEDAD ANONIMA

su Red de Concesionarios Provinciales en toda España y la Red Comercial de SEAT.

RED "MERCEDES-BENZ"

Vda. de Jaime Andrés Ureta  
Vitoria, 54  
Burgos

RED "SEAT"

Automoba, S. A.  
Ctra. de Madrid, 10  
Burgos

José Barrios Mariasca  
Vitoria, 113  
Burgos

# PERMANECERA TRES MESES EN UNA CUEVA TOTALMENTE AISLADO DEL EXTERIOR



El espeólogo catalán, don Emilio Reyes Rodríguez, de 22 años, ha dado comienzo a su intento de permanecer en el interior de la cueva de Chaves, a nueve kilómetros de profundidad, completamente aislado del exterior y con fines científicos. Tenía previsto llevar a cabo dicha experiencia en la cueva de Solencio, contigua a la de Chaves, pero por razones de seguridad se ha preferido a última hora la primera. El señor Reyes presta su servicio militar en una unidad de Zaragoza y cuenta con un permiso de sus superiores, de cuatro meses, para llevar a cabo su intento, por el que pretende conocer el comportamiento del cuerpo humano sumido en una cavidad y no sujeto a disciplinas de horarios. — (Foto CIFRA)

# LA MANIFESTACION DE MADRID EN LA TELEVISION DE FRANCIA ALEMANIA Y GRAN BRETAÑA

Señalase en Bonn que la actitud adversa a España en el exterior produce efectos contrarios a los buscados

Paris (Efe). — La televisión francesa difundió esta noche un reportaje sobre la manifestación de adhesión al Jefe del Estado español celebrada esta tarde en Madrid.

El presentador subrayó que muchos miles de personas habían participado en la "manifestación de apoyo al régimen de Franco".

Los telespectadores franceses pudieron ver a la multitud en la plaza de Oriente agitando pañuelos y aclamando al Jefe del Estado que aparecía en el balcón junto al Príncipe de España.

Detalle curioso: el presentador se equivocó y citó el nombre del general De Gaulle en vez del general Franco, rectificando inmediatamente.

## EN GRAN BRETAÑA

Londres (Efe). — El noticiero de la I. T. V. (Tele-

visión Británica Independiente) "Noticias a las diez" ha ofrecido esta noche un reportaje filmado en Madrid, de la manifestación de adhesión al Jefe del Estado español Generalísimo Franco.

El locutor presentó el reportaje diciendo que el juicio de Burgos había provocado varias manifestaciones contra el régimen de Franco pero esta de Madrid, formada por varios miles de personas, ha sido una prueba firme de sus seguidores.

Hablando ante el Palacio de Oriente, el corresponsal de Madrid de la I T V ha descrito el entusiasmo del público —retratado con detalle por las cámaras— y ha subrayado que Franco ha hablado poco, sólo para agradecer el acto, pero se le veía seguro y complacido. Destaca el corresponsal que Franco ha dicho que España es un Estado cons-

titucional donde ha de imperar la ley y el orden.

## EN ALEMANIA

Bonn (Efe). — La televisión alemana, en su segundo programa de esta noche, ha dedicado información destacada a la manifestación de los muchedumbres de españoles que vitoreaban al Caudillo en la plaza de Oriente de Madrid.

El corresponsal de televisión alemana en Madrid, Michael Vermehren, ha calificado de espontánea la magna concentración ante el Palacio Real. Según el periodista alemán, entrevistado por su colega de redacción ante las cámaras, las críticas a España en el extranjero producen un efecto contrario al buscado, porque hacen que los españoles teman que prevalezca la ofensiva política de la extrema izquierda.

## LAS MANIFESTACIONES DE BURGOS Y MADRID EN TV FRANCESA

Paris — (Crónica del corresponsal de la agencia "Logos" Feliciano Fidalgo por télex)

La manifestación de esta mañana en la plaza de Oriente es el gran tema de la actualidad francesa del día. Es presentada a los franceses como una reunión del "apoyo al régimen y al general Franco" y se interpreta como una respuesta a las reacciones internacionales, francesas en particular, en favor de los procesados de Burgos.

Uno de los enviados especiales de la radio francesa dice esta noche que la manifestación "constituye un éxito del régimen".

En la TV, esta noche el Jefe del Estado y la manifestación de Madrid como la de ayer de Burgos, han ocupado los planos más extensos.

En Francia, en las grandes y pequeñas ciudades las declaraciones en favor de los 16 vascos procesados en Burgos siguen prodigándose. Anoche asistieron unas 1.500 personas, en la iglesia de Saint Germain des Prés, en París, a una vigilia de oración y reflexión. El obispo auxiliar de París, dijo que el Cardenal Marty estaba desde hace un mes, en contacto permanente con los obispos españoles.

En la Asamblea Nacional francesa y en el Senado, hoy varios diputados y senadores han evocado el tema sugiriendo que el Gobierno francés de explicaciones sobre sus planes a propósito de las relaciones diplomáticas y comerciales con España.



Madrid (Cifra). — Nieblas persistentes en las cuencas del Duero y Ebro. Cielo parcialmente nublado en Vascongadas, Pirineos, Baleares y región del Estrecho predice para mañana el Servicio Meteorológico Nacional. Nieblas en el Centro y en la Mancha. Buen tiempo, en general, en Galicia, Asturias, Andalucía, Baleares, Levante y Canarias. Se mantendrán las temperaturas nocturnas muy bajas en el interior.

Las temperaturas extremas de España han correspondido a Almería con 16 grados y a Ciudad Real Cuenca y Teruel con ocho bajo cero.

# REVISTA DE PRENSA

## Bolsa, fondos y confianza. "INFORMACIONES". (Pag. 2.) Edt.

Ya no parece fácil que la Bolsa española termine el actual ejercicio recuperando el nivel de cotizaciones con el que comenzó el año. A lo largo de todo el año, la baja media aproximada va a ser de un 10 por 100. En el mercado bursátil de 1970 los fondos han sido el protagonista y la víctima. Es verdad que entre los quince fondos que ahora operan en España no se han producido crisis como las del I. O. S. o el Gramco Management, pero con todo 1970 será recordado por tenedores de participaciones como un ejercicio de recesión.

Con la actual modificación del régimen jurídico-fiscal, a éstos se les permite una mayor flexibilidad y sobre todo un mayor margen de liquidez ante las situaciones tensas, con el fin de evitar posibles y peligrosas crisis de confianza. Pero sobre todo, aumenta notablemente la seguridad de los participes. Indudablemente aumenta la seguridad para el participista, quizá a costa de un ligero descenso en la rentabilidad, pero en beneficio de la tranquilidad de todos. Ahora sólo queda que las sociedades gestoras de los fondos completen la labor, respondan y vuelvan a ganar la confianza de los inversores.

## La refinera de Cataluña. "LA VANGUARDIA ESPANOLA" (Barcelona) 13. XII. 70. (Pag. 5).

Edt. Bajo un aspecto puramente energético, la refinera debería funcionar en la segunda mitad del presente decenio de acuerdo con las necesidades energéticas. Por todo lo expuesto, el concurso será convocado antes de finalizar el presente año. Estas palabras pertenecen a un discurso del ministro de Industria pronunciado el día 13 de Abril pasado. Ahora parece que los sondeos petrolíferos que se están efectuando en el delta del Ebro condicionan nuevamente el montaje de la planta de refino de

crudos a los análisis de la riqueza de las muestras obtenidas en estas prospecciones.

Ahora bien, pensamos que de seguir aplazándose por tiempo indeterminado la convocatoria del concurso ¿no repercutirá ese retraso en el plan energético nacional? ¿No se obligará a la factorías existentes a una ampliación apresurada para responder a la demanda creciente? Indudablemente la esperanza de que los sondeos que se efectúan en la desembocadura del Ebro ofrezcan un manantial caudaloso y susceptible de explotación a gran escala plantea un nuevo horizonte para la refinera de Cataluña. Pero ¿no parece aconsejable una declaración oficial sobre el tema? ¿No es oportuna una puntualización del Ministerio de Industria? En los propósitos existen intereses nacionales.

## Los precios y las promesas. "EL NOTICIERO" (Zaragoza) 13. XII. 70. (Pag. 32).

"Coment", de Antonio Coll Gilibert. Creemos que es muy necesaria una política de contención de precios. Sobre todo de los productos básicos de consumo y de los servicios de interés social. El Gobierno, frente a esto, tiene que mostrarse firme y comenzar cumpliendo sus promesas en lo que le afecta directamente. Un caso concreto: el de los sellos de Correos de tarifa nacional. Se elevaron de 1,50 a 2 pesetas por lo de Gibraltar. Se dijo que sería hasta el 1.º de Enero de 1970, pero llegada esa fecha, se mantuvo esta tarifa, con advertencia de que la sobretasa se prolongaba para todo el año 1970. Es de esperar que, recordando la promesa, en cuanto comience 1971 sea quitada la sobretasa. Y si se mantiene se dé la explicación merecida. Que hay quien teme que nos vamos a quedar con "silenciosa prolongación"....

El tema de las asociaciones estudiantiles, de la representatividad y participación de los estudian-

tes en la mejora del proceso universitario, permanece plenamente alejado. La última regulación del asociacionismo estudiantil planeada por el Ministerio, ha encontrado escasísimo no no decir que nulo eco en la masa universitaria, que, de alguna forma, parece haber olvidado un problema, que resultó bien conflictivo hace pocos años, para establecer esos cauces de representatividad en estructuras exteriores a las planeadas oficialmente. La panorámica universitaria sigue presidida por similares criterios y realidades a los habidos en años anteriores. Lo cual no resulta, desde luego, excesivamente optimista. (G. V., en "El Noticiero Universal").

"Las autoridades de los países hispanoamericanos que he visitado me expresan el deseo de continuar recibiendo una emigración española, sobre todo cualificada, que contribuya al desarrollo de los mismos", ha manifestado el director general del Instituto Español de Emigración Antonio García Rodríguez Acosta, a su llegada a Málaga. Por dificultades técnicas en el aeropuerto de Barajas, tomó tierra en el malagueño el avión procedente de Caracas, en el que regresaba a España el señor Rodríguez Acosta.

El incremento neto de las cuentas del crédito oficial en los diez primeros meses del año actual ha sido de sólo 10.350 millones de pesetas, mientras que en igual período de tiempo del año 1969, fue de 26.941 millones, y de 26.078 millones en 1968, según datos del "Boletín Estadístico del Banco de España". El detalle de los incrementos netos por sectores ha sido el siguiente: Banco de Crédito Agrícola, 3.586 millones de pesetas (5.176 millones en 1969 y 4.160 millones en 1968); Banco de Crédito a la Construcción, 535 millones de pesetas (4.760 millones en 1969 y 5.782 millones en 1968); Banco Hipotecario de España, 541 millones de pesetas (771 millones en 1969 y 774 millones en

1968); Banco de Crédito Industrial, 2.930 millones de pesetas (12.727 millones en 1969 y 11.663 millones en 1968); Banco de Crédito Local, 2.677 millones de pesetas (3.125 millones en 1969 y 3.308 millones en 1968), y Crédito Social Pesquero, 81 millones de pesetas (384 millones en 1969 y 393 millones en 1968).

"Información y sociedad", nuevo libro de don Juan Beneyto. Reúne los guiones de las clases que sobre este mismo tema ha dado en el curso de su seminario celebrado en la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas. "La información —dice don Juan Beneyto— necesita ser tratada dentro del ámbito universitario con un tratamiento propio y un enfoque científico". "Un desarrollo eficaz necesita forzosamente de una crítica, que sólo se da en una sociedad bien informada". (Mercedes Gordon, en "YA").

## Suspensión de garantías. "YA" (Pag. 7.) Edt.

Las medidas tomadas sólo deben durar el tiempo imprescindible. Es un buen síntoma, y lo registramos con satisfacción, que el Gobierno se haya limitado a suspender el artículo citado del Fuero referente a las detenciones; que, por consiguiente, se mantengan las demás libertades fundamentales, y entre ellas, la de Prensa. Cuando se pierde la serenidad, se piensa inmediatamente en medidas generales y radicales, olvidando que muchas veces no hacen falta, ni siquiera en el momento, y, en cambio, a la larga suelen producir males muy superiores a sus beneficios inmediatos.

En segundo lugar, debemos recordar la necesidad de que no se interrumpa el desarrollo político del país. Sería imprudencia notoria dejar manos libres a la minoría subversiva, pero constituiría una injusticia y una torpeza frenar el desarrollo político del país, impidiendo el remedio de las causas profundas de la subversión.

Sobre la situación. "MADRID" (Pag. 1.), de M. A. A.

Cualquiera que sea la evolución de los acontecimientos, todo será mejor para todos si la Prensa mantiene sus niveles de información. Con el masoquismo que caracteriza a algunos sectores politizados se ha llegado a calificar de torpeza la publicidad con que se ha procedido en Burgos. Estas actitudes se autodescalifican para el futuro día que el país necesita, al declarar sin rebozo que su solución hubiera sido la de "puertas cerradas" y dieta informativa. Entre las varias hipótesis que se aducen para explicar el proceder del Gobierno la que mayor apreciación ética y política le concede es la que atribuye la apertura informativa a lucidez, pero en cualquier caso, su mantenimiento no es sino el necesario correlato de la mayoría de edad del pueblo español.

El Ejército, superador de cualquier contienda civil, de cualquier situación partidista, de cualquier tendencia política, es el gran conservador de lo permanente su salvaguardia, su atento centinela. Lo que se puso en juego en 1936, una situación que difícilmente podría repetirse en la España de hoy, fue la misma existencia de España. El Ejército es quien garantiza la permanencia de los principios esenciales que con figuras a la Patria, la independencia de su territorio y la paz ante cualquier amenaza de orden externo o interno. ("Arriba").

## ARBOLES FRUTALES

### FORESTALES Y DE ADORNO. — VIDES AMERICANAS.

### PLANTA DE FLORES

Antes de hacer sus nuevas plantaciones solicite, sin compromiso alguno, lista de precios para la actual temporada a:

VIVEROS GASPAR Apartado número 8 CALATAYUD (Zaragoza)

## Canal: «contra Chivalo o contra quien sea...»

El campeón nacional de los pesados quiere boxear y ganar dinero

### Atzori y Romerito disputan hoy el título europeo de los moscas

Bilbao. (De nuestra Redacción).— Benito Canal está de nuevo de actualidad. Hace unas fechas dábamos la noticia de la vuelta del púgil vizcaíno al cuadrilátero para antes de las Navidades. Ahora ya lo podemos afirmar con más seguridad. El campeón de España del peso pesado, subirá al ring el próximo día 25.

—Ya te dije que sería por estas fechas cuando reaparecería. Como puedes ver, no te menté en aquella ocasión.

Benito Canal está programando una velada que es de lo más interesante. También Madrazo y Senín están dentro de la misma reunión.

—Yo todavía no sé quién es mi contrario —nos dijo ayer por la noche—. Lo único que te puedo decir es que es un alemán y que efectivamente, José María Losa, organizador de la velada, me dio su nombre por teléfono, pero es tan raro, que en mi vida he oído hablar de él.

El púgil está animado cuando hablamos con él. Lo único que le interesa por el momento es volver al boxeo activo.

—La verdad es que como tú sabes, no me importa lo más mínimo pegarme con quien sea. He hecho bastantes veces el "tonto" y ahora no pienso repetirlo. Me da igual que sea Chivalo que cualquier otro boxeador. Creo que a mis años puedo sacarle algún beneficio to-

daya al boxeo, y eso es lo que me interesa de momento.

—Benito, de verdad, ¿te pegarás con Chivalo?

—De momento, lo que puedo decir es que he mantenido varias conversaciones con los promotores y están esperando que yo les ponga la cifra que me parezca para disputar la pelea.

#### HOY SE DISPUTA EN MADRID EL TÍTULO EUROPEO DE LOS MOSCAS

Madrid (Alfil). — "Romerito será un difícil ri-

val, pero espero regresar a Italia con mi título" ha manifestado a un redactor de "Alfil" Fernando Atzori, el campeón europeo de boxeo de los pesados mosca, que defenderá su corona hoy por la noche, en el Palacio de los Deportes, frente al aspirante, el español Andrés Sáinz Romero.

Atzori, el "mini-Bonavenna" por la melena que luce al igual que el famoso "Ringo" argentino, es un boxeador experimentado, que tiene en su rostro las inconfundibles huellas de los combates disputados.

## LA SANCION A ISIDRO CAUSA DISGUSTO EN SABADELL

Santos y Villa serán fuertemente amonestados por el Zaragoza

### Aspiración de Rexach: ser máximo goleador

Madrid (Logos). — No está conforme el Sabadell con la sanción impuesta al jugador y capitán del equipo, Isidro, de cuatro partidos de suspensión con motivo del encuentro Valencia-Sabadell y el presidente del Club sabadellense ha solicitado al Comité de Competición que considere la expulsión de Isidro, porque estima que no hubo intento de agresión a un contrario, y si algo hubo fue desconsideración.

#### SANCIONES A SANTOS Y VILLA

Madrid (Logos). — Desde Zaragoza nos llega la noticia de que los jugadores Santos y Villa serán fuertemente mul-

taídos por su desinterés en el partido con el Granada. La afición zaragocista se ha enfadado por la derrota abultada en el campo de Los Cármenes y no se explica cómo el equipo marcó más goles en Primera División en la jornada doce, haya sido el que más abultado tanteo haya recibido en la trece, siguiente.

#### DECLARACIONES DEL PRESIDENTE MALAGUENO

Madrid (Logos). — Rexach, el extraordinario jugador barcelonista, está ya empatado a goles con Gárate, del Atlético de Madrid. Siete tantos es la cuenta para ambos. Rexach se encuentra en la plenitud de su forma y ha

manifestado que aspira a ser el máximo goleador en la Liga de esta temporada. "No quiere decir esto que sea yo la pieza decisiva. En muchas ocasiones, un buen servicio recibido de un compañero vale más que la conclusión de la jugada"

#### DECLARACIONES DEL PRESIDENTE MALAGUENO

Málaga (Alfil). — El presidente del C. D. Málaga, don Antonio Rodríguez López ha hecho en la mañana de hoy declaraciones al corresponsal de "Alfil" con motivo de la sanción que le ha sido impuesta; suspensión de un mes en el ejercicio de su cargo, sanción dada ayer por el Comité de Competición.

—"No cabe duda —ha dicho Rodríguez López— que de momento y por disciplina acato la sanción, pero pienso elevar un recurso a la Federación Española de Fútbol, como asimismo, recabar de Televisión Española una copia de la película donde se aprecia que el jugador Cabral fue objeto de penalti por parte el portero del Barcelona, y donde también se ven otras incidencias que ocurrieron en el encuentro por la actuación del árbitro.

Insiste el señor Rodríguez López en que su protesta no fue caprichosa.

"Nosotros no vamos a presumir de ser los más justos, pero cuando juzgamos a un árbitro no lo hacemos influenciados por el resultado. En Gijón perdimos por 3-0 y el árbitro fue calificado con un dos. El domingo día 6 empatamos con Las Palmas. En La Rosaleda, y también le pusimos un dos porque estimamos que su actuación había sido notable.

Recuerda el presidente que el Sr. Tejerina había sido recusado ya por el Málaga en otra ocasión, pero que al final de la temporada última, con ocasión del ascenso a Primera División, retiramos todas las recusaciones.

No puede ocultar el disgusto que el castigo le ha producido.

—"¿Con qué derecho se castiga a un presidente que se juega su dinero y su prestigio para mantener un deporte tan popular como es el fútbol?

A fin de cuentas, al señor Tejerina, el domingo, después de todo lo que había ocurrido, hubo que pagarle. A los directivos no nos paga nadie. ¿Qué pretende el Comité de Competición, que seamos unos asalariados suyos?

# cambio de denominación de GRAMCO IBERIA

El Consejo Ejecutivo del Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo, en su reunión celebrada el día 21 del pasado mes, ha estimado conforme y ajustada a derecho, la petición del Consejo de Administración de Gramco Iberia, S. A. para proceder al cambio de denominación de esta Sociedad y del Fondo que gestiona, a partir de esa misma fecha.

En consecuencia, el Consejo de Administración de la Sociedad comunica a sus partícipes y público en general, que la nueva denominación del Fondo es desde ahora GESTION TECNICA DE VALORES (GESTEVAL), Fondo de Inversión Mobiliaria. La denominación de la Sociedad Gestora es ADMINISTRACION TECNICA DE VALORES, S. A.

El domicilio social continúa siendo el de General Sanjurjo, 57.

El Consejo de Administración

# gesteval

FONDO DE INVERSION MOBILIARIA

(Aprob. por el Instituto de Crédito a Medio y Largo Plazo)

DESAYUNOS MERIENDAS LATOS COMBINADO  
**OSAKA**  
(ESPOLÓN)



Domingo, día 20  
**COLECTA**

Próxima inauguración de la parroquia de Nuestra Señora de Fátima, en la Barriada Juan XXIII. La colaboración siempre es fecunda.

### El Huelva salda su deuda con el Zaragoza

Zaragoza (Alfil).—El Huelva ha cancelado totalmente la deuda que tenía contraída con el Zaragoza, desde hace varios años, con ocasión del traspaso de los jugadores zaragocistas Villacampa. Encontra Gonzalo y Sigl.

## ALPINISMO

### La «Expedición Madrid 1971» se aproxima a su objetivo

#### El «Cerro Torre» es una de las crestas más difíciles del Mundo

Buenos Aires (Alfil)—El grupo de escaladores españoles denominado "Expedición Madrid 1971" partió hoy rumbo a Río Gallegos, ciudad situada a unos dos mil kilómetros de esta capital y en donde los andinistas hispanos mantendrán contactos con la gendarmería argentina, para continuar hacia el lago Viedma, próximo ya a las estribaciones del «Cerro Torre» cuya cúspide constituye el ansiado objetivo de esos jóvenes deportistas, algunos de los cuales cuentan en su haber con notables y peligrosas ascensiones en los montes del Cáucaso, Alpes suizos y los Pirineos.

Integran el grupo nuevo con su director técnico César A. Pérez de Tudela, quien informó a "Alfil" antes de partir hacia aquella zona patagónica que iban con firmes esperanzas de triunfar en la empresa, aunque tampoco podían dar seguridades de ello, ya que se trata de una de las crestas más difíciles del Mundo, como lo prueba el hecho de que un alpinista de la categoría de Cesare Maestri, al dominar al «Cerro Torre» tras la muerte de uno de sus compañeros, en 1959, tuviera que repetir la hazaña hace poco tiempo ante la incredulidad de los más destacados aficionados a este arriesgado deporte.

En el lago Viedma, ubicado a unos setecientos kilómetros de Río Gallegos, establecerán el campamento base e iniciarán los preparativos para la ascensión al «Torre» con sus 3.125 metros de altura, acontecimiento que es esperado con verdadera ansiedad, máxime sabiendo que la victoria de Maestri les sirve de estímulo para con-

quistarla ellos también. Los participantes de la Expedición Madrid 1971 mantuvieron en esta capital entrevistas con las autoridades argentinas vinculadas con el alpinismo y en antecedentes ya de los propósitos del grupo español, siempre atendidos en todos sus requerimientos hasta el punto de que también la gendarmería de guarnición en las proximidades del «Cerro Torre» está dispuesta a prestarles cuanta ayuda sea necesaria para que lleven a buen fin la empresa.

Los andinistas españoles van provistos de los más modernos equipos en este tipo de empresas deportivas y calculan que para primeros de Febrero próximo habrán resuelto la «difícil peleta» y para lo cual ellos cuentan con suficiente experiencia, valor y confianza. «El Torre» ha constituido siempre el más bello sueño de todo buen andinista que se precie de serlo y esta vez fuimos nosotros los elegidos para realizarlo, para satisfacción nuestra y para enaltecimiento del montañismo español», dijo Pérez de Tudela momentos antes de partir rumbo a los cerros patagónicos, punto sobre el cual converge hoy la expectación del alpinismo mundial.

Cuando llegue el grupo español a Río Gallegos se encontrará allí con las cuatro toneladas de equipo que enviaron por delante y comenzará los preparativos para iniciar la gran empresa

#### NUESTROS TELEFONOS:

Administración 207148.

Redacción 201280.

deportiva de escalar el austro y peligroso «Torre».

## Nada decidido todavía, respecto de la disponibilidad de Arráiz y Mendiola

### Hoy y mañana serán probados a fondo

Nada noticiable existía ayer en la secretaría del Burgos. Sin embargo, el entrenador, Ignacio Eizaguirre, podía aclararnos cómo van los lesionados Arráiz y Mendiola

y las posibilidades que pudieran existir de que al menos alguno de ellos actuase contra el Villarreal. Efectivamente; Eizaguirre nos dijo que Arráiz había entrenado

suavemente, sin que pudiera aventurarse nada todavía, ya que será preciso someterle hoy y mañana a más fuertes y decisivas pruebas.

En cuanto a Mendiola, salió tomando parte en el entrenamiento de ayer en calidad de «árbitro», habiendo notado al principio ciertos dolores en el tobillo lesionado. No obstante, a medida que fue entrando en calor, desaparecieron las molestias y se desarrolló mucho mejor, por lo que será sometido asimismo a «examen final».

Como ya anticipamos, si Arráiz no está en condiciones de actuar, se producirá la reaparición de Angelín. Caso de que la ausencia corriesse a cargo de Mendiola, el entrenador contaría, para sustituirle, con Chomín y Arzamendi.

De momento, las mayores dudas siguen centrándose sobre Arráiz.

## PELE, ESE REY MELCHOR DE LA FAVELA

### Por Joao DOS SANTOS

[Río de Janeiro], manojo de flores, conchas de perfumes, niña de rubios cabellos junto al Atlántico equinocial, resguardada por los morros y el Pan de Azúcar, protegida por los brazos de cemento del Redentor.

Desde abajo, desde esa espléndida Avenida Atlántica que corre alocadamente a la vera de Copacabana, todo parece una melodía feliz y grácil como aquella «Carioca» de los tiempos en que Carmen Miranda se había convertido en símbolo de las maravillas de un Brasil ignoto y desconocido.

Sin embargo, ¡qué distinta es la realidad a medida que uno trepa por aquellos morros, por entre sombreados caminos aromados por azuleas y rosales silvestres! ¡Qué distinta la vida en la parroquia de Santa Eufemia, a la que sólo llega, del mar, el rumor de las aguas cuando se quiebran en las rompientes de la bahía!

Aquí, en las favelas de Santa Eufemia, en los morros que rodean el esplendor de una ciudad —ancha y ajena, como el mundo de Ciro Alegria— transcurrió una parte de la vida de Pelé.

Pero no del Pelé famoso, del futbolista idolatrado por las multitudes, del hombre de empresa, miembro de consejos de administración, del director de relaciones públicas de un Banco... No, el Pelé de la favela, el vivaz monaguillo de Santa Eufemia, era entonces un chiquillo más, uno cualquiera de los que se apuntaban en todas las «scolas del samba» en la esperanza de disfrutar de unos pocos días de felicidad al año.

Hace cierto tiempo «O Globo», el popular diario de Río, publicaba algo así como las memorias de infancia de Pelé. Vale la pena recordar algunos de sus párrafos en estos días de fiesta. Precisamente, se refieren al día de Reyes. Y esto es lo que dice Pelé —hombre sobre una fecha tan importante para Pelé—niño.

«Hacía poco tiempo que habíamos llegado desde mi pueblo, el de Tres Corazones; veníamos huyendo —papá, mamá, mis cinco hermanos y yo— de la pobreza. Allí, en el pueblo, no había nada que hacer. Una sola cosecha de maíz que saliera mal bastaba para arrojarnos al hambre a todos sus habitantes. De modo que un día, ya no recuerdo cuál, papá se hartó de todo metió todos los cachivaches de la familia en su viejo camión Ford (creo que era un modelo de 1930) y nos vinimos a Río, que era, para nosotros, el lugar donde terminarían todas las penurias. Sin embargo, pasaron tres años largos, muy largos, con sus Nochebuenas y Años Nuevos y, sobre todo, con la fiesta de Reyes, antes de que Melchor —mi predilecto— pudiera dejar, en aquellas zapatillas destrozadas de tanto jugar al fútbol, el balón de cuero con el que

había soñado. ¡Era un balón de verdad, de los que usaban los profesionales! Aún recuerdo lo suave de su superficie redondeada, la blancura del cuero recién salida de manos del artesano. ¡Cómo le dimos de fuerte, aquél día de Reyes, todos los chicos de Santa Eufemia! Después, bastante después, me enteré lo que significaba aquella pelota reglamentaria en la economía de la casa: cuatro meses sin fumar, por parte de papá, y muchos más de cavilaciones para mamá, a la hora de ir al mercado...».

Hasta aquí el recuerdo de «O Rey», de ese incomparable artista del balón que es Pelé, el muchacho de ébani que saltó de la favela a la fama de su país, primero, y del Mundo entero después, el mismo que cierta vez, ¡a sus siete años!, fue capaz de dar ciento cinco golpes continuados, con el empeño de su zurda, a la pelota, sin que esta tocara tierra.

Hoy este héroe de multitudes, este hombre empeñado en ganarle a la vida su partido personal, vive en un ambiente bien distinto al de la favela y ya no ha de

preocuparse por buscar agua en el solitario grifo del barrio ni de conseguir una puerta no muy vieja para tapar la entrada de la chabola familiar. No obstante, él, que no olvida el origen, vuelve a Santa Eufemia cada vez que puede. Y una de estas veces es la noche de Reyes.

Entonces, transformado en Melchor, recorre, una por una, aquellas casuchas que tan bien conoce y deja, en cada una, el pedido hecho por los niños, otros negritos, como él lo fue, que también sueñan con despertar junto a un balón reglamentario.

—Ya se —ha dicho el famoso— que eso no basta, que no alcanza para poner fin a una injusta situación. Pero, personalmente, no tengo ninguna otra solución. La risa de un niño, en la mañana siguiente a la noche de Reyes, esa sonrisa por la cual no se preocupan los que mandan ni quienes aspiran a hacerlo, vale mucho para mí; vale más que nada en el Mundo y me gusta ayudar a dibujarla.

¡Qué distinta la favela vista desde abajo, desde Copacabana, desde el bullicio de la Atlántida, que contempla desde el entresijo mismo de sus callejas, que van y vienen, en revuelo y confundido dédalo, para encontrarse, al fin, en el solitario grifo del agua corriente!

¡Y qué distinta, igualmente la actitud de otros muchos famosos (y enriquecidos) que, salidos de la favela, impulsados por el egoísmo, ya no recuerdan que siendo niños —niños de piel negra y dientes de maíz lechal— solían acostarse con una vaga sensación de pensar en la gran víspera de los juguetes nuevos, soñando con ese balón que Melchor jamás les traería...!

## ATENCION

Vendo 8.º piso a estrenar. Edificio San Lesmes. Informes, portería. Facilidades.

## SE ADMITEN VOLUNTARIOS

ingreso Ejército para Enero año 1971 y sucesivos en Radio Militar (Capitanía General).

## EL VILLARREAL PERDIO ANTE EL MADRID (2-1)

Madrid (Alfil).— Por dos goles a uno ha vencido, esta tarde un equipo del Real Madrid al Villarreal, de la Segunda División de Liga, en el partido amistoso jugado en el estadio Bernabeu.

Tenia el encuentro el aliado de la actuación de los dos nuevos guardametas madrildistas, García Remón y Urquiza, por las dificultades en que se encuentra el club blanco para cubrir la meta, por las lesiones de sus guardametas Junquera, Miguel Angel y José Luis. Agradaron las intervenciones de ambos y uno de ellos designará el entrenador, Miguel Muñoz, para viajar como suplente a Barcelona, para el encuentro que jugará el próximo domingo el Real Madrid contra el Español.

El partido resultó muy entretenido y ambos conjuntos

realizaron jugadas de calidad.

Marcaron primero los madrildes, a los nueve minutos, por mediación de Fermín y el empate, con que finalizó la primera parte, lo consiguió Palau, a los 33.

En el segundo tiempo, a los cinco minutos, Marañón, al recibir un centro de Ortega, batió la meta del Villarreal.

Dirigió el encuentro el señor Rodríguez Barroso, con buena actuación.

Real Madrid.— García Remón (Urquiza); Ballester, De Felipe, Espildora; Ortega, González; Ortuño, Fermín, Marañón, Planelles y Portero.

Villarreal.— Alapont (Inchausti); Debon, José Luis, Marsal; Loren, Linares; Casco (Rafa), Sosa (Pedro), Palau (Burguete), Sigi (Serrano) y Estévez.

DESAYUNOS  
MERIENDAS  
PLATOS  
COMBINADOS

## OSAKA

(ESPOLON)

## DELEGACION COMARCAL DE FUTBOL

Acuerdos del Comité de Competición y próximos partidos

El Comité de Competición de esta Delegación, tomó, en su última reunión, los siguientes acuerdos:

Suspender por cuatro partidos oficiales al jugador Arturo Rodríguez Faulín, por agresión a un contrario (Artículo 100, g. 1.º)

Señalar campo y hora que más abajo se indican para jugar los treinta minutos de juego que faltan en el encuentro C. D. Alfareros-Burgos C. F., suspendido por falta de visibilidad el pasado día 13 del actual.

Señalar para la próxima jornada, domingo día 20, los siguientes encuentros:

### JUVENILES

En el campo de la Ciudad Deportiva.— A las 9,30, Inter C. F. - Burgos C. F. Delegado del Inter C. F.

A las 12, At. Burgales - Cimanche C. F. Delegado del At. Burgales.

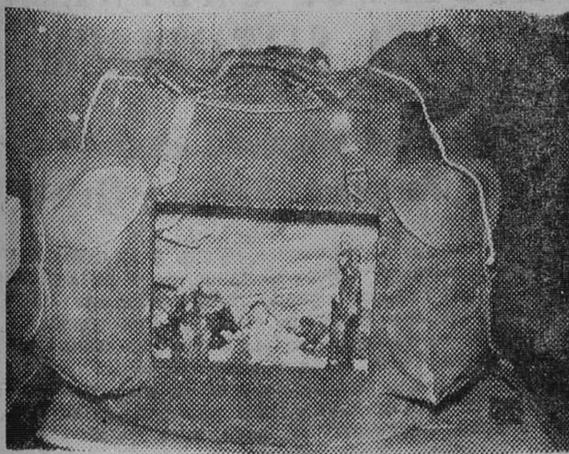
En el campo «A» de San Amaro.— A las 10, Real San Felices - Hospital del Rey. Delegado del Real San Felices.

A las 12, S. D. El Águila - C. D. San Juan. Delegado de S. D. El Águila.

### AFICIONADOS

Campo de la Ciudad Deportiva Militar.— A las 11, C. D. Alfareros-Burgos C. F. (treinta minutos pendientes). Delegado del C. D. Alfareros.

## «EL BELEN DEL DEPORTE BURGALÉS»



Y decimos «Belen del deporte burgalés» porque queremos que este año sean todos los deportistas burgaleses los que participen en su ascenso al pico «Mencilla», de Pineda de la Sierra

Todos los años y cada vez en grupo creciente, los montañeros y muchos burgaleses que se suman a este simpático y entrañable acto navideño, ponen una nota de alegría en el agreste aspecto de nuestra incomparable sierra de la Demanda. El próximo domingo, día 20, a las diez de la mañana y empezando con el acto de la misa, los montañeros burgaleses otra

vez subirán cantando villancicos, en camaradería y confraternidad hasta ese hermoso pico de la Sierra.

Queremos que sea todo el pueblo burgalés y muy especialmente los jóvenes, los que con nosotros pasen un día de esparcimiento y recreo. Os invitamos a todos, de corazón, y estamos seguros que, como nunca se va a responder este año a nuestra llamada. Las inscripciones pueden hacerse en el domicilio social de los montañeros en la calle del Cordón, 3, 5.º de ocho a diez de la noche «Burgaleses, el domingo todos a Pineda de la Sierra».

## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### EL VILLAREAL

He aquí un equipo que hace tan sólo una temporada aparecía perdido entre las clasificaciones de la Tercera División de la región levantina y prácticamente ignorado por estas latitudes. Su inserción en la Segunda División le ha conferido un relieve que antes, por supuesto, no poseía y en lo que a Burgos se refiere, su fama se vio acrecentada por ser el equipo al que fue a recalar José Luis, después de no pocos dimes y diretes en torno a la procedencia o improcedencia de la carta de libertad que aquí se concedió a dicho jugador.

Lo cierto es que el Villarreal viene cuajando una campaña notable. Se encuentra sin negativos y en una posición cómoda, que empezó a cuajarse en el resultando positivo arrancando en su visita a Cádiz, al principio de temporada. Desde entonces el equipo se ha reforzado con adquisiciones de hombres notables, procedentes de categoría superior. Tal es el caso de Sigüenza y Casco, los dos ilicitanos, que han contribuido en gran parte a dar sólida configuración al cuadro castellanense.

Obvio es decir que el Villarreal es «nuevo en El Planío». Como hemos dicho hasta el presente había permanecido como escondido entre la amplia nomenclatura de la Tercera División. Alcanzó el ascenso y su nueva categoría la está defendiendo con mucha dignidad. Es equipo al que hay que mirar con respeto. Tiene fuerza y hombres capaces de dar cualquier sorpresa. Y conviene no olvidar que los equipos levantinos siempre le han salido «atravesados» al Burgos. Acordémonos, sobre todo, de las visitas del Illicitano.

### EN EQUIPO

El nuevo espacio televisado «En equipo» —un tanto retorcido y complejo— comprende en una de sus partes pruebas de carácter deportivo, que según el reglamento deben improvisarse. En su primera aparición ante las cámaras, tal como recordarán nuestros lectores, exigió la comparecencia de dos equipos de fútbol para jugar un «mini-partido» en Valencia.

Esos dos equipos estaban ya preparados de antemano por Televisión; pero lo cierto es que, además de los dos conjuntos previamente dispuestos, compareció un tercero de forma espontánea, formado por Alejandro Blázquez Daniel, Antonio Serrano García, Pepe Rueda, Vicente Mir, José López, Pablo Baena, Salvador Solano, José Ángel Serna y José Carricondo, que son los que ahora suscriben una carta dirigida a la Prensa en la que descubren el «pastel» previamente «elaborado» en el espacio «En equipo».

Manifiestan que ellos, de-

safiando la fría noche y superando las complicaciones que suponía encontrar el equipo entero de vestimenta, se presentaron en la puerta del estadio «Luis Casanova», cumpliendo todos los requisitos exigidos por el programa.

Eramos los primeros —dicen— pero nos hicieron pasar a una habitación y después de un rato, un señor se limitó a decirnos que ya estaban conteniendo otros dos equipos.

La verdad es que la espontaneidad en Televisión está sometida a muchos riesgos y quebras; pero todo esto se podría evitar, hablando claro. Por ejemplo, habiendo dicho que iban a jugar dos equipos y no lanzar el llamamiento para que se presentasen algunos, sabiendo que ya estaban designados dos equipos de antemano. Vamos a ver si aprendemos a hacer las cosas con seriedad. En televisión, en fútbol y en todas las actividades...

### CAZA

La nieve, que hizo su aparición en las duras tierras que contornean y forman el páramo de Masa, impuso el día de la Inmaculada el aplazamiento del campeonato de caza menor con perro, correspondiente a Vizcaya. Este se celebró el pasado domingo, en el término de Nidágula y el tiempo también se manifestó hostil para los cazadores, en forma de aguanieve y otras adversidades climatológicas.

No obstante, compitieron treinta y seis participantes, número que contrasta con los cinco que intervinieron el día de la Inmaculada en el campeonato burgalés. Resultó vencedor Raúl Martín, de Santurce, quien al capturar siete perdices, totalizó 700 puntos, que le situaron justamente a cien puntos de ventaja de Gerardo Oteo, de Baracaldo, que abatió seis perdices.

Por tanto será Raúl Martín, quien con el burgalés Ricardo Carrillo Avilés y los representantes de Alava, Guipúzcoa, Logroño y Palencia, competirá en el campeonato regional que se celebrará el próximo domingo, prueba que habrá de exigir, a estas alturas del calendario, no sólo habilidad y experiencia, sino fortaleza para soportar la dura jornada que cabe presumir.

### AUTOS - FLEN

ALQUILER SIN CONDUCTOR

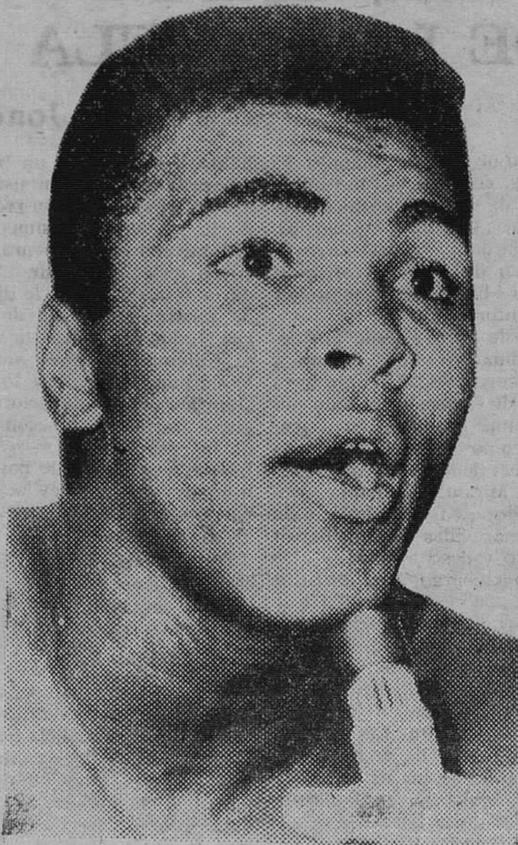
Nuevo domicilio: Avenida General Vigón. Esquina Barriada Ilera.

Teléfono: 208804

## CLAY YA NO ES EL MISMO

- Los tres años y medio de inactividad pesaron en su combate contra Bonavena
- Pero se insiste en un Clay-Frazier para Marzo próximo

Por F. RUTHERFORD



El Clay 70 no es el mismo que el Clay 67. Todos los aficionados del Mundo han podido comprobarlo gracias a la televisión. Han pasado los 43 meses de inactividad del despojado campeón mundial, que ha puesto de manifiesto, una vez más, y a pesar de los pesares, su clase excepcional, única. Pero es mucho el tiempo de inactividad que permaneció Clay, antes de iniciar «come-back», para en el que escogió a Jerry Quarry como primera víctima propiciatoria. Le salió bien, porque tuvo la fortuna de abrir una herida profunda en la ceja de su enemigo a la altura del tercer round.

#### LA SINCERIDAD DE CLAY

Su movilidad, su rapidez de reflejos no era la misma en aquel combate contra Quarry. Pero, no hubo tiempo a comprobarlo, puesto que el desenlace llegó más pronto, tal vez, de lo que esperaba. Contra Bonavena, «las cosas» rodaron mucho peor para Clay. Tuvo que emplearse a fondo y pasar grandes apuros para conseguir una victoria que se le puso sumamente difícil. ¿Qué habría pasado si no llega a conectar aquellos precisos golpes de contra en el último round? El caso es que Clay no es el mismo. Su mirada de acero, la expresión amenazadora de su rostro durante el combate van más allá que la rapidez de sus puños. Al margen de si Clay iba ganando, o no a los puntos —más de una opinión autorizada es favorable a Bonavena—, lo cierto es que el mismo ha reconocido que no está aún preparado para enfrentarse a Frazier. Necesita efectuar un par de combates, por lo menos, antes de encerrarse entre las doce cuerdas del ring con el «negrozo» de Filadelfia, considerado, en la actualidad, como el campeón oficial de los pesados.

#### ¿CLAY... O FRAZIER?

Sin embargo ya se habla del Clay-Frazier y hasta se da la probable fecha de su celebración: el 10 de Marzo del próximo 1971. En cuanto al escenario del combate, hay dos ciudades que se lo disputan: Nueva York y Houston (Texas). El Astrodromo tejano, con capacidad para 55.000 espectadores tiene probabilidades de ser el elegido. Lo que si es seguro que el Clay-Frazier batirá todos los récords de recaudación. Sea en el Madison o en el Astrodromo. Se habla de diez millones de dólares. Cada uno de los pugiles obtendrá el 35 por 100 de los ingresos en taquilla y otro tanto por ciento semejante de la cantidad que se recaude por la retransmisión del combate por televisión, en circuito cerrado.

Mientras tanto, se acentúa la división de opiniones ¿Clay? ¿Frazier? Y son cada vez más los que se inclinan por una victoria de Frazier impresionados, tal vez por la actuación poco brillante de Cassius frente al duro y bravo «Ringo» Bonavena.

(Reportaje deportivo especial para Agencia «Fiel». Prohibida la reproducción).

## OBJETIVO: SALVAR AL TOLUCA SANTANDERINO

Este es el propósito alentado por Marquitos, Pachín y Mateos

Madrid (Logos). — Marquitos Pachín y Mateos siguen decididos a salvar al Toluca santanderino y ya lograron en las últimas jornadas algunos triunfos para este equipo de Tercera División. Marquitos, veterano y ex-jugador del Real Madrid, ha declarado que han tenido que luchar hasta con el veto del Racing de Santander.

También Atienza, con treinta y nueve años, y siete de actuación en el Real Madrid, está aportando lo suyo en esta empresa sentimental de sacar adelante al Toluca, equipo del pueblo donde nacieron.

Pachín declara que nunca fue tratado así en Santander y Mateos afirma que no se ha hablado para nada de dinero. Marquitos ha subrayado que juega en el Toluca para hacerle un favor: «Es el equipo de mi barrio, en Santander. No queremos que se vea de nuevo en categoría regional».

### Mesón de los Infantes

ESPECIALIDAD EN

COCHINILLO ASADO

Servicio a domicilio Tel 205982

## VENDEMOS

PROCEDENTES DE CAMBIO

Varias furgonetas: DKW - Mercedes - SA-VA.

Camiones: Pegaso - Comet - 170 HP - 1.061-1.063 - Barreiros 115 HP volquetes.

Material revisado - Toda prueba - Facilidades.

**AUTOMOBA, S. A.**

## ¿VD. NO CONOCE LOS PISOS DE PONCE Y ALONSO?

¡Vea, véalos inmediatamente y se convencerá de su calidad!

Venta con facilidades en Avenida Casa la Vega, frente Barriada Inmaculada.

## Oficiales de oficio

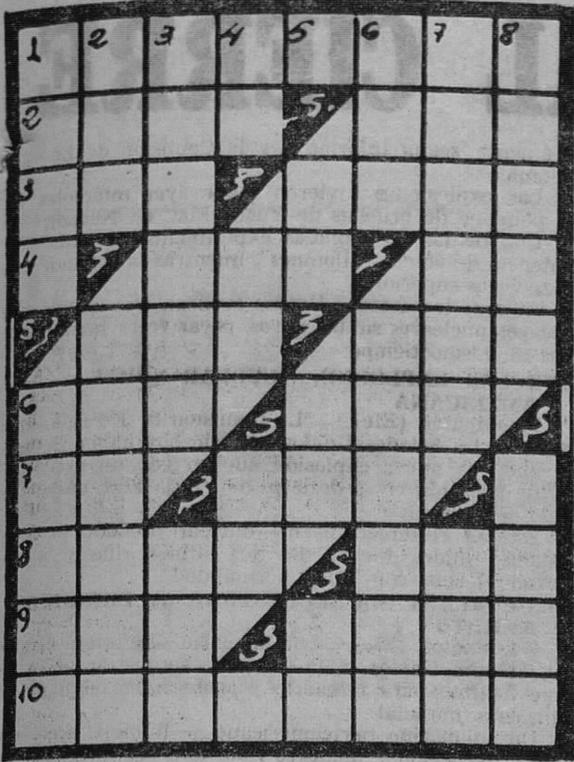
PARA ESPECIALIZAR

**ANALISTAS O AUXILIARES DE LABORATORIO**

condiciones de trabajo interesantes se necesitan en INDUSTRIAS DEL UBIERNA, S. A.

Dirígete a Oficina de Colocación. — Delegación provincial de Sindicatos Calle San Pablo, 8. — BURGOS (ROC. Núm 1.660)

# Pasando el rato



## CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES** - 1 - Feto 2 - Materia volcánica. Artículo 3 - (al rev.) Eleva Proyectil. 4 - Astilla Existe 5 - Desgracia. Marcharé 6 - Título de dignidad en algunos países. Nodriz 7 - Indica dónde. Demostrativa 8 - Penados. Impar 9 - (al rev.) Pasión. Especie de bolsa 10 - Peces marinos.

**VERTICALES** 1 - Del mosquito. Frutas 2 - Tranquilidad. Procedimiento. 3 - Impedir. Escuchar 4 - Sociedad mercantil. Artículo Existe 5 - Repetido en Colombia y Venezuela, especie de caimán. Campeón. Nota musical 6 - Onda. Atraen 7 - En el molino concha. Ave 8 - Se aventurase. Cantidad indeterminada.

### SOLUCIONES

crucigrama.

**HORIZONTALES** - 1 - Ene Sila 2 - Garo. Crán. - Até Anade 4 - Ranura. Os 5 - Alas La 6 - SA 7 - Oc Ramona 8 - Panal Tal 9 - Aral Maná Lasa Ros

**VERTICALES** 1 - Egara Opai 2 - Natal Cara Arenas. naS. 4 - Usárala 5 - Ar. Al 6 - sonalim. Ira Anotar 8 - Lado Enano 9 - aneS Salas

os 7 errores.

1 - Cinturón. 2 - Cinturón. 3 - Espectador. 4 - Cajas 5 - Cejas 6 - Muñeca 7 - Agujero de la nariz



## BRANDY MISTRAL

PRESENCIA Y PRESTIGIO DEL BRANDY CATALAN

## EN JAPON TOMAN MEDIDAS CONTRA LOS "PESADOS" QUE USAN LAS CABINAS TELEFONICAS PARA SUS "VACACIONES"

A los tres minutos se corta automáticamente la conversación

Crónica especial para Agencia FIEL-N. L., en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). - Con la modernización de la vida en el Japón y dado el rápido crecimiento en la demanda de servicio telefónico, es frecuente contemplar pequeños grupos de personas haciendo cola ante un teléfono público, mientras alguien está conversando durante largo tiempo. Como resultado de ello, la Corporación de Telégrafos y Teléfonos del Japón ha decidido establecer el sistema de llamadas limitadas a tres minutos, para reenfrenar las charlas innecesariamente largas y para asegurar el eficiente uso de los teléfonos públicos.

El sistema de "llamada de tres minutos", que corta la comunicación desde un teléfono público al rebasar los tres minutos del tiempo fijado, está suscitando así gran interés en el Japón. En el pasado, con la sola introducción de una moneda de diez yens, era posible efectuar llamadas urbanas a través de los teléfonos públicos sin que existiese limitación de tiempo.

El nuevo sistema ha recibido la mejor acogida de número público, como medio de evitar la impaciencia de la espera. Pero algunas gentes se lamentan de que puesto que una llamada se corta automáticamente cuando pasan los tres minutos, el usuario del teléfono, si no ha terminado su conversación tiene que volver a introducir otra moneda de diez yens y marcar nuevamente el disco, sin estar seguro de que el interlocutor podrá contestar a la segunda llamada.

A finales de Marzo habían quedado adaptados al nuevo sistema un total de 103.000 teléfonos públicos, dependientes de 360 centrales, principalmente situadas en los centros urbanos.

¿No es este un problema que se da también en otros muchos países, en otras muchas ciudades? Porque hay quienes se cuelgan a un teléfono, en cabina pública, para pronunciar una larga conferencia doctrinal o para un interminable intercambio de frases amorosas con su "media naranja" sin importarle si es, eran o no otras personas que en algunos casos no disponen de otro aparato para transmitir algún mensaje urgente.

Es verdad que en algunos países hay un tiempo limitado de uso pero este puede prolongarse sin solución de continuidad mediante la introducción sucesiva de nuevas monedas o de nuevas fichas con lo que esta limitación tiene valor para la compañía explotadora del servicio pero no en relación con los demás usuarios de las cabinas públicas.

De ahí que la solución japonesa merezca la pena de ser considerada en otras latitudes también.

## Y VA DE CUENTO

### LOS PRIMEROS MESES

El tío Quico suscribió un seguro de vida y durante diez años satisfizo escrupulosamente sus primas mensuales. Así que el asegurador quedó muy sorprendido cuando un mes no recibió la modesta suscripción habitual y los otros dos meses siguientes tampoco.

Sinceramente sorprendido el tío Quico, decidió visitar al agente de seguros en su granja y le recibió su mujer, visiblemente contrariada.

—Viene usted a por la prima? —le preguntó al visitante.

—En efecto —respondió el asegurador—. ¿Qué es lo que pasa? ¿Andan ustedes mal de dinero?

—No, nada de eso. Los primeros meses conseguí enviar la cantidad de costumbre, pero desde hace tres meses no lo he logrado.

El agente de seguros no comprendió bien estas pala-

bras y preguntó:

—¿Los primeros meses? ¿Qué primeros meses?

—Hombre, los que siguen con a la muerte de mi marido! —concluyó la viuda.

### LA QUE NO SE CONSUELA

En Madrid dos jovencitas, elegantemente ataviadas, con vestidos «mini» y abrigos «maxi», toman el aperitivo en un bar muy entonado de la calle de Velázquez. Y hablan, hablan...

—Pues sí —dice una—, lo tengo decidido. He renunciado definitivamente a rodar con el coche por Madrid.

—¡Vaya decisión! —expona a otra—. ¿Por qué?

—Ese cambio de velocidad des continuo es una lata. Así, por lo menos, en carretera podré viajar todo el tiempo en primera.

### DEMASIADO TARDE

La novia le dice a su enamorado galán:

—Has hablado con papá?

—Sí...

—Y qué le has dicho?

—Que aspiro a tu mano, que aspiro igualmente a un hogar dichoso y sobre todo que aspiro a hacer tu felicidad.

—Muy bien. ¿Y qué te ha respondido?

—Que ya tenéis en casa un aspirador.

### LA MANZANA DE GUILLERMO TELL

Un coche portando en la matrícula las siglas C. H. (Confederación Helvética), no arrancaba, en una calle de Madrid, no obstante haber dado el foco verde la señal de paso libre.

Y un repartidor en su bicicleta, que presenciaba la operación, intervino:

—Oiga, Guillermo Tell, ¿está esperando a que madure la manzana?

### EL «CHATEAU» DE VERSALLES

Un ido llega al asilo. Y los que van a ser sus camaradas le interpelan.

—¿Qué vienes a hacer aquí? ¿No sabes que este es el «cható» de Versalles?

—Bueno y qué —responde el recién llegado—. yo soy Luis XIV.

### VIAJEROS AL TREN!

En los viajes por ferrocarril suelen surgir anécdotas y situaciones de los más variados estilos y colores.

En cierta ocasión el tren se detuvo bruscamente. Una viajera, bien rebasado el medio siglo, recibió tal im-

acto que estuvo a dos dedos de la crisis nerviosa. Y suplicó que le dijeran lo que ocurría, pues en su cerebro vislumbraba la catástrofe.

Un viajero que había abandonado su sitio para asomarse a la plataforma, al ver anunció:

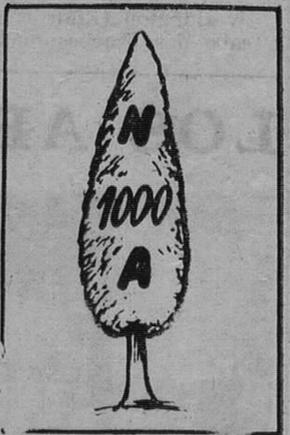
—No es nada, es que "hechos" arrollado a una vaca.

—¡Oh! —dijo la mujer—. ¿Acaso estaba en la vía?

—No, es el tren que ha hecho un dribling para entrar en el establo.

### DEFINICION AL CANTO

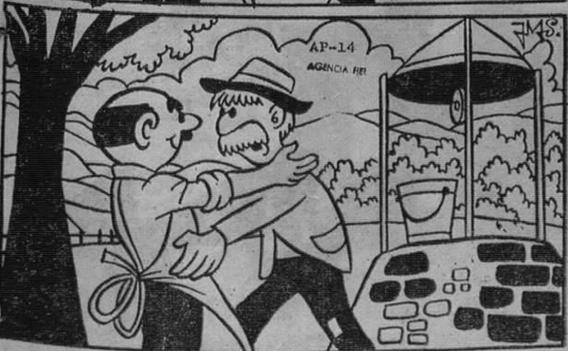
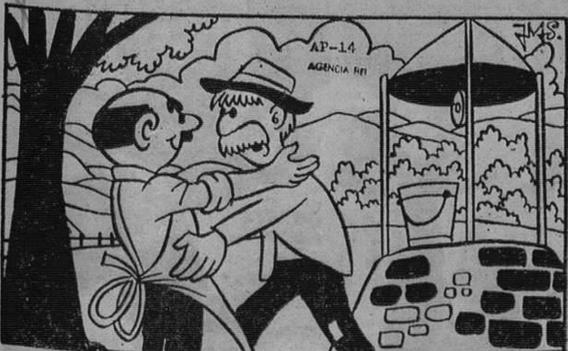
Caricatura: —El tributo que la mediocridad paga al genio.



¿Tenía muchos zapatos?

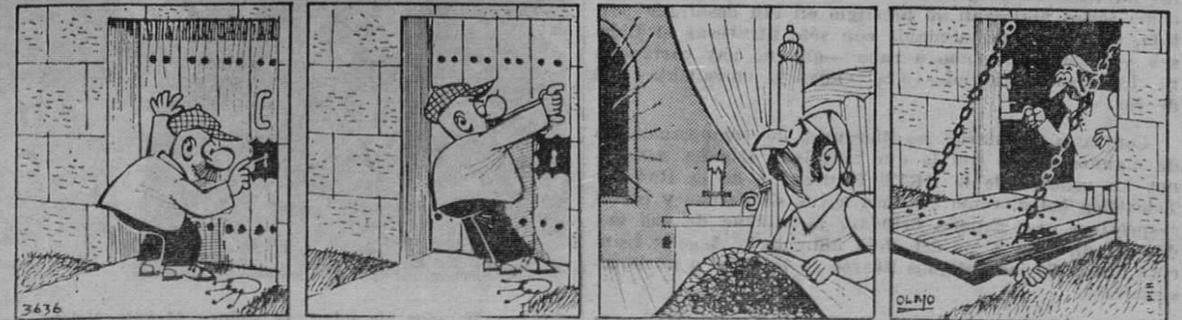
A jeroglífico. Adela tarde.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

## DON CELES Por OLMO





## UN «REY» EN BICICLETA



Londres. — ¿Maus tiempos para los Reyes?, se pregunta el autor del "pie" original ilustrativo de esta fotografía. No, exactamente. Se trata del actor Rom French, que desempeña el papel de un Rey en la pantomima sobre el hielo titulada "Jack and the Beanstalk", que se representa en el Empire Pool de Wembley, pasando en bicicleta ante el Palacio de Buckingham. — (Telefoto Cifra Gráfica)

## «DOS CONDUCTAS»

Artículo de «El Correo Español El Pueblo Vasco», de Bilbao

Bilbao (Cifra).— «España es un país apasionante. Y si la vertiente positiva de esta pasión viene dada por los millones de turistas que cruzan cada año el Pirineo, esa pasión europea hacia las cosas y los casos de España ofrece la vertiente negativa, ejercitada periódica y desgraciadamente en una buena parte de los medios informativos europeos, de deformar, exagerar y confundir la realidad española». Así comienza un editorial que con el título de «Dos conductas» publica hoy el diario bilbaíno «El Correo Español - El Pueblo Vasco».

«Una nueva muestra de ese apasionamiento —continúa el citado diario— negativo, ciego e irreal que viene ahora de «paraísos democráticos», alcanza, incluso, manifestaciones refiadas con el respeto mundialmente convenido hacia las soberanías nacionales».

Más adelante, el diario analiza el comportamiento de la mayor parte de la Prensa, radio y televisión de gran parte de los países del otro lado del Pirineo. «Leyendo esos periódicos concluiría cualquiera que entre el Pirineo y Gibraltar vivimos en una situación de caos, con la pistola y el garrote prontos, entenebrecidos por el miedo y apabullados por las revueltas callejeras y la presión policial», agrega.

«Habría que preguntarse —recalca «El Correo Español-El Pueblo Vasco»— quién financia la visión delirante de esa España irreal. Muchos y cuantiosos deben ser los intereses en juego, cuando algunos periódicos tenidos como serios arriesgan su prestigio en tan desairada partida, fácilmente desmontable con sólo atravesar el Bidasoa y recorrer de cabo a rabo —que no hay cortapisas ni barreras para ello— la vieja y entrañable piel de toro».

Contrasta el diario la diferencia de comportamiento de algunos países con la que mantiene España. «Díganos los señores de la ORTF francesa y de la Radio y Televisión belga, cómo sentaría a sus Gobiernos y países respectivos que España brindara la tribuna de sus medios de difusión a los del viejo mito de la Argella francesa o a la de los antiguos líderes de la Bélgica nacional-socialista».

«Con Europa o sin ella —concluye el editorial— con autarquía o Mercado Común, ese quijotismo sigue siendo patrimonio de este pueblo sencillez de la vieja Iberia, que no quiere sino vivir respetado y en paz, con el mismo respeto y la misma paz que para los demás deseamos».

## NOTICIAS AL CIERRE

Madrid (Cifra). — Urgir la puesta en marcha del reglamento de la Mutualidad de Escritores y pedir la creación de una comisión que desempeñe provisionalmente las funciones de Junta Rectora en la que estén representados auténticos escritores ha sido el principal objeto de la visita que un grupo de estos profesionales ha hecho esta mañana al ministro de Trabajo en su despacho oficial.

Compañían el grupo de escritores los señores Díaz Plaja, Lera, Castresana, Manrique de Lara, Tudela y Mercedes Fórmica, a quienes recibió el ministro, Licinio de la Fuente, en compañía del director general de Seguridad Social, Enrique Mata.

### SE ESTRELLA UN AVION MARROQUI

Munich (Efe). — Un reactor biplaza de las fuerzas aéreas marroquíes, del tipo "Fouga-Magnster", se estrelló hoy en las cercanías del pueblo de Munzig (Baja Baviera). En el accidente murieron los dos pilotos marroquíes del aparato. Otro aparato marroquí, del mismo prototipo logró aterrizar en un sembrado. Los dos ocupantes sufrieron heridas leves.

Ambos aparatos marroquíes habían despegado del aeropuerto francés de Colmar y se dirigían a los talleres de reparaciones aeronáuticas de Manchig (Baviera), para pasar una inspección.

### LA MUJER AMERICANA CONTRA LA LEY MILLS

Washington (Efe). — Veinticinco organizaciones estadounidenses femeninas, representando un amplio sector de grupos que van desde los religiosos hasta los industriales o educativos han enviado una carta al presidente Nixon, cuyo texto fue hecho público hoy, pidiéndole desarrolle una intensa actividad para procurar la derrota de la Ley Mills en el Congreso.

Piden "muestre al Congreso y al pueblo americano su oposición a esta legislación dañina e inflacionaria".

### DEFICIT ALARMANTE DE LA BALANZA COMERCIAL ITALIANA

Roma (Efe). — Al finalizar el presente año, el déficit de la balanza comercial italiana, será aproximadamente de un billón de liras (112.000.000.000 pesetas), según ha anunciado el ministro de Comercio exterior italiano, Mario Zagari y destaca el semanario "Vida" en su último número.

"La cifra, que no tiene precedentes en el sector de los intercambios italianos, basta para denunciar la gravedad de la situación económica del país" afirma el semanario económico romano.

### EXPLOSION NUCLEAR SUBTERRANEA RUSA

Estocolmo (Efe UPI) — La Unión Soviética ha realizado hoy una prueba nuclear subterránea, según ha informado el jefe del Instituto Geodésico de Suecia. La potencia del ingenio explosivo ha sido equivalente a 500 mil toneladas de TNT.

### DOS PRUEBAS NUCLEARES SUBTERRANEAS NORTEAMERICANAS

Washington (Efe) — Los Estados Unidos llevaron a cabo dos pruebas nucleares subterráneas simultá-

neamente, según informó hoy la Comisión de Energía Atómica.

Las explosiones tuvieron lugar ayer miércoles en el polígono de pruebas de Yucca Flat, en Nevada.

Una de las dos bombas experimentadas tenía una potencia de veinte "kilotones", mientras la segunda era diez veces superior.

Aunque los Estados Unidos realizan frecuentemente ensayos nucleares subterráneos, pocas veces se efectúan dos al mismo tiempo.

### TERCERA EXPLOSION NUCLEAR NORTE-AMERICANA

Washington (Efe). — La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció hoy haber llevado a cabo una nueva explosión nuclear con un potencial de un megatón en el desierto de Yucca Flat, en el Estado de Nevada.

Este es el tercer ingenio nuclear probado por los Estados Unidos durante los dos últimos días y se ha llevado a cabo con "total normalidad".

### EEUU PLANEABA SECUESTRAR AL PRINCIPE AKIHITO

Washington (Efe). — Si Japón no se hubiera rendido, Estados Unidos tenía planeado secuestrar al Príncipe Akihito para retenerlo y acelerar así el final de la guerra mundial.

Un submarino norteamericano se hubiera acercado a una playa donde hombres rana habrían intentado el secuestro del Príncipe heredero.

Miembros de la Inteligencia estadounidense habían comprobado que la niñera del Príncipe siempre llevaba a pasear a Akihito a la misma playa.

### CONDENA DE TRES TERRORISTAS DEL ALTO ADIGIO

Brescia (Italia) (Efe). — A diecinueve años y cuatro meses de reclusión han sido condenados por un Tribunal de Brescia ayer tres de los cuatro terroristas acusados de haber cometido un atentado con explosivos contra el "Brennero Expres". El cuarto acusado ha sido reconocido no culpable.

Han sido condenados a dieciséis años de reclusión cada uno por devastación y destrucción y a tres años y cuatro meses de reclusión cada uno por atentados a la seguridad de los transportes. Han sido absueltos de los delitos de atentado contra la integridad del Estado y de conspiración política mediante asociación.

## HUSSEIN, DISPUESTO A NEGOCIAR LA PAZ

Bonn (Efe).— «Jordania hará cuantos esfuerzos sean necesarios para establecer una paz digna, justa y duradera en el Oriente Medio, cuyo conflicto influye en todos los países del Mundo», ha declarado hoy el Rey Hussein de Jordania en el discurso que ha pronunciado al final del banquete oficial que le ha ofrecido el presidente Heinemann.

El Rey Hussein se encuentra de visita oficial en la capital de Alemania Federal.

## LOS ABUELOS PROTESTAN



A sus 79 años de edad, la señora Maggie Nelson tiene aún suficientes fuerzas para cantar ante los estudios de grabación Trident, en Londres, una canción que momentos antes había registrado en un disco con otras personas ancianas. La señora Nelson es rodeada por sus compañeros que portan pancartas reclamando mayores atenciones para los jubilados. El disco lleva por título «Dadme el derecho de vivir» y los beneficios que se obtengan de su venta irán a parar al fondo para la protección de los ancianos pobres. La señora Nelson viene luchando desde hace quince años por ellos. — (Foto FIEL)